

(Depósito legal: P-2-1958)
Razón Social: «El Diario
Palentino - El Día de Pa-
lencia, S. L.», Mayor 67
(Franqueo Concertado)

EL DIA DE PALENCIA

Director: JOSE MARIA RUIZ DE GOPEGUI Y SANTOYO

Teléfonos: Dirección y Re-
dacción: 744822. Anuncios
y Suscripciones: 74 04 17
Mayor, 67

Apartado de Correos, 17

N.º REFUNDIDO
14.054
Fundado en
1882 y 1890

50 PESETAS

LEDESMA en el Congreso OBJETIVO, LOS DERECHOS HUMANOS

• (Página 27)

El Papa con los jugadores del Zaragoza



CIUDAD DEL VATICANO.—SS. el Papa Juan Pablo II de parte con un grupo de jugadores del equipo de fútbol Zaragoza en la Plaza de San Pedro, durante la tradicional audiencia de los miércoles. El Zaragoza jugó anoche contra el Roma en la primera vuelta de la Recopa. — (Telefoto EFE-AP)

Miércoles
futbolístico

PAGINAS
DE DEPORTES

La Escuela de Idiomas de Palencia

• (Página 8)

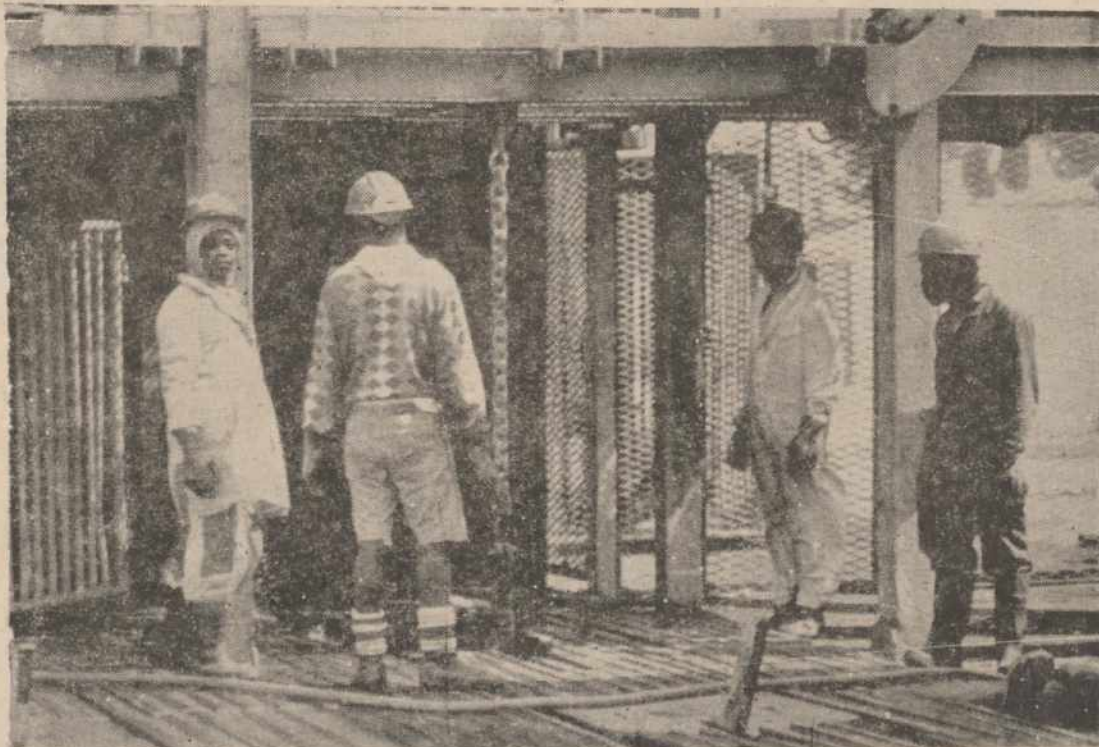
Nuevos embajadores



MADRID.—Reginald Bartholomew, nuevo embajador de los Estados Unidos en España, presentando las cartas credenciales al Rey don Juan Carlos, en el Palacio Real. Abajo, el embajador del Reino de Marruecos Azeddine Juessous conversando con el Rey, tras la presentación de sus credenciales.

(Fotos EFE)

Tragedia minera en Suráfrica



SURAFRICA.—Un grupo de mineros junto al ascensor que comunica con la zona del accidente ocurrido en la mina de oro Kinross, donde 177 mineros han resultado muertos y más de doscientos heridos. El accidente se produjo por intoxicación tras un fuego registrado bajo tierra que causó la expulsión de gas tóxico. Este es uno de los peores accidentes ocurridos en la historia minera de Suráfrica. — (Telefoto EFE-AP)

Fiestas de la Piedad en HERRERA DE PISUERGA

• HOY, PAGINAS ESPECIALES

A NUESTROS SUSCRIPTORES

Pedimos disculpas a nuestros suscriptores y lectores. Ayer, cuando se había realizado sólo una parte de la tirada, y los primeros números de nuestro periódico estaban ya en la calle, se produjo una avería en la máquina rotativa, que no hemos podido solucionar hasta esta mañana, por lo que DIARIO-DIA no pudo llegar a tiempo a todos nuestros lectores.

Hoy, los suscriptores recibirán el número de ayer y el de hoy. Reiteramos nuestras disculpas y agradecemos su comprensión a este retraso, producido por causas de fuerza mayor, que, sinceramente, lamentamos.

Dietario

VIERNES, 19 DE
SEPTIEMBRE DE 1986

SANTORAL. — Ss. Jenaro, ob. y mr.; Nilo, Feleo, Elias y Teodoro, obs.; Festo, Sosio, Próculo, dcs.; Desiderio, Félix y Constancia. Estoquío, Acucio, Trófilo, Sabacio, Dorimedonte, Susana, Pomposa, mrs.; María de Cervellón, Emilia María Guillermina de Rodat, fdr. HH. Sgda. Familia, Julio mr.

—O—

Sale el Sol a las 7.59 h. y se pone a las 20.18 h. — La Luna sale a las 20.59 h. y se pone a las 9.5 h. — Cuarto menguante el día 26 en Cáncer.

—O—

—REFRAN. — «Antes se coje al embustero que al cojo, porque la mentira no tiene pies».

—O—

EFEMERIDES

1580: Liberación de Miguel de Cervantes de su cautiverio de Argel, merced a la mediación de los padres trinitarios.
1771: Creación de la Orden de Carlos III, instituida por este monarca español.

1783: Primera experiencia de vuelo en globo realizada por los hermanos Montgolfier en Versalles, delante de la Corte francesa.

1800: Nace en Buenos Aires Tomás Espora uno de los grandes marinos de la armada argentina.



Jueves, 18: Don Sabiniano Duráñez Velasco (Burgos, 4) y don Francisco Javier Font Ordoñez (Avda. Asturias, 13).

Viernes, 19: Doña María Soledad Gutiérrez Herrero (Avenida M. Lafuente, 23) y doña Eulalia Barbero Martín (Plaza Cervantes, 1).

SERVICIO NOCTURNO

Don José María Fernández Nieto (Mayor, 40), tf. 74 24 70. Diariamente desde las 10.30 de la noche.

La familia de

DON VICTOR DEL RIO MERIEL

que falleció el día 1 de septiembre, agradece por estas líneas, las muestras de condolencia recibidas y las oraciones que por su alma se han ofrecido.

caja de ahorros y m.p. de salamanca

LA CAJA DE AHORROS Y MONTE DE PIEDAD DE SALAMANCA encarece a sus Impositores que actualicen sus domicilios, Documento Nacional de Identidad (D.N.I.) y demás datos personales en los registros de las Oficinas donde tengan sus cuentas, dado que los que figuren serán considerados como válidos y auténticos a efectos de todo el proceso electoral.

1844: Nace en Bogotá Rufino José Cuervo, considerado uno de los mejores filólogos hispanoamericanos de su tiempo.

1870: Guerra franco - prusiana. Comienza el sitio de París por el ejército alemán.

1885: «Sargentada de San Gil», última sublevación de carácter republicano del siglo XIX en España. Se llamó así por haber sido el cuartel de San Gil (actual Plaza de España, de Madrid) teatro de los primeros sucesos, protagonizados por algunos sargentos.

1891: Suicidio del presidente de la República de Chile, José Manuel Balmaseda, refugiado en la Legación argentina.

1895: Guerra de Cuba. Los patriotas cubanos promulgan la Constitución de Jimaguayú.

1913: Inauguración de la Escuela Nacional de Aviación, establecida en Getafe (Madrid).

1919: María Guerrero López debuta en el Teatro Odeón, de Buenos Aires, con «Campo de armíño», de Jacinto Benavente.

1923: Estalla un movimiento comunista en Bulgaria. Fue sofocado.

1939: Hitler ofrece la paz a Francia e Inglaterra, a condición de que reconocieran sus conquistas territoriales: la propuesta es rechazada.

1961: Fallece el escultor español Juan Cristóbal González Quesada.

1980: El primer cosmonauta cubano, Arnaldo Tamayo Méndez, es lanzado al espacio en la nave soviética «Soyuz 38».

1982: Matanza de decenas de refugiados palestinos en Beirut durante la ocupación israelí de la ciudad.

1983: Entra en vigor en España el Plan de Seguridad Pública contra la delincuencia.

1984: El Rey Juan Carlos preside la apertura del Año Judicial.

1985: Hosni Mubarak, presidente de Egipto, llega a España en visita oficial de tres días.

1985: Violento terremoto en México, de 8,1 grados en la escala de Richter. Quedan destruidos numerosos edificios y se hace un cálculo inicial de 35.000 muertos.



CINE

DONSANTIAGO

Ultimo dia

«MASACRE»

CINE

Rey Don Sancho

Ultimo dia

«BANTER»

Martes 22 y miércoles 23

La mejor comedia del año 86

«EL HOTELITO»

De Antonio Gala

CINE ORTEGA.—

5, 8 y 10, 45. Tolerada.
«DRAGON RAPIDE»
DIA DEL ESPECTADOR
150 pesetas.

CINE AVENIDA.—

A las 5 de la tarde.
«DUMBO»
A las 8 y 10, 45. 18 años.
«LA LEY DE MURPHY»
DIA DEL ESPECTADOR
150 pesetas.



En el sorteo celebrado el día 17, han resultado premiados los siguientes números

Con 100 000 pesetas

2983

Con 5.000 ptas. los números terminados en:

983

Con 500 ptas. los números terminados en:

83

Con 50 ptas. los números terminados en:

3

Aproximaciones de 1.250 pesetas a los números

2982 y 2984

**GRACIAS
ESPIRITU SANTO**

por los favores
recibidos.

Programas de TVE

DIA 18

PRIMERA CADENA

19.30: DENTRO DE UN ORDEN
«La Administración Local: Ayuntamientos y Diputaciones».
20.00: AL MIL POR MIL (Repetición Sábado 20, a las 10.00).
20.30: VERANO 8.30 PM MAGAZINE
21.00: TELEDIARIO-2 PUNTO Y APARTE
21.45: VOLTA CICLISTA A CATALUÑA
Resumen de la etapa correspondiente a este día.
21.55: LOUISIANA «Episodio n.º 2»
22.50: LA COMEDIA DRAMATICA ESPAÑOLA
«Esta noche, gran velada»
00.20: TELEDIARIO-3
00.50: TELEDIARIO-3
01.00: DESPEDIDA Y CIERRE

U. H. F.

19.00: AGENDA INFORMATIVA
19.15: MANOS ARTESANAS
«Encuadernación»
3.º.
19.30: ALICIA EN EL PAIS DE LAS MARAVILLAS
«El pequeño chimpancé».
20.00: A-UAN-BA-BULUBA-BALAM-BAMBU
«Australia 4».
21.00: FILA 7
22.10: CINE CLUB
«Inspiración».
1930. (773).
Director: Clarence Brown.
Interpretes: Greta Garbo, Robert Montgomery, Lewis Stone, Majorie Rambeau, Beryl Mercer, John Miljan.
23.35: ESPECIAL FILA 7
00.35: DESPEDIDA Y CIERRE

DIA 19

PRIMERA CADENA

7.15: CARTA DE AJUSTE
Jimmy Cliff.
«Hanger».
7.30: BUENOS DIAS
9.10: PUESTA A PUNTO
9.25: LA CESTA DE LA COMPRA
9.40: LA FUENTE DE PIEDRA
«Episodio n.º 35».
Guionar comenta a Lilia que hace años Prado e Idalina mantienen un romance.
Prado explica al procurador de la República que Laura siempre estuvo internada en un sanatorio.
10.10: TOCATA (Repetición).
10.40: LETRA PEQUENA (Repetición).
11.10: EN LA NATURALEZA (Repetición).
11.35: SOLO SE VIVE UNA VEZ
«Episodio n.º 25».
12.20: AVANCE TELEDIARIO

12.20: TELETXTXO PROGRAMACION CENTROS PERIFERICOS
15.00: TELEDIARIO-1
15.35: SESION DE TARDE
«Virginia»
1941. (109). Color.
17.35: ¡LA TARDE, VAYA TARDE! Actuación musical: «La Piel».
18.25: AVANCE TELEDIARIO
18.30: NOELI
«Episodio n.º 3».
19.00: UN PAIS DE SAGITARIO
19.30: AL GALOPE
20.00: MAS VALE PREVENIR
«Hemorroides»
20.30: VERANO 8.30 PM MAGAZINE
21.00: TELEDIARIO-2 PUNTO Y APARTE
21.45: ENTRE AMIGOS
(Repetición: Sábado 20 a las 12.00).
23.15: EL INVESTIGADOR
«Partida gratis para Klimmek».
00.05: TELEDIARIO-3
00.25: DESPEDIDA Y CIERRE
00.27: CARTA DE AJUSTE
Banda original de «El caballero del dragón».
00.30: CINE DE MEDIANOCHE
«El sacerdote».
1978. (96).
02.10: DESPEDIDA Y CIERRE
U. H. F.
18.45: CARTA DE AJUSTE
«Fragmentos de El Pobre Valbuena»-Arniches, García Alvarez, Valverde y Torregrosa.
18.59: APERTURA Y PRESENTACION
19.00: AGENDA INFORMATIVA
19.15: MANOS ARTESANAS
«Encuadernación».
19.30: ALICIA EN EL PAIS DE LAS MARAVILLAS
20.00: MERMELADA DE FUTURO
(Ultimo episodio). Actuación del grupo Alarma y entrevista a su líder, cantante y compositor, Manolo Tena, uno de los músicos más prometedores de los 80.
20.30: EL CINE
«Juárez».
1939. (122).
Director: William Dieterle.
Interpretes: Paul Muni, Bette Davis, Claude Rains, John Garfield, Gilbert Roland, Joseph Calleja, Brian Aherne, Gale Sondergaard, Donald Crisp.
22.35: LA MEMORIA FERTIL
MAX AUB
«El poder del minotauro».
23.35: JAZZ ENTRE AMIGOS
«Jazz hecho en España».
00.35: LA VOZ HUMANA
«Mozart y Salieri».
01.05: DESPEDIDA Y CIERRE



PEONZAS

Sin que las razones estén muy claras, al iniciarse el curso escolar, cuando septiembre se hacía dormilón y solanizo, sacábamos los chavales nuestras peonzas y, allí mismo, en la plaza del pueblo, organizábamos unos torneos bailarines que llegaban hasta las primeras bombillas encendidas.

En la curiosa y muchas veces inexplicable rueda estacional de los juegos de adolescentes, a la peonza le tocaba el equinoccio de otoño, cuando en el pueblo olía a uvas maduras y, con las lluvias nuevas, se había suavizado el polvoriento y bronco suelo de la plaza.

Sacábamos las peonzas viejas de nuestro juguetero particular. O estrenábamos unas nuevas que nos habían traído de las últimas ferias regionales. Y allí nos íbamos a los redondeles rurales de nuestro juguetero particular. O estrenábamos unas nuevas que nos habían traído de las últimas ferias regionales. Y allí nos íbamos a los redondeles rurales de nuestro juguetero particular.

Tenían las peonzas unas formas cónicas de redondeces variadas. Las había de curvas suaves, con algunas incisiones de adorno y una cresta cilíndrica pintada a rayas; eran peonzas aseñoradas, como niñas de uniforme de un colegio caro; y no solían dar resultado en los lances más violentos.

Otras peonzas eran excesivamente panzudas, incuestionablemente vastas, que se aviejaban al primer golpe y parecían matronas célticas, hijas de las mañas sin cincel de un carpintero de aldea. No había manera de ajustar el corde la panza tan abombada y fallaban en cuanto la competición se ponía ácida y nerviosa.

Por último, había otras peonzas menudas, mochas y de pendiente rápida, que en seguida se ponían ásperas y tomaban un aspecto de ni-

ñas desnutridas y sucias. Eran fáciles de enroscar y bailaban desafortadamente en cuanto el dueño las tomaba las vueltas y las revestía con la gaita cuidadosamente, fortísimamente, en cada rosca. Terminaban siendo las dueñas del redondele, en un triunfo de la niña fea y pequeña que resultaba, para compensación, la más hábil, la más audaz, la más graciosa.

Nosotros siempre las llamábamos peonzas. Pero nuestras tías solían llamarlas peúcas, con un leonesismo que no prosperó en nuestra generación. Lo de peúca nos resultaba excesivamente femenino y blando y nosotros teníamos conciencia de que un buen lance de peonza era tan varonil como ir a tirar la barra a Peñafiel.

Pero, en esta variación de nombres para la peonza, el que más nos irritaba era la de "trompo", que ponían algunos libros de texto y los cuentos infantiles con dibujos. De acuerdo con que hacer bailar el artificio requería una fuerza equilibrada en el brazo y poner todo el cuerpo en tensión, como si tirases un disco a la contra, hacia el suelo, en una rabieta de genio y músculos. Eras como un discóbolo cabreado, pero también había que tener en cuenta la habilidad un si es no es femenina y la figura rotundamente maternal del juguete. No era un yo-yo de manos blarcas, pero lo de trompo resultaba demasiado animalado.

Y así, al acercarse la vendimia y con los rastros en retolito, pasábamos nuestros buenos ratos con los zumbidos bailadores. Y si lo grabamos clavar algún rejoncillo en peonza ajena era un éxtasis lúdico que para qué les voy a contar...

Gonzalo ORTEGA ARAGON

ALUMNOS DE B.U.P. y C.O.U.

LOS TEXTOS PARA LOS INSTITUTOS
ESTAN A LA VENTA EN

Librería DIARIO - DIA

Mayor, 67 • Teléfono 74 04 17

RETABLILLO

VISITA

Las primeras toses acompañadas de estornudos y en casos más graves de dolores musculares y congestión anuncian otra de las plagas de cada año: la gripe. Que si, que ya han llegado las primeras con su consiguiente desesperación ante algo que no tiene remedio eficaz a no ser que dé buenos resultados la querida y familiar aspirina regada con leche muy caliente, bien endulzada con miel o bien «quemada» con coñac.

Por si no era suficiente con estos catarros que llegan de la mano de los primeros frios y lluvias otoñales, por si los atentados terroristas y las primeras facturas del colegio no hicieran bastante mella en los atribulados ciudadanos de a pie, para colmo tendremos que soportar nuevamente la gripe. Aún con vacunas preventivas y alejamiento de posibles focos infecciosos, seguro es que nos

atacará tarde o temprano dejándonos ese mal cuerpo de cada recaída y una ausencia total de amor por el trabajo y por todo lo que suponga esfuerzo físico o mental.

Lo peor es saber de antemano que no podemos liquidar a esta indeseable visita de un plumazo o de un atracón de jarabes y comprimidos. Lo mejor es que para contrarrestarla, el otoño nos ofrezca otros encantos.

BOLLOS

Ciertamente hay costumbres que parecen no cambiar con el paso de los años, y uno puede revivirlas casi intactas al cabo del tiempo.

Cada mañana muchos chavales, de camino a la escuela o al colegio, suelen entrar en las panaderías para comprar lo que ha de ser su almuerzo a la hora del recreo.

Unos piden bollos dulces, otros pan, y otros rosquillas

como esponjas. La cuestión es reponer fuerzas después de un par de horas de lápiz y cuaderno.

Llevar en la mano las monedas que sus madres les dieron, convencidas del destino que las espera. Sin embargo, no todos los niños son partidarios de utilizar estos dineros en un bollo como energético reconstituyente.

Algunos prefieren las golosinas en vez del pan, y compran con cinco duros un repleto surtido de dulces. Avituallamiento para una dura mañana.

Las madres quedan constadas y tranquilas de contribuir a la sana alimentación del chaval y, mientras, éste se queda tan campante con los bolsillos llenos de regaliz, chicle y gomitas.

Esto me trae a la memoria la cantidad de pastillas de «leche de burra» y de canicas que comprábamos algunos con las dos pesetas para el bollo del recreo. Te das cuenta de que hay costumbres que están predestinadas a no variar con los años, con el paso del tiempo.

VENTANA ABIERTA

Pero, ¿QUIEN ODIABA TANTO AL EJERCITO?

Por José Ramón ALONSO

Desde 1975 acá el Ejército ha sido uno de los más constantes actores de nuestra vida nacional, y en torno a la disciplina de las Fuerzas Armadas ha transcurrido la acción política desde la muerte de Franco, aunque es bien sabido que desde antes y después de aquel tiempo el Ejército ha acatado el orden institucional existente, y con su disciplina ha hecho posible el cambio que llevó a la Constitución de 1978, antes a los sucesivos gobiernos de UCD y, más tarde, con absoluto silencio en sus cuadros, acatado al Gobierno socialista triunfante en las urnas desde 1982. Fue la constante, silenciosa subordinación al comandante en jefe, lo que hizo posible no sólo aquel milagro de la transición en paz sino el reconocimiento del Partido Comunista en 1977. Es cierto que algunos han conspirado, pero nada importante sucedió hasta el 23-F de 1981, cuando ya había dimitido Adolfo Suárez de la presidencia del Gobierno. Aún entonces el audaz golpe de Tejero —basado, no se olvide, en un episodio igual en la lucha de Nicaragua contra el somocismo—, nada tuvo de golpe de Estado. Lo sucedido en Valencia con el general Milán del Bosch fue sólo el prolegómeno de una rebelión, que se extinguiría en cuanto el Rey dio la orden de acatar el orden constitucional.

Desde entonces acá, puede decirse que nada ha sucedido en el Ejército que pueda considerarse contrario a la legalidad existente, o que haya pasado del modesto nivel de murmuración. Sin embargo la campaña contra el Ejército es constante y se le tiene desde ciertos medios como en cuarentena, magnificándose cualquier suceso individual y no quiere referirse quien esto escribe ni siquiera a la detención con expediente, pero sin proceso, del coronel De Meer.

En cambio y a lo largo de los últimos años —de hecho desde casi dos décadas—, ese Ejército ha sufrido en su carne los golpes del terrorismo, han sido asesinados varios cientos de guardias civiles, han caído bajo las balas o por las explosiones de ETA una docena de generales y la matanza se ha acelerado en los últimos tiempos, llegan-

dose incluso a una agresión con granadas contra el Ministerio de Defensa, cuyo titular desde hace más de cuatro años es un civil que pertenece al PSOE. El terrorismo golpea todo contra las Fuerzas Armadas, en un constante goteo de vida que ha costado muchos más muertos que la guerra del Sahara, o el conflicto de Irán en 1958.

¿Es que los terroristas ven en el Ejército la más alta, la más constante representación de la unidad de España? Así parece ser, y por ello ese Ejército debería ser objeto de la gratitud de la Nación del Gobierno en particular y de nuestra prensa sin vacilación. No parece que así suceda desde algunos medios de comunicación, y más todavía desde las pantallas de la TV que rezuman un antimitarismo que se basa muchas veces en cuanto sucede en el exterior. Casi todos los Ejércitos son denigrados, trátense del chileno, que hoy sirve a una dictadura, hasta el del Perú, donde los militares acatan la democracia del presidente Alan García, que también ha de luchar contra un terrorismo que amenaza a todas las democracias de América del Sur. Todo proceso contra militares es aireado, magnificado a veces, notándose la existencia de un permanente y raro encono contra las Fuerzas Armadas de cualquier país. Cuando nada hay que decir contra las propias, se difama a los Ejércitos en general, con la curiosa excepción de las Fuerzas Armadas de los países del Este. Ante éstas, el respeto es ejemplar.

¿Cuáles son las causas de esta aversión, los motivos de ese antimilitarismo visceral, que tan pernicioso ha sido para nuestras izquierdas desde 1874 hasta hoy? Puede comprenderse —sin aplaudirse—, cierto antimilitarismo en el tiempo pasado, cuando las FAS fueron «la columna vertebral» de un sistema que duró 40 años y que nació desde las terribles motivaciones de una Guerra Civil. Pero la situación ha cambiado y el antimilitarismo subsiste, cuando el Ejército es la «última ratio» de la democracia política, defiende un Estado de libertades y acata sin discusión alguna al gobierno so-

(Continúa en la página 4)

Madrid, 18 (Efe).— El nuevo atentado en París y la comparecencia de los ministros del Interior y de Defensa en las comisiones respectivas del parlamento son noticias destacadas en las primeras ediciones de los diarios madrileños.

ABC dedica su portada a una fotografía del ministro del Interior entrando en el Parlamento, y dice en titular: «González y Barrionuevo, firmes en la defensa de la Guardia Civil».

En primera titula: «Barrionuevo contra las ruedas de identificación».

«Seis muertos en un nuevo atentado en París» y «Serra: el Gobierno solucionará pronto el problema de la UMD».

«Firmeza de Barrionuevo» es un editorial en el que, refiriéndose a la comparecencia del ministro del Interior en la comisión de interior del parlamento, escribe: «Afortunadamente el mi-

nistro del Interior —y solidariamente el Gobierno con él— mantienen un planteamiento claro, eficaz y responsable frente al terrorismo».

Un segundo editorial, «Asuntos de Estado», comenta las declaraciones recientes del presidente del Gobierno y dice: «al cabo de cuatro años en el poder, don Felipe González tiende a aplazar los asuntos de partido, abrumado por la magnitud de los problemas de estado».

DIARIO 16 dice en titulares «Cinco muertos en otro atentado del terrorismo árabe en París», «El Gobierno, acusado en el Parlamento de haber cometido un grave delito», «La diputada Tocino recomendó a Fraga una purga en AP» y «La ascensión de un nuevo Kennedy».

«Barrionuevo, acorralado» es un editorial que hace un resumen de la intervención del ministro ante la Comisión del Congreso de los diputados en la que, reconociendo las dificultades que entraña la lucha antiterrorista en Euskadi, dice de la intervención de Barrionuevo que es «a medio camino entre el cinismo de Estado y la ingenuidad personal».

Un segundo editorial «Debilidad con Sudáfrica» resalta la debilidad de las sanciones económicas impuestas por la CEE contra el régimen de Pretoria.

EL ALCAZAR titula en portada «Nueva amenaza terrorista en un almacén de París», a cuatro columnas y en grandes tipos.

Otros titulares destacados son: «estoy dispuesto personalmente a mantener contactos con los terroristas», que acompaña fotografía de Barrionuevo, y «La cuestión de la UMD será abordada «de inmediato»

EL PAIS inserta en primera «Una bomba causa cinco muertos en París pese al plan especial de Chirac», «El ministro del Interior está dispuesto a hablar personalmente con ETA» y «Barrionuevo admite que pudo ser engañado en el «caso El Nani».

«Arde París»? es un editorial sobre los atentados producidos en la capital francesa, entre otros, y dice que «las medidas represivas no parecen gozar de eficacia plena para erradicar esta lacra y sin embargo ponen en peligro los valores emblemáticos del sistema de libertades».

Un segundo editorial titulado «De la ley del orden» trata sobre la comparecencia del ministro Barrionuevo en la comisión del congreso de los Diputados y señala que «el problema del terrorismo plantea dificultades enormes, y todos los españoles».

ninguna ingenuidad o falsa buena conciencia es permisible ante él.

EXPANSION titula en portada «El Gobierno estudia el cambio de la tabla del Impuesto sobre la Renta», «Las eléctricas aspiran a una subida del 6 por ciento», «El Chase, a la banca de consumo» y «Torres liderará el primer grupo papelerero».

YA titula en portada, a toda página y con el subtítulo «Ocho atentados en seis días» «Pánico en París». En primera de tipografía «La oposición acusa al Gobierno de fracasar en la lucha antiterrorista» y «El nuevo embajador norteamericano presentó sus cartas credenciales».

El editorial «Acotaciones a Barrionuevo» pasa revista a los argumentos esgrimidos por el ministro del Interior ante la Comisión del Congreso y escribe que «la victoria contra el terrorismo que se manifiesta en España habrá de ser fundamentalmente obra del Gobierno, que representa a

cialista de Felipe González, cuyo ministro de Defensa, Narciso Serra, está realizando una profunda reforma que puede ser discutida, pero que es acatada por toda nuestra institución militar. Cuando se sabe que el Estado precisa del Ejército y que hoy como en los tiempos de Galdós —y la frase es suya—, «no hay España sin libertad ni libertad sin Ejército». Cuando el «santo Ejército» de los episodios galdosianos, era el defensor de la democracia española y de la monarquía constitucional. Desde Isabel II a Alfonso XIII, siendo el acatamiento la norma y lo contrario la excepción. Sin embargo, la prevención anti-castrense permanece, como una especie de enfermedad infantil de ciertos demócratas que siguen manteniendo su aversión a los militares en general y a los agentes del orden, guardias civiles o policías, muy en particular. Un odio que rebasa nuestras fronteras y se extiende a todos los Ejércitos, cual si hoy no fuesen en las naciones del oeste los pilares de la democracia y de la libertad. Una aversión que se extiende a la OTAN, a los Estados Unidos, a la industria militar, a la venta de armamentos y a cuanto vista uniforme, o signifique disciplina. Desde la ETA hacia abajo, se combate o difama a los Ejércitos, cuando son los defensores del orden y los principales agentes de la libertad.

Acabar con este antimilitarismo es una de las urgencias de la democracia y de nuestra vida en común. La reconciliación de los españoles sólo habrá culminado cuando renazcan no sólo el respeto, sino también el afecto hacia la Institución Militar.

(Iberia Press)

VENTA
ABIERTA

(Viene de
página 3)

DESDE LOS ALPES

GIRO A LA DERECHA

Centroeuropa, aquí donde uno estudia y trabaja de temporero, es un torbellino de ideas, luchas, angustias, esperanzas... y todo lo que el buen lector quiera echar en el turmiso, del que sale un batido poco digestivo.

Quizá la idea capitana de esta escuadra navegante por todos los mares sea el giro visible de las ideologías y de los bombres hacia la derecha o, con más precisión, hacia el centro-derecha.

Con lo cual el lector se hace ya una idea cabal de lo que uno observa y quiere contar al lector en el declive de los días veraniegos. A condición de que ese giro lo aplique igual a la política que a la religión o la economía, etc.

El libro francés «La retour de la droite» o «La vuelta de la derecha», de Francois Bruricaud, que anda por estos escaparates, quizá sea hoy el evangelio para todas las reflexiones.

Es claro del todo, como el agua marina del Egeo, que las ideologías de izquierdas están en decadencia convicta y confesa. El partido comunista francés, por ejemplo, es un fracaso y nunca hay que olvidar que, cuando Francia piensa algo, es que piensa alto lo que las demás naciones piensan en voz baja.

Las causas, múltiples, son que el marxismo ya no es el libro de cabecera de los intelectuales, de los cuales, por cierto, dice hoy un periódico alemán que «salen de la ciudad como el filósofo sale del campo».

La izquierda efervescente de «París, 1968» ya no tiene adeptos y lo que es igualmente llamativo, ha dejado en el cuerpo social de aquella y de las demás naciones más fermentos liberales que fervores socialistas.

Por otra parte, salta a la vista que, si el partido comunista francés, italiano, español... está moribundo, el partido socialista se transforma en partido oportunista y gestorario.

Por otra banda, de las tres familias, que componen la derecha, los moderados sacan ventaja a los conservadores y los populistas. Los conservadores querían mantener las viejas instituciones, restaurándolas, pero los individuos se escapan de su tutelaje.

Los partidos populistas quieren mantener a todo trapo la integridad del pueblo, hablan en su nombre, pero la verdad es que el pueblo no los escucha más que en los contados momentos de amenaza (fiscalidad, inmigración, etc.).

Los partidos moderados que en otros llaman liberales, esos que buscan el compromiso entre las ideologías de siempre y las de ahora, los intereses en formación y los que se agrupan a ojos vista, llevan las de ganar.

Y es porque buscan, entiende uno, la democracia en lo político y, en economía, el tipo de mercado que aumenta la productividad y la riqueza. Así van las cosas por Centroeuropa, así irán por España, que si no está en el centro, es también Europa.

ALBERTO A. TORRES, S. J.

DON ELVIRO

POR MELLADO



Medio centenar de productos exhibidos

VARIEDAD Y CALIDAD EN LA I MUESTRA DE PASTELERIA Y CONFITERIA PALENTINA

Puede decirse, sin lugar a dudas, que la I Muestra de Pastelería y Confitería Palentina ha constituido todo un éxito, por la cantidad y variedad de los dulces expuestos, muchos con una larga tradición en nuestra repostería y otros con cara nueva, frutos de la inquietud creadora de los fabricantes.

Doce bandejas de otras

tantas firmas comerciales se exhiben en el Hotel Rey Sancho de Castilla, mostrando medio centenar de variedades en pastelería. Participan en la muestra José Díez de Vena, de La Rosa de Te; Leandro Fernández, de Pastelería El Cisne; Luis Angel Heras Olea, de Productos Virgen del Brezo; Rafael Peinador, Pastelería Solete; Daniel

Fernández Quijada, La Perla Alcazareña; Mariano Rodríguez, de Repostería Mariano, de Osorno; El Fortilo; Valeriano Polo, de Pastelería Polo; Luis Antón Carrascal, Confitería Antón; Lucio Acebes, de Pastelería El Rigodón; Francisco González, Pastelería Viena; y Teófilo Calvo, de Productos Calvo, de Cevico Nавero.



Mesa de la exposición, con doce bandejas y productos y algunos objetos de la artesanía reposteril.—(Foto LUIS)



Torta de almendra, que obtuvo la distinción de Dulce Típico Palentino.—(Foto LUIS)

SECCION DEL DULCE TIPICO PALENTINO

En la mañana, de ayer, antes de abrir la muestra al público, un jurado compuesto por trece personas eligió el Dulce Típico Palentino, uno de los motivos de esta exposición, ya que la Asociación Provincial de Empresarios de Pastelería y Confitería pretende promocionar un producto que por su calidad y presentación, tenga una acogida po-

pular masiva, como genuinamente palentino.

En el jurado tomaron parte la gobernadora, presidente de la Diputación, alcalde de Palencia, diputado presidente de la Comisión de Cultura, un miembro de la Delegación de Turismo y representantes de las organizaciones empresariales y gremiales y de los medios de comunicación.

(Continúa en la pág. siguen.)



Miembros del jurado, durante la puntuación de los productos.—(Fotos LUIS)

REUNION DE LA COMISION MUNICIPAL DE GOBIERNO

INSTALACION DE GAS NATURAL PARA USO INDUSTRIAL EN LA CIUDAD

En la reunión que habitualmente celebra los miércoles la Comisión Municipal de Gobierno se acordaba informar favorablemente el expediente de actividades molestas instruido por ENAGAS para la instalación de suministro de gas natural de uso industrial en la ciudad, remitiéndose el mismo para posterior informe a la subcomisión de saneamiento.

También se acordaba devolver la fianza constituida por MAYOBRA en su día para responder de la obra de construcción del centro sociocultural municipal del Cristo del Otero y por importe de 328.000 pesetas, procediéndose igualmente a la adjudicación definitiva del suministro de carbón y leña tanto para las dependencias municipales como para los colegios nacionales de Enseñanza general básica en el curso 1986 - 1987.

Por parte de la intervención municipal se presentaban y eran aprobadas por unanimidad las relaciones de facturas número 22 y 23 por un importe de 4.014.175 pesetas y 8.449.794 pesetas respectivamente.

En el capítulo de ruegos y preguntas se contestaba al portavoz socialista sobre otra formulada la comisión anterior y relativa a los ruidos y mo-

lestias ocasionados por un bar en la calle Almaraz, 4 que al parecer cumple con el reglamento de actividades molestas.

El portavoz comunista señor Herreros rogaba a la Corporación se pusieran los medios urgentes para resolver varias deficiencias observadas en el complejo monumental del Cristo del Otero, pasando las mismas a informe de los técnicos municipales. Preguntaba también sobre la licencia de primera ocupación concedida al nuevo matadero indicando-sele que ésta era provisional y había sido concedida por la Comisión de Urbanismo. Se interesaba por último por el hecho de que en los autobuses urbanos no se concediera billetes a los usuarios y el control que podía tener el Ayuntamiento del número de viajeros en estas circunstancias, pasando todo ello a informe de la empresa.

Por último, el Ayuntamiento acordaba personarse y oponerse a los recursos interpuestos por la propiedad y los inquilinos del edificio de la calle Marqués de Albaida reiterando, una vez más la obligación que tiene la propiedad de adoptar las medidas necesarias para conservar y rehabilitar el edificio.

VARIEDAD Y CALIDAD EN LA I MUESTRA DE PASTELERIA Y CONFITERIA PALENTINA



Carmelo Rodríguez, de "Repostería Mariano", de Osorno, con una bandeja de la Torta de Almendra, elegida Dulce Típico Palentino y elaborada en el obrador familiar de don Mariano Rodríguez. —(Foto LUIS)

(Viene de la pág. anterior) Los productos, que aparecían de forma anónima en la mesa. Se trataba de elegir un producto que a su originalidad añadiese unas bandejas, cambiaron perfectos paladar y unas impresiones y puntuaron atractiva presentación.

Regulado el Registro de Organizaciones de Consumidores y Usuarios de Castilla y León

La Consejería de Bienestar Social ha regulado los requisitos, plazos y condiciones de acceso al Registro de Organizaciones de Consumidores y Usuarios de Castilla y León mediante una orden que publi-

ca ayer el Boletín Oficial de la Comunidad Autónoma.

En el registro pueden inscribirse las asociaciones que tengan como finalidad la defensa de los intereses, la educación o la información de los consumidores y usuarios y que actúen en Castilla y León.

El registro estará dividido en dos secciones. En la primera pueden inscribirse las asociaciones y entidades constituidas a través de la ley de Asociaciones o conforme a la legislación cooperativa. La sección segunda está abierta a las organizaciones que tengan, entre otros fines, la información, formación y defensa de los consumidores y usuarios, aunque no sea de forma específica y principal.

Las asociaciones de la sección primaria se consideran de pleno derecho para acceder a todos los beneficios establecidos por la Junta de Castilla y León para el asociacionismo de los consumidores, mientras que las otras adquieren por su inscripción la categoría de entidades colaboradoras.

Estas entidades colaboradoras tienen opción a participar en programas específicos de la Administración, a recibir asistencia en materia de información y educación de los consumidores, a participar en las actividades formativas de la Dirección general de Consumo y a obtener subvenciones de la Comunidad Autónoma.

Atentamente.

Dr. Abril
Cirugía Plástica
MADRID

Mucho tuvo que cavilar el jurado entre tantos y tan exquisitos productos, ya que la esmerada elaboración y presentación de todos ellos hacía difícil el inclinarse definitivamente por alguno.

Tras el recorrido y degustación de las bandejas, el jurado se reunió en privado y cada miembro puntuó cinco productos, de más a menos, según su particular decisión. El resultado final fue:

Primero: Torta de almendra, de Repostería Mariano, de don Mariano Rodríguez, de Osorno, que obtuvo 37 puntos y fue declarado, por tanto, Dulce Típico Palentino. Este producto se presenta en una bandeja, cerrada con papel de celofán. Los ingredientes de la tarta, según sus elaboradores, son almendra, azúcar y huevo. Repostería Mariano ya lleva algunos años comercializando este producto, con una buena aceptación de la clientela.

Segundo: Nevados, de la firma El Portillo, que obtuvo 24 puntos.

Tercero: Almendrados, de la Perla Alcacerena, de Villalcázar de Sirga, de don Daniel Fernández, que obtuvo 19 puntos.

Cuarto: Amarguillos, de José Díez de Vena, de la Rosa de Te, que consiguió 18 puntos.

Quinto: Pasta de almendra, también de la Rosa de Te, con 13 puntos.

También consiguieron una buena puntuación las Polcas, de Confitería Antón; los Amarguillos de Pastelería Solet; los Novios, de Confitería Antón; los Almendrados del Cerrato, de la misma firma; los Almendrados de Pastelería Polo y las Rosquillas de San Antolín, de Pastelería Viena.

VARIEDAD Y CALIDAD

En esta I Muestra de Pastelería y Confitería Palentina hay que destacar la variedad y calidad de los productos. Algunos, no solamente típicos de la provincia sino también de toda la región. Otros, con diversas variantes dentro de la uniformidad de sus principales ingredientes.

Amarguillos, almendrados, tortas, pastas, roscas, cocadas, palos de yema, nevados, lazos de hojaldre, pelusas, churradas, mantecados, paciencias, polcas, pantortilas, isabelinas, ferroviarias, juanitos, rosquillas, lacitos de te, novios, negritos y hasta truchas del Carrión son parte de las variedades allí expuestas. Teniendo en cuenta, además, que, como en el caso de las pastas, mantecados, rosquillas, almen-

drados e incluso amarguillos, se presentan diversas formas y composiciones.

Esta tarde, a las nueve de la noche, se clausurará esta muestra, que ha sido organizada por la Asocia-

ción de Pastelería y Confitería Palentina, con el apoyo de la Confederación Palentina de Organizaciones Empresariales y con el patrocinio de la Diputación Provincial.

REUNION DEL GRUPO AFICIONADO PALENTINO DE ASTRONOMIA

● Investigará los ciclos climáticos del Cerrato y Tierra de Campos

Reunido el día 16 de los corrientes, este Grupo, en su domicilio social, sito en la Calle Felipe Prieto n.º 3, Cafetería Manila, acordó entre otros los siguientes acuerdos:

a) Confirmar la competencia a nivel Provincial y Nacional de la Agrupación Astronómica de Sabadell, que es quien nos representa a nivel nacional, estando autorizada a publicar, cuando así lo crea conveniente, nuestros estudios en la Revista Astrum. En nuevas reuniones procuraremos unir más aún los lazos entre palentinos y catalanes.

b) Iniciar un estudio profundo de la Vía Láctea al objeto de conseguir a muy largo plazo dividirla en cuarenta millones de campos estelares diferenciados los que aproximadamente serían visibles a simple vista, desde el centro de cada campo, tomando como centro de cada uno, una estrella variable, cefeida, o notablemente diferenciada de las demás, cada una de las zonas con sus propias constelaciones alrededor de la estrella tomada como centro de la misma. Estos cuarenta millones de campos estelares tendrían una posición geográfica determinada dentro de la Vía Láctea.

profundizando en los estudios de los campos que por sus características sean de más interés para los seres humanos. Este estudio requerirá un gran esfuerzo fotográfico estelar y grandes medios técnicos y de aparatos de observación.

c) Investigar los ciclos climático - astronómicos de la zona del Cerrato y Tierra de Campos de Palencia. Esta investigación está destinada a descubrir dónde comienza y termina cada ciclo climático, en nuestra zona de investigación. Si lo conseguimos, podríamos inmediatamente relacionarlo con las mareas diarias, las posiciones diarias del Sol, Luna y la Tierra, los ángulos de declinación y AR entre el Sol y la Luna cada día, las distancias diarias del Sol a la Tierra y de la Luna a la Tierra, los ciclos de las manchas solares tomando las mediciones diarias. Como resultado final, tendríamos la posibilidad de conocer con un año de anticipación los cambios climatológicos favorables o adversos con los que la agricultura tendrá que enfrentarse en cada año agrícola, lo que permitirá poder sembrar con más seguridad de conseguir una buena cosecha, o dejar en barbecho la tierra, en años que se anuncien como de rendimientos catastróficos. Para esta investigación necesitamos datos de rendimientos agrícolas, hacia atrás en el pasado, lo más lejanos que puedan suminiestrarnos, datos astronómicos celestes también muy atrasados, datos meteorológicos también lo más antiguos posibles, y datos de las mareas en un determinado punto de España lo más viejos y antiguos que podamos encontrar. Piénsese que la astronomía es una ciencia que sobre todo estudia el pasado, debido a las grandes distancias que nos separan de los cuerpos celestes.

Sobre la convocatoria de plazas de la Consejería de Industria

Por razones de tipo técnico, las pruebas convocadas para cubrir plazas de personal laboral en la Consejería de Industria, Energía y Trabajo, a efectuar los próximos días 20 y 27 en la Escuela Técnica Superior de Ingenieros Industriales, Avda. Santa Teresa, s/n, se celebrarán en la nueva Sede de la referida Escuela Técnica Superior de Ingenieros Industriales, Paseo del Cauce, s/n, en consecuencia las pruebas a celebrar el próximo día 20 se retrasarán media hora en su inicio, mateniéndose el horario de las pruebas a efectuar el día 27.

Estas investigaciones requieren comprar abundantes libros, material de investigación y las colaboraciones de investigadores y agricultores.

Quiénes deseen apoyar estas investigaciones con medios científicos, aportaciones de ayudas económicas, colaboración en la investigación donación de aparatos o instalaciones, etc., o solicitar una más amplia información deberán dirigirse al: Grupo Aficionado Palentino de Astronomía Agrupación Astronómica de Sabadell, Calle Felipe Prieto n.º 3, Cafetería Manila, 34001 Palencia.

SUCESOS LOCALES

ROBO EN CAFETERIA

El propietario de la cafetería «Robinson» denunció en Comisaría el robo de la recaudación de las máquinas recreativas sitas en el interior del mencionado establecimiento, estimada en unas 40.000 pesetas. Los autores del hecho penetraron después de fracturar el cristal de la puerta de entrada.

DETENIDOS POR LA SUSTRACCION DE UN AUTOMOVIL

Miembros de la Brigada Provincial de Seguridad Ciudadana detuvieron y pusieron a disposición judicial a los individuos que responden a las iniciales J. M. A. Z., M. A. D., L. M. H. G. y J. M. S. V., como presuntos autores de la sustracción de un automóvil.

ROBO EN SUPERMERCADO

El propietario del supermercado «Ecomerca», sito en la Avenida Cardenal Cisneros, denunció que personas desconocidas, después de forzar la puerta de entrada al mismo se apoderaron de diversos productos revolviendo todo el interior.

SUCESOS EN LOS PUEBLOS

ROBO EN UN CHALET EN CALABAZANOS

El dueño de un chalet sito en término de Calabazanos denunció en el puesto de la Guardia Civil de Venta de Baños que personas sin identificar habían penetrado en el interior del mismo, después de forzar la puerta de entrada, apoderándose de dos cazadoras de cuero, de caballo, un radiocassette y 7.000 pesetas en metálico, además de causar daños que aún no han sido valorados.

EL TIEMPO EN LA PROVINCIA DE PALENCIA

SIGUEN LOS CHUBASCOS Y DESCIENDEN LAS TEMPERATURAS

Según informa el Instituto Nacional de Meteorología la atmósfera irá estabilizándose sobre la Península durante el día de hoy, aunque todavía mañana habrá nubosidad muy variable en todas las regiones con chubascos en Galicia y Cantabria, y algunas tormentas en diversos puntos de ambas metes.

En Palencia capital y provincia, según informa el Observatorio Provincial, el cielo permanecerá nuboso o muy nuboso, con probables chubascos de intensidad moderada, algunos de origen tormentoso que afectarán a muchos lugares de la región.

El viento será moderado o racheado de componente Este y las temperaturas tenderán a bajar ligeramente con máximas que oscilarán sobre los 18 grados y mínimas aproximadas de 10 grados centígrados.

En la zona norte de la provincia palentina según nos informan desde Fuentes Carrionas, las temperaturas máxima y mínima han coincidido en 7 grados centígrados, la lluvia ha alcanzado 23 l/m.2. y el viento sopla frío de componente norte. Por el momento no llueve, aunque el cielo continúa nublado por esa zona.

El pronóstico para mañana es de precipitaciones de madrugada, aunque es posible que a medida que avance el día se disipen las nubes, hasta desaparecer a últimas horas de la tarde. Los vientos serán moderados de componente Este, y las temperaturas no experimentarán cambios notables.

Las máximas, mínimas y precipitaciones registradas en las distintas provincias de la comunidad Castellano-Leonesa han sido: León: 10 grados de mínima y 11 de máxima; Burgos: 19°3-8°4 y 2°5 l/m.2; Zamora: 22°4-10°6 y 2; Valladolid: 22°6-10°6 y 2; Soria: 22°6-8°6 y 4; Salamanca: 21°7-10°9 e inapreciable; Avila: 22°6-10°4, y Segovia: 23-10°5 y 0°2.

DATOS DE LA CAPITAL

Datos relativos a Palencia capital que el Observatorio Provincial nos facilita:

BAROMETRO

A las 9 horas del jueves: 704'1.

TEMPERATURAS

Máxima del miércoles: 20°6 grados.

Mínima del jueves: 10 grados.

TEMPERATURA AMBIENTE

A las 9 horas del jueves: 11°2 grados.

Dirección del viento: E.

Velocidad del viento: 50'4.

Luvia: 0'8 litros por metro cuadrado.

Humedad relativa media del aire: 72 por ciento.



caja de ahorros y m.p. de salamanca

...Caja regional

Con la presencia del Secretario General de la Consejería y las autoridades palentinas

Tomó posesión el nuevo delegado territorial de Obras Públicas

Esta mañana ha tenido lugar en la sede de la Delegación Territorial de Obras Públicas y Ordenación del Territorio el acto oficial de toma de posesión del nuevo delegado, Angel Solares Adán, al que han asis-

tido las primeras autoridades civiles y militares de la provincia, así como representaciones de las diversas administraciones e instituciones palentinas. Por parte de la Consejería estuvo presente su secretario

general Enrique Clemente, en representación de Antonio de Meer, que en esos instantes se encontraba asistiendo a la Junta de Consejeros.

Leída la orden de nombramiento por el secretario de la citada delegación territorial, el señor Solares Adán prometió el cargo, pronunciando seguidamente un breve discurso. Comenzó agradeciendo la presencia de autoridades y medios de comunicación, así como de los funcionarios de la delegación y sobre todo la confianza que el Consejo había depositado en su persona para desempeñar este puesto. «Como funcionario que soy de esta Consejería estoy a disposición de los encargos y responsabilidades que se me propongan».

Continuó diciendo que su misión será llevar a cabo el programa por la Consejería y tratar de lograr una mayor calidad de vida para los ciudadanos. «Tenemos que acercar la Administración al administrado y para ello solicito el apoyo de todas las autoridades e instituciones palentinas y un especial esfuerzo a los funcionarios de esta delegación». Se mostró muy satisfecho de encontrarse en Palencia. «A pesar de ser asturiano y de querer como es lógico muchísimo a mi tierra, me identifico singularmente con Castilla y León, pues llevo trabajando en esta Comunidad la mitad de mi vida, desde el inicio de mis estudios de Aparejador en Burgos y trabajando en León, Valladolid y ahora Palencia».

Cerró el acto el secretario general de la Consejería, quien tras disculpar al consejero pidió apoyo para el nuevo delegado, «que como funcionario ha demostrado durante muchos años su valía profesional». Finalmente tuvo palabra de agradecimiento para Antonio Alonso Burgos, que ha venido desempeñando el puesto de delegado interino en los últimos meses (desde que Manuel Niño fue nombrado director general en la citada Consejería), realizando una extraordinaria gestión.

Finalmente se sirvió un vino a todos los presentes.

Por la falta de seguridad en los tajos

HUELGA EN «MINA EUGENIA» DE CERVERA DE PISUERGA

Los trabajadores de «Mina Eugenia», en Cervera de Pisuerga, no han entrado hoy a los tajos.

Han tomado esta decisión debido a las nulas garantías de seguridad para trabajar que ofrece actualmente la mina, según ha declarado a Diario-Día el secretario general de UGT en Palencia, Javier Donis.

De esta forma se ha iniciado una huelga que tiene carácter indefinido hasta que la empresa solucione estas deficiencias.

La Delegación de Industria ya emitió en su día un informe requiriendo a los propietarios de la mina para que efectuasen las mejoras y lograr un mínimo de seguridad para los trabajadores.

Asimismo, hace tres días un ingeniero enviado por la UGT ratificó que las condiciones de los tajos eran deplorables.

A estos motivos de inseguri-

dad laboral hay que sumar, según Javier Donis, el abandono de la responsabilidad empresarial por parte de sus dos propietarios, que poseen cada uno el 50 por ciento de las acciones, y que por motivos personales no llegar a un acuerdo que permita la viabilidad de la empresa.

La plantilla de «Mina Eugenia» está compuesta por 35 trabajadores, de los cuales 26 son los que han secundado la huelga. El resto permanece de baja o con permiso vacacional.

Esta misma tarde Javier Donis se desplazaba a Cervera para encerrarse con los trabajadores en los vestuarios de la mina. Mantendrán esta postura hasta que los dos propietarios, en este caso dos mujeres, se presenten en Cervera y pueda darse una salida al conflicto. Una de ellas reside en Bilbao y la otra en León.

Inscripciones hasta el 2 de octubre

SERVICIO DE AUTOBUSES DEL TRANSPORTE UNIVERSITARIO PALENCIA-VALLADOLID

La Asociación Cultural de la Universidad Palentina (A.C.U.P.), informa que se halla abierto el plazo de inscripción para el servicio de autobuses del transporte universitario Palencia-Valladolid, que tendrán parada en las distintas facultades y escuelas universitarias. Los inscritos tendrán además derecho a plena información sobre el servicio, y a contribuir, si lo desean a la gestión y organización del mismo. Podrán asimismo participar en todas las actividades de la Asociación: teatro, espeleología, radio revista etc.

El precio del transporte durante el período lectivo será de 33.000 ptas. El pago se podrá hacer por plazos trimestrales de 11.000 ptas.

El plazo de inscripción finaliza el 2 de Octubre.

Para inscribirse o solicitar cualquier tipo de información los universitarios pueden acudir a nuestra oficina de 10 a 14 de la mañana y de 8,30 a 9,30 de la tarde, en José Zorrilla número 1, cuarto oficina tercera.

Registro Civil

NACIMIENTOS

Jesús Angel Lopez del Río de Angel y Maria Belén.
Javier San Miguel Calleja, de Balbino y Maria José.
Carla Barrio Estébanez, de Jesús y Maria Teresa.
Maria Begoña Matia Vela, de Aurelio y Begoña.
Cristina Martin Gutiérrez, de José Luis y Felisa.
Mónica Maté Bores, de Francisco Javier y Maria Nuria.
Elsa Gutiérrez Díez, de Carlos Antonio y Maria del Rosario.

MATRIMONIOS

Julio Muñoz Villalba con Maria Milagros Saldana Redondo.

DEFUNCIONES

Alicia López Revuelta, 11 años.

Sobre todo en INGLÉS

AVALANCHA DE PREINSCRIPCIONES PARA LA MATRICULA EN LA ESCUELA DE IDIOMAS

Alrededor de 800 personas han realizado la preinscripción en la recién creada Escuela de Idiomas de Palencia. Escuela que estará ubicada en el edificio del Instituto de Bachillerato "Victorio Macho", según fuentes de la Dirección Provincial de Educación y Ciencia.

De estas cerca de 800 preinscripciones unas 600 son para inglés y el resto para francés. Los dos idiomas que serán impartidos en principio.

Sin embargo, se prevé que los alumnos con que contará la Escuela no sobrepasen la mitad de las preinscripciones. Debido principalmente a que un gran número de ellas han sido hechas para realizar la matriculación por libre, que da opción a un examen final sin necesidad de asistir a las clases.

Por otro lado, la Dirección Provincial de Educación y Ciencia efectuará una "criba" para seleccionar a aquellas personas que cumplan estrictamente los requisitos solicitados para la matriculación.

Entre ellos figuran el estar en posesión del título de Graduado Escolar y tener al menos 14 años.

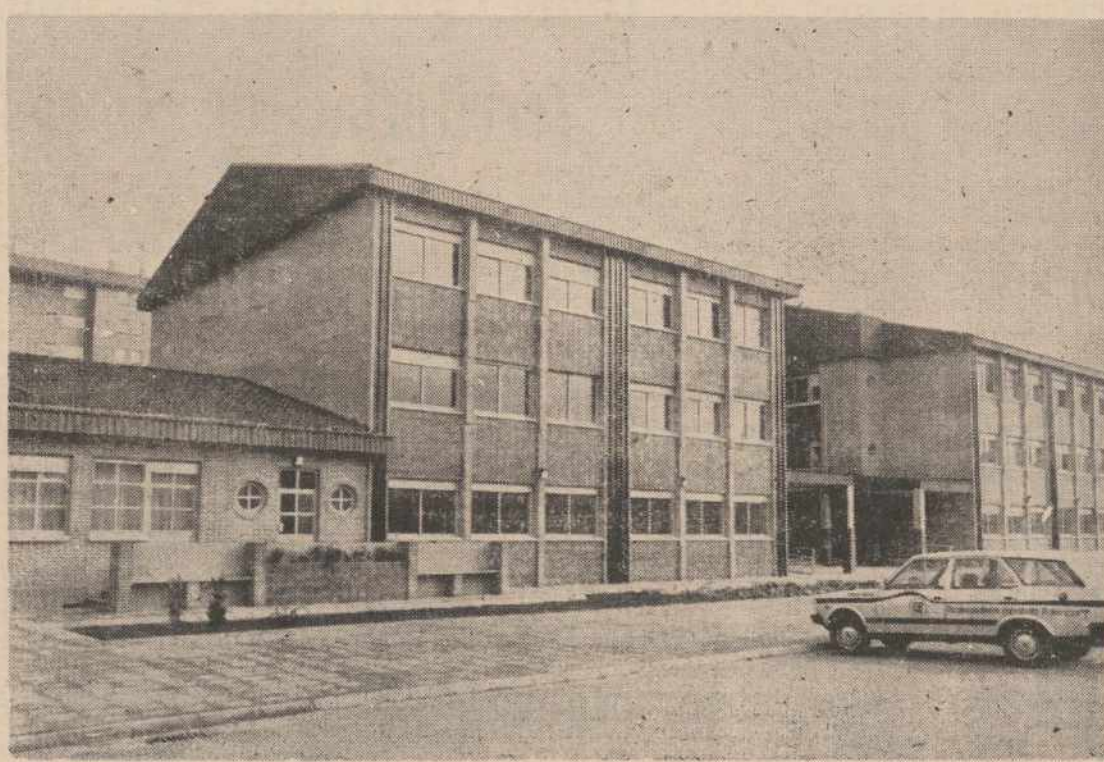
PRECIO DE LAS MATRICULAS

El plazo de matrícula aún no se ha fijado. Aunque probablemente sea abierto a finales de septiembre o principios de octubre, ya que será a mediados de este mes cuando se tiene previsto iniciar el curso.

El precio de la matrícula será de 5.137 pesetas para los alumnos de primero y de 3.877 para los cursos restantes.

Por cada curso más con carácter simultáneo se cobrarán 3.180 pesetas.

Tanto en inglés como en francés se impartirán en Pa-



El Instituto de Bachillerato "Victorio Macho" albergará durante algún tiempo a la Escuela de Idiomas de Palencia

Funcionará temporalmente en el Instituto "Victorio Macho"

lencia cuatro cursos y una re-
válida.

Las clases serán con horario de tarde-noche, a partir de las seis.

Aunque en principio la Escuela de Idiomas estará ubicada en el Instituto "Victorio Macho", se piensa trasladarla en un futuro a donde se encuentra actualmente la Escuela de Formación de Pro-

fesorado, la cual a su vez irá al antiguo colegio de Huérfanas Ferroviarias si fructifican las gestiones entre el Ministerio de Educación y Ciencia y el Ayuntamiento.

Aunque a la entidad local no le parece mal la idea de ubicar la Escuela de Formación del Profesorado en este edificio preferiría que fuese trasladada a otro lugar.

AVALANCHA DE PETICIONES

Las preinscripciones para la matrícula han supuesto una avalancha que ha desbordado las expectativas de la Dirección Provincial de Educación y Ciencia, sin embargo, podrá contar con los profesores que sean necesarios para impartir las clases, según promesas del Ministerio.

La Escuela de Idiomas de Palencia es una de las 10 que han sido creadas en toda España después del parón de año y medio en cuanto a la adjudicación de este tipo de centros.

Palencia hacía tiempo que la tenía solicitada y con su creación da solución a una necesidad ya añosa.

Hasta ahora los estudiantes venían tomando sus clases en academias particulares, siendo examinados por profesores que se desplazaban a Palencia desde la Escuela de Idiomas de Salamanca.

JOSE LUIS DE ROMAN

BIBLIOBUS

El BIBLIOBUS, dependiente del Centro Provincial Coordinador de Bibliotecas, visitará durante la próxima semana las localidades que se relacionan a continuación:

Lunes, día 22: Villameriel, Castriello de Villavega, Bahillo, San Mamés de Campos.

Martes, día 23: Santillana, Espinosa de Villagonzalo, Villadiezma, Villaherberos, Villasarracino.

Miércoles, día 24: Villacazar de Sirga, Revenga de Campos, Población de Campos, y Frómista.

Jueves, día 25: Villada, Cisneros, Cervatos de la Cueza.

Viernes, día 26: Prádanos de Ojeda y Barruelo de Santullán.

NOTAS Y COMUNICADOS

UGT: APOYO A CHILE

U.G.T. de Palencia, se une y apoya los Actos convocados para pedir Libertad en Democracia para el Pueblo Chileno, con la conferencia del viernes día 19, a las 20 h. en el Salón de la Casa de Cultura y la manifestación del domingo día 21, a las 12.30 h. partiendo del Salón de Isabel II terminará en la Plaza Mayor con la Lectura de un Manifiesto.

Pedimos al Pueblo Palentino que apoye estos actos con su asistencia.

¡Libertad para Chile en Democracia!

NUEVAS GENERACIONES DE AP DE CASTILLA Y LEON

Nuevas Generaciones de Castilla y León desea manifestar su malestar acerca del mecanismo de concesión de subvenciones a las asociaciones juveniles de nuestra Comunidad Autónoma. Una vez más y como ya viene siendo habitual en los últimos años, se produce dicha concesión con un importante retraso temporal, lo cual hipoteca las actividades de las distintas asociaciones y no hace posible la agilidad y el nivel de funcionamiento que éstas pue-

den y deben ofrecer. A este retraso se suma el hecho importante de que al conocerse estas subvenciones tras el periodo veraniego, apenas quedan posibilidades para las asociaciones de desarrollar sus iniciativas durante ese tiempo, que es precisamente el más adecuado para la celebración de actividades dirigidas y organizadas por y para la juventud.

Nuevas Generaciones quiere también manifestar su desagrado por la falta de seriedad en algunas de las actuaciones de la Dirección General de la Juventud, como por ejemplo, el anuncio hace ya algunos meses —casualmente coincidiendo con la precampaña electoral— de la concesión de anticipos a cuenta de las subvenciones a conceder en el 86. Una vez pasadas las elecciones parece haberse olvidado dicha concesión y las asociaciones aún esperamos tales cantidades.

Por ello queremos hacer pública nuestra protesta por este método de actuación, a nuestro juicio falto de seriedad y que en modo alguno contribuye a desarrollar el asociacionismo juvenil en la región, tan falto de ayuda como sobrado de pro-

mesas incumplidas.

Nuevas Generaciones demanda una reconsideración del mecanismo de concesión de subvenciones, en el tiempo y en el método, a nuestro juicio poco ágil, que no facilita ni mucho menos la labor asociativa en nuestra región. Asimismo, demandamos del Consejo Regional de la Juventud una mayor preocupación ante estas deficiencias del Gobierno Regional, y un mayor compromiso ante las necesidades de las asociaciones, constituyéndose en el auténtico órgano reivindicador de éstas ante la Administración.

ADMISION DE ALUMNOS DE BUP Y COU EN LOS INSTITUTOS JORGE MANRIQUE, ALONSO BERRUGUETE Y VICTORIO MACHO

A partir de hoy se encuentran expuestas al público en los respectivos Centros y en la Dirección Provincial las listas de alumnos admitidos para cursar estudios de BUP y COU durante el curso 1986-87.

El plazo para formalizar la matrícula será los días 18, 19 y 22 de septiembre, ambos inclusive.

EL DIRECTOR
PROVINCIAL



JUNTA DE CASTILLA Y LEON

CONSEJERIA DE EDUCACION Y CULTURA

CONCURSO

PARA LA EJECUCION DE LAS OBRAS DE REMODELACION DE LA RESIDENCIA JUVENIL VICTORIO MACHO DE PALENCIA

Presupuesto de Licitación: 33.797.904 pesetas.

Plazo presentación ofertas: hasta el día 29 de septiembre de 1986.

El Pliego de Cláusulas Administrativas Particulares y proyecto de obras, están de manifiesto en el Servicio de Asuntos Generales de esta Consejería, calle Nicolás Salmerón, núm. 3-6.ª planta de Valladolid.

NOTA.—El importe de este anuncio será por cuenta del adjudicatario.

Hace 100 años

(18 de septiembre de 1886)

La Dirección General de Obras Públicas devolvió a la Jefatura Provincial de Palencia el proyecto de travesía o carretera de circunvalación de la ciudad, aprobado únicamente en su segundo trozo, es decir el ramal que partiendo del Puente Mayor y siguiendo la orilla del río, por detrás del Palacio Episcopal y ronda de Santa Marina, iba a unirse con la carretera de Palencia a Tinamayor en las inmediaciones del Cementerio.

Lo que se desechó fue precisamente el ramal más necesario e importante para beneficio de Palencia, que había de verificarse según la memoria Descriptiva a partir del Puente Mayor, orilla del río, calle de Perezucos y Corredera para empalmar frente al vivero municipal con la carretera de Valladolid a Santander.

Parecía necesario, pues, que las autoridades locales reclamaran la aprobación total del proyecto demostrando su necesidad.

—0—

Un nutrido grupo de comerciantes de la calle Mayor se quejaba de que el barrio y limpieza de esa vía se hacía sin regar antes con lo que el polvo no se asentaba y los aparadores y tiendas resultaban perjudicadas porque era allí donde iba a parar la suciedad.

—0—

El gobernador civil, don Ricardo García, regresó de Madrid haciéndose cargo inmediatamente del despacho.

Hace 75 años

(18 de septiembre de 1911)

La policía de Palencia capital detuvo a un conocido ladrón de trenes. Este, por disposición gubernativa, ingresó en la cárcel a sufrir quincena.

—0—

Al regresar de las fiestas del Cristo del Otero, un vecino de Grijota se entretuvo en arrojar avellanas a varias señoritas, lastimando a una de ellas en la cara.

El individuo fue conducido por un policía a la inspección de Vigilancia en cuyos calabozos pasó la noche. Se le ocupó un puñal de grandes dimensiones cuando trataba de arrojarlo al suelo.

El Gobernador civil le impuso una multa de 75

pesetas para que no volviera a permitirse bromas que molestaran al personal.

—0—

Pasaban de seiscientos los billetes vendidos en la estación palentina para Valladolid con motivo de las fiestas de San Mateo. Sin embargo, los vallisoletanos que vinieron a la corrida palentina de San Antolín no pasaron de 145.

Sin comentarios como señalaba la prensa local.

—0—

Cumpliendo órdenes superiores, se iba a proceder enérgicamente contra los particulares que poseyendo aparatos encendedores no hubieran cumplido con la ley que obligaba al pago del correspondiente impuesto.

Hace 50 años

(18 de septiembre de 1936)

Un nuevo convoy de seis camiones cargados con víveres y prendas de vestir llegó a Aguilar y Barruelo procedente de los donativos de frutas y hortalizas que habían realizado los horticultores palentinos.

—0—

La Centuria Palentina destacada en San Rafael envió 150 pesetas para contribuir a la adquisición del «Avión Palencia». Asimismo, la Cámara de Comercio a Industria para el mismo fin dio 400 pesetas.

—0—

La Junta Provincial de Subsistencia prohibió terminantemente a los comerciantes que elevaran el precio de los artículos de todos los ramos, anunciando que los contraventores serían sancionados con fuertes multas, que podían llegar incluso al cierre de sus establecimientos. La prohibición vino dada por el aprovechamiento que algu-

nos vendedores hacían de las circunstancias de guerra para aumentar desme-

—0—



Audiencia pública!

LESIONES Y ATENTADO

Sobre las 21 horas del día 7 de agosto de 1985, se produjo en la calle Julián Díez de esta ciudad un incidente entre el procesado Marcelino F. B., y dos menores, situación que obligó a Julia Marcos a solicitar a dicho procesado explicaciones sobre su conducta, reaccionando en forma violenta, cogiendo por el cuello y con las manos a Julia Marcos, la cual hizo resistencia, la cogió por un brazo doblándole la mano derecha, fracturándole la muñeca, curando de tal lesión a los 122 días.

El procesado estuvo defendido por el Letrado D. Manuel Illera y representado por el Procurador donña María Victoria Cordon.

El Ministerio Fiscal solicitó un año de prisión menor, accesorias y costas y que indemnice a la lesionada con 250.000 pesetas, además de los gastos sanitarios que se justifiquen.

La Defensa solicitó la absolución con declaración de las costas de oficio.

El procesado Jesús Antonio E.P. el día 28 de agosto de 1982 en el lugar conocido como Fábrica de Harina de Osorno y dentro del coto privado de caza P-10443 dio varios puñetazos en la cabeza al Guardia Jurado Marciano Alonso, quien prestaba servicios propios de su cargo, acompañando dichos actos con expresiones tales como te voy a matar. El día 2 de septiembre y por las discrepancias que mantenían ambos en un paraje de dicha localidad zarandeó al referido Marciano.

La Defensa del procesado estuvo a cargo del Letrado D. Agustín Calderón y la representación del Procurador D. Fernando Fernández.

El Ministerio Fiscal solicitó seis meses y 1 día de prisión menor, accesorias y costas.

La Defensa del procesado solicitó la absolución con la declaración de las costas procesales de oficio.

COLEGIO RESIDENCIA MIGUEL DE CERVANTES

Formación Profesional 1.º y 2.º grado
Centro concertado por el MEC

PELUQUERIA — ESTETICA — JARDIN DE INFANCIA
ADMINISTRATIVO

Abierta matrícula

C/ Pintor Oliva, 5 — Tfno. 72 43 49

TITULACION OFICIAL de PROTESICO DENTAL

Colegio-Residencia «Miguel de Cervantes»

La carrera del futuro. Imprescindible tener FP I o BUP.
C/ Pintor Oliva, 5. Tfno. 724349. PALENCIA

La iniciativa de organizar un festival taurino a beneficio del Ejército y Milicias iba ganando terreno. Los novilleros Modesto Rodríguez y Antonio Rayo se habían ofrecido desinteresadamente para torear en ese festival, al tiempo que el dueño de la ganadería «El Espinar» donaría un escogido novillo y los señores Mínguez y Del Río completarían el lote de reses.

Sólo faltaba que las autoridades locales le prestaran atención suficiente a esa iniciativa.

Hace 25 años

(18 de septiembre de 1961)

En una pista levantada al aire libre en el Parque del salón había debutado la «Troupe Traver» ante numeroso público.

Todos sus componentes eran expertos funámbulos y sus trabajos sobre alambre a pequeña y gran altura resultaban de lo más espectaculares y arriesgados.

También realizaban ejercicios de equilibrio y gimnasia sobre una torre metálica de 45 metros de altura. El éxito fue grande entre los palentinos.

—0—

Un grupo de jóvenes palentinos realizó una visita espeleológica a la «Cueva de los Franceses». Diario-Día publicaba una amplia reseña del viaje y la visita a la cueva, acompañada con una fotografía del grupo posando entre estalactitas y estalagmitas.

—0—

La colecta religiosa de las misas del domingo 17 se destinó al Ropero Eucarístico Diocesano, que llevaba adelante un grupo de Marias de los Sagrarios bajo la dirección de las Religiosas Nazarenas. Era un taller de confección y costura de ornamentos litúrgicos con los que vestían muchos sagrarios parroquiales de aldeas y pueblos pequeños de la Diócesis.

—0—

El vicepresidente de la Casa de Palencia en Madrid visitó al Director General de Bellas Artes para tratar de la iniciativa de la Casa de rendir homenaje a dos grandes escultores palentinos como fueron Alonso Berruguete y Victorio Macho.

En el primer caso, la Casa de Palencia iba a coadyuvar el IV Centenario de la muerte de Berruguete y los actos en su honor. En cuanto a Victorio Macho, el Estado ayudaría en la realización del homenaje que se le iba a ofrecer.

Herrera de Pisuerga

Fiestas de la Piedad

Herrera, ilusión actual y esperanza de futuro

"La colaboración general hará posible una ciudad mejor"

(Entrevista con el alcalde, ANGEL FERNANDEZ MACHO)



ANGEL FERNANDEZ MACHO, alcalde de Herrera de Pisuerga

Desde que se encuentra al frente de la alcaldía Don Angel Fernández Macho, Herrera de Pisuerga, —a la vista de todos está—, ha experimentado profunda transformación en lo urbano, social, cultural y en todo contribuye a dar realce y esplendor a la Ciudad.

Como todos los años, con el fin de darle publicidad en el extraordinario de «DIARIO DIA» con motivo de las fiestas patronales de nuestra Ciudad en honor de nuestra Excelsa Patrona, la Santísima Virgen de la Piedad, hemos solicitado una entrevista a nuestra primera autoridad local.

—Población actual de Herrera de Pisuerga.

—Herrera, desde hace muchos años, mantiene su población, si bien es cierto que, como sucede en otros lugares, ésta envejece. Actualmente nuestro censo es de 3.200 habitantes.

—Poblaciones incorporadas a su Ayuntamiento y cómo se administran éstas.

—Este año se constituyeron Entidades Locales Menores Olmos y Ventosa, que hacía mucho tiempo lo tenían solicitado. Hasta ahora, la administración era el propio Ayuntamiento; ahora comenzarán administrativamente a depender de sí mismos como Juntas Locales, continuando, no obstante, integrados en el Ayuntamiento, juntamente con Villabermudo y Naveros.

—¿Cuál es el presupuesto del Ayuntamiento de Herrera y fuentes de ingresos?

—Con gran esfuerzo y con las lógicas dificultades económicas que padecen todos los Ayuntamientos, mantenemos el Presupuesto en ochenta millones de pesetas, aproximadamente, para 1986.

—¿Existe en Herrera de Pi-

suerga el paro obrero?

—Existe, como en toda España, sobre todo en los meses de invierno, siendo más numeroso y enorme el problema de los demandantes de primer empleo, que al terminar la formación tienen que emigrar, buscando colocación en otros lugares.

—¿Crece Herrera industrialmente?

—En cuanto al progreso industrial, no cabe duda que últimamente se está generando empleo y están en construcción algunas pequeñas industrias, de iniciativa privada, que alivian en alguna medida este problema del paro.

—No cabe la menor duda que los mercados y ferias son importantes fuentes de ingreso para la ciudad, ¿en qué medida contribuye el Ayuntamiento de Herrera a su promo-

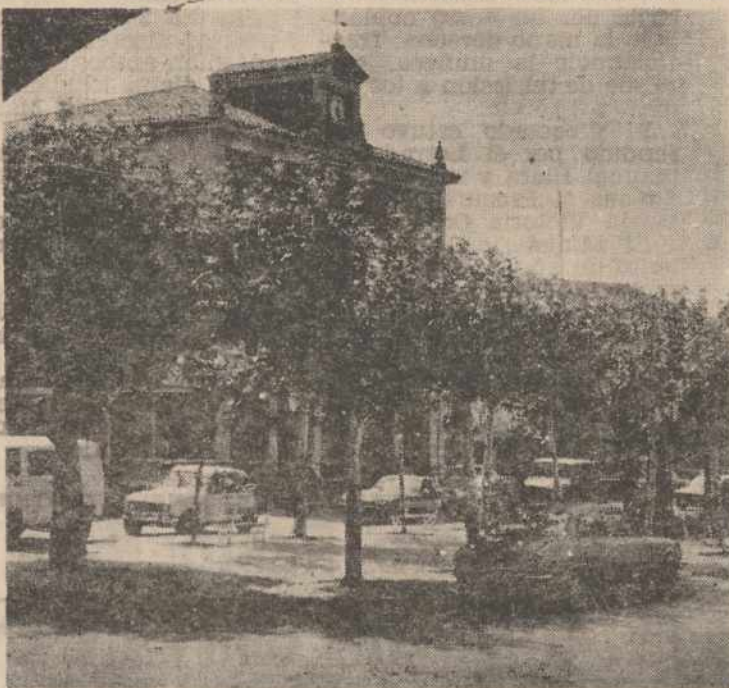
ción?

—Los mercados de Herrera se han incrementado últimamente en gran medida. Si bien soy un nostálgico de aquellos mercados originales, donde la gente vendía los frutos que ellos mismos producían, incluso intercambiando éstos en permutas singulares.

Ahora se llena la Plaza de tiendas de todo tipo, que ofrece, sobre todo en la época estival, un aspecto espectacular, que claro está, repercute en otros sectores de la ciudad.

—¿Cómo está Herrera de Pisuerga en lo cultural, lo urbano, turístico y social?

—Ya no podemos ocultar que Herrera ha experimentado una transformación en todos sus aspectos. Se cuidan las actividades culturales, no como programación, sino como auténtica realización, lle-



Plaza Mayor y edificio de Ayuntamiento de Herrera de Pisuerga.—Foto ANTONIO

AUTOSERVICIO

NICOLAS BARRIO

• CHARCUTERIA



Teléfono 13 02 21

Marcelino Arana

HERRERA DE PISUERGA



Imagen de La Piedad, Patrona de Herrera de Pisuerga

gando a todas las gentes a lo largo del año, y participando activamente la juventud. En lo urbano, nos hemos dedicado a pavimentar calles, dotadas de alcantarillado, tomas de agua, etc., ya que padecemos un enorme desfase, y considerando la importancia que el turismo tiene para Herrera, hemos dado prioridad al acondicionamiento de Parques, Jardines, Miradores, Camping, Piscinas, que hagan más grata y cómoda la estancia de cuantas personas nos visitan en vacaciones y otras épocas del año. Lo que está muy claro es que se está notando un incremento sobre años anteriores y aumentará cuando tengamos terminado el Camping.

—¿Hay problemas de viviendas y qué hace el Ayuntamiento en este sentido?

—Rotundamente, hay problemas de vivienda de tipo social. Se comenzaron las gestiones en el año 1983; se concedieron 26 viviendas por el MOPU, donando el Ayuntamiento los terrenos. Están terminados, hace tiempo, los proyectos y ahora mismo están pendientes de adjudicarse las obras. Con ello daríamos solución a gran número de familias con auténtica necesidad.

—De zonas verdes, ¿qué nos puedes decir?

—Por su situación geográfica, Herrera siempre ofrece un aspecto verde y relajante. Ampliamos el Parque y los merenderos de la Fuente de los Caños; dotamos de árboles nuestras avenidas; se plantaron nuevos jardines, y proyectamos, en la época adecuada, acondicionar una plaza junto a la Carretera de Cervera, que ofrezca un entorno agradable a las muchas familias que habitan en aquella zona.

—¿Se tiene en cuenta en Herrera a la Juventud? ¿A nuestros mayores?

—En cuanto a lo social, tratamos siempre de contar con la juventud, y, aunque existen pasivos, como en todos los lugares, la verdad es que participan en casi todas las cosas, llámese Cultura, Deportes, Turismo, Fiestas, etc. Por

ejemplo en el Festival del Can grejo, —confección de carrozas, Diciembre Cultural, Cabalgatas, Rondalla y todo aquello que pueda proporcionar a los habitantes de Herrera, un mejor medio de vida, a lo que todos estamos obligados. Lo mismo sucede con nuestros mayores; a ellos no podemos encomendarles actividades, pero sí proporcionarles una vida agradable y los tenemos muy en cuenta, no olvidamos que supone, tal vez, el 30 por ciento de los habitantes. Mi mayor deseo, ahora mismo, es conseguir la construcción de una residencia de ancianos para la comarca. Creo, sinceramente, que sería la inversión de mayor y más positiva utilización pública. En ello estamos trabajando, y no soy optimista, si digo que pronto será una auténtica realidad.

—¿Qué subvención dedica el Ayuntamiento para el hogar del pensionista?

—Como ayuda a los gastos de mantenimiento del Hogar del Jubilado, contemplamos en nuestros presupuestos una subvención de 500.000 pesetas anuales, que no digo sea todo lo que quisiéramos, pero nuestros medios tampoco nos permiten muchas cosas, teniendo en cuenta que también atendemos otros colectivos.

—¿Cómo está Herrera en el aspecto Deportivo y cómo colabora el Ayuntamiento?

—En lo deportivo, nuestra actividad es constante. He de destacar la ejemplaridad con que se ha constituido un Club de Baloncesto, que participó ya el año pasado en Competiciones Provinciales, y lo más importante es que ello crea inquietudes en los jóvenes por este bello deporte hasta el punto de hacer equipos de infantiles y alevines. Asimismo, el éxito del C.D. Herrera, de fútbol, ascendiendo por primera vez en la historia a la Tercera División. Se convocan torneos de tenis, natación y, por supuesto el Ayuntamiento, dentro de sus posibilidades,

(Continúa en la pág. siguiente.)

Cultura, Turismo y Fiestas

(Entrevista con la concejal CELIA ROSA FERNANDEZ)

Al frente de la Comisión de Festejos, figura la entusiasta y dinámica Concejala, Celia Rosa Fernández, que es, también, Presidenta de la Comisión de Cultura del Ayuntamiento herreroense y del Centro de Iniciaciones Turísticas Local (CIT).

Nadie, mejor que ella, nos podrá, por tanto, informar del Programa de las Fiestas patronales, de las actividades culturales durante el año y de las actividades del Centro de Iniciativas Turísticas.

—¿Presupuesto de las Fiestas?

—Este año el presupuesto supera los tres millones de pesetas.

—Cuál es lo fundamental que habéis tenido en cuenta al programar las fiestas de este año?

—El que todos los festejos sean auténticamente populares y gratuitos, de forma que participe el pueblo directamente. Exceptuando los espectáculos taurinos, que, aunque ajustándonos en los precios, por su elevado coste, no queda más remedio que cobrar entrada.

—¿Se repite algún festejo de ediciones anteriores?

—Los tradicionales: toros, fútbol y torneo de baloncesto. En el resto de los actos, existen innovaciones que no tienen otro objeto que propor-

cionar a nuestra Ciudad cosas recreativas.

—¿Festejos más dignos de destacar?

—Por supuesto, el solemne acto de la bajada de nuestra Patrona a su Ermita; el día del herreroense ausente y este año una prueba internacional de Grass-Track, que es una carrera de motos, que se celebra por primera vez en España.

Celia Rosa ejerce, también, el cargo de Presidenta de la Comisión de Cultura del Ayuntamiento. Y como en el aspecto cultural, Herrera está en los últimos tiempos alcanzando metas importantísimas, podremos aseverar que desconocidas, no sólo para conocimiento de los herreroenses, sino también para cuantos lean este extraordinario, le hemos preguntado:

—¿Quieres relacionar nos las actividades culturales habidas en nuestra ciudad desde las fiestas patronales del pasado año?

—Son tantas las que ha habido a lo largo del año, que las diré por encima.

Diversas exposiciones de todo tipo, conciertos de piano, guitarra, corales, teatro, tertulias taurinas etc.

Hacemos un Diciembre cultural con diversos actos, que culminan con la construcción de un grandioso Belén en la Plaza Mayor y, después, la Cabalgata de Reyes.

Tenemos actuaciones dentro de la Semana del Románico que organiza Diputación Provincial y dentro del Estival 86, de la Junta de Castilla y León.

Como se puede ver, un programa bastante amplio.

—No cabe la menor duda que los gastos sean considerables. ¿recibís ayuda económica bien de la provincia, de la Junta de Castilla y León o del Estado?

—En todos los culturales, además de nuestros medios, contamos con subvenciones imprescindibles de la Junta de Castilla y León y de Diputación Provincial, incluso colaboración valiosa en los diversos programas.

Y, por último, relacionado con el CIT, la hemos preguntado:

—Sabemos que son muchas y de gran importancia las iniciativas del Centro de Iniciativas Turísticas, que con tanto acierto presides, pero sólo quiero preguntarte: Presupuesto de la XV edición del Festival de Exaltación del Cangrejo.

—El Festival del Cangrejo es otra cosa. El presupuesto se incrementa año tras año, y hemos de hacer diabluras para financiarle. Esta fue de más de tres millones de pesetas.

—¿Fuentes de ingreso?

—Los socios, por desgracia en pequeño número, y las subvenciones de ayuntamiento, Diputación y Junta de Castilla y León. Si algunas de éstas nos faltaran, sería imposible continuar la organización de este Festival turístico tan importante en Castilla y tan popular en toda España.

—¿Quieres añadir algo más?

—La Ciudad tiene que tomar conciencia que esto es de todos; que ha de participar con su personal ayuda; que ha de colaborar, porque tiene una gran repercusión económica; que beneficia especialmente al comercio y a la industria y muy especialmente al sector de Hostelería.

Quiero, también, agradecer, a todos los componentes de la Comisión de Fiestas, y a quienes colaboran en la confección del Programa, por su apoyo.

M. C.

PROGRAMA DE FESTEJOS

SABADO, 20 DE SEPTIEMBRE

12 h.: Recepción oficial en el salón de actos del Ayuntamiento por las autoridades, jefes de servicio y Reina de las Fiestas, con entrega de claves y palabras de bienvenida del alcalde de la ciudad.

13 h.: Pregón oficial de fiestas en la tribuna de la Plaza Mayor.

Pregonero oficial: Don Jesús Mañueco Alonso. Interpretación del himno a Herrera, cantado por todos los conciudadanos.

Gran chupinazo y comienzo de las Fiestas de la Piedad 1986.

Fanfarria Los Faraones los Dulzaineros de Campos, gigantes y cabezudos.

Inauguración de la puerta nueva, restaurada. Apertura de la exposición de esculturas y temas taurinos por el artista palentino Pepin Rico.

14'30 h.: Comida de gala en honor de todos los herreroenses y sus familiares. Entrega de distinciones a la colaboración y nombramiento del "herreroense del año 1986".

20 h.: Final del torneo de baloncesto.

21 h.: Inauguración del alumbrado especial.

19 y 23 h.: Verbenas con la actuación de la orquesta-atracción "Los Clan".

DOMINGO, 21

10 h.: Disparos de bombas y cohetes, alegres pasacalles por la banda de música del Gobierno Militar de Burgos.

11'30 h.: Santa misa concelebrada y cantada por la Coral Carrionesa (patrocina la Diputación Provincial) con asistencia de autoridades.

Solemne procesión con la imagen de Ntra. Sra. de la Piedad a su ermita. Grupo de danzas regionales "Almas de Aragón", de Zaragoza y "Aires de Asturias", de Gijón, Reina de las Fiestas y cortejo de Damas ataviadas con la típica mantilla española.

17'30 h.: Gran novillada organizada por el Ayuntamiento, en convenio con la Escuela de Tauromaquia de Madrid, y la actuación de los novilleros más destacados de la temporada.

23'30 h.: En el mirador "Duque de Frias", espectacular quema de una singular colección de fuegos artificiales.

24 h.: Gran verbena y la actuación de la orquesta-atracción "Los Clan".

LUNES, 22

11 h.: Pasacalles por la banda de música de Peña Anastasio de San Sebastián.

12 h.: Santa misa de acción de gracias en la ermita con asistencia de autoridades y Ayuntamiento en Corporación, cantada por el coro parroquial.

13 h.: Gran concierto popular en la Plaza Mayor a cargo de la fanfarria Peña Anastasio.

17 h.: Final de tenis. Gran premio del Ayuntamiento.

18 h.: Por primera vez en España, carrera de motos internacional, especialidad grass-track, sobre pista de tierra, en la Fuente de los Caños.

20 y 24 h.: Grandes verbenas dedicadas a nuestros mayores, con la actuación de la orquesta-espectáculo Ana María Abril de Valencia.

MARTES, 23

11 h.: Protagonista el niño. En la Plaza Mayor: Deportes, concursos, juegos infantiles, bombas japonesas con regalos, etcétera y la alegría de la fanfarria Peña Anastasio.

17 h.: Campo Municipal de Deportes. Gran partido de fútbol, entre el C. D. Herrera y un equipo de categoría nacional.

23 y 24 h.: Fabulosas verbenas, amenizadas por la popular Ana María Abril.

MIÉRCOLES, 24

DÍA DEDICADO A LA COMARCA

11 h.: Disparo de bombas y pasacalles por la fanfarria Peña Anastasio de San Sebastián.

12 h.: En la Plaza del Mercado, juegos populares entre equipos de la comarca.

13 h.: Los gigantes y cabezudos desfilarán con los Dulzaineros de Campos.

Inauguración oficial de la exposición colectiva de fotografías y pintura, de temas herreroenses. Artistas: Ramiro Martínez, José Manuel Matey e Isaac Prieto.

13'30 h.: En la tribuna de la Plaza Mayor, entrega de trofeos y distinciones a la Colaboración Social, concursos.

17'30 h.: En la plaza de toros, segunda gran novillada organizada por el Ayuntamiento en convenio con la Escuela de Tauromaquia de Madrid, actuando los mejores novilleros de España.

20 y 24 h.: Verbenas con la actuación de la orquesta Ana María Abril. Una espectacular y especial traca. Será el fin de fiesta luminosa.

JUEVES, 25

TRADICIONAL JIRA CAMPESTRE

17 h.: Romería a la Fuente de los Caños, merienda, música, dulzaina, concursos, bombas japonesas y una monumental traca.

ENTREVISTA con el alcalde

(Viene de la pág. anterior)

subvenciona a todas estas actividades deportivas.

—¿Cómo ves el futuro de Herrera?

—Herrera es un Ciudad que mantiene sus habitantes, su economía o, quizá, progresa lentamente, debido a sus cultivos mixtos. Por eso, su futuro lo veo basado en esta misma perspectiva, aunque convencido de que podrían mejorarse muchas cosas, si todos nos esforzásemos en colaborar más.

—¿Quieres añadir algo más?

—Si algún medio de comunicación informo, amplia y puntualmente, de las noticias de Herrera, fue, sin duda, uno de ellos, «EL DIARIO-DIA», a quien toda la Ciudad agradece tal deferencia, reconocimiento que hago público en nombre de todos y en el mío propio. Gracias a esta divulgación conocen los miles de herreroenses diseminados por España lo que sucede en su pueblo.

blo, en las Casas Regionales de Palencia, y en tantos lugares donde hay Palentinos y Herreroenses hambrientos de noticias de la tierra. Gracias.

Gracias, muchas gracias por tus interesantísimas manifestaciones. Herrera de Pisuerga tiene contraída una deuda con nuestro Alcalde. Este cronista es testigo de cuanto Ángel se desvela por el bienestar y prosperidad de la Ciudad, que le vió nacer, en la que vive y ha vivido, de la que está enamorado y empeñado en su engrandecimiento.

Los días para nuestra primera Autoridad son visitas y viajes continuados, horas en su despacho de la Alcaldía rotadas muchas veces al descanso. Es incansable.

Por todo ello, en nombre propio y en el de la Ciudad, queremos hacer público nuestro agradecimiento y desearte unas felices Fiestas de la Piedad, enviándole nuestro parabién.

Mariano Cuadrado CALVO

Reparación de maquinaria agrícola,
tractores, camiones y coches.

TALLERES TRECEÑO

JOSE GARCIA TRECEÑO

Ctra. Cervera, 16
Teléfono 13 01 15

HERRERA DE PISUERGA
(Palencia)



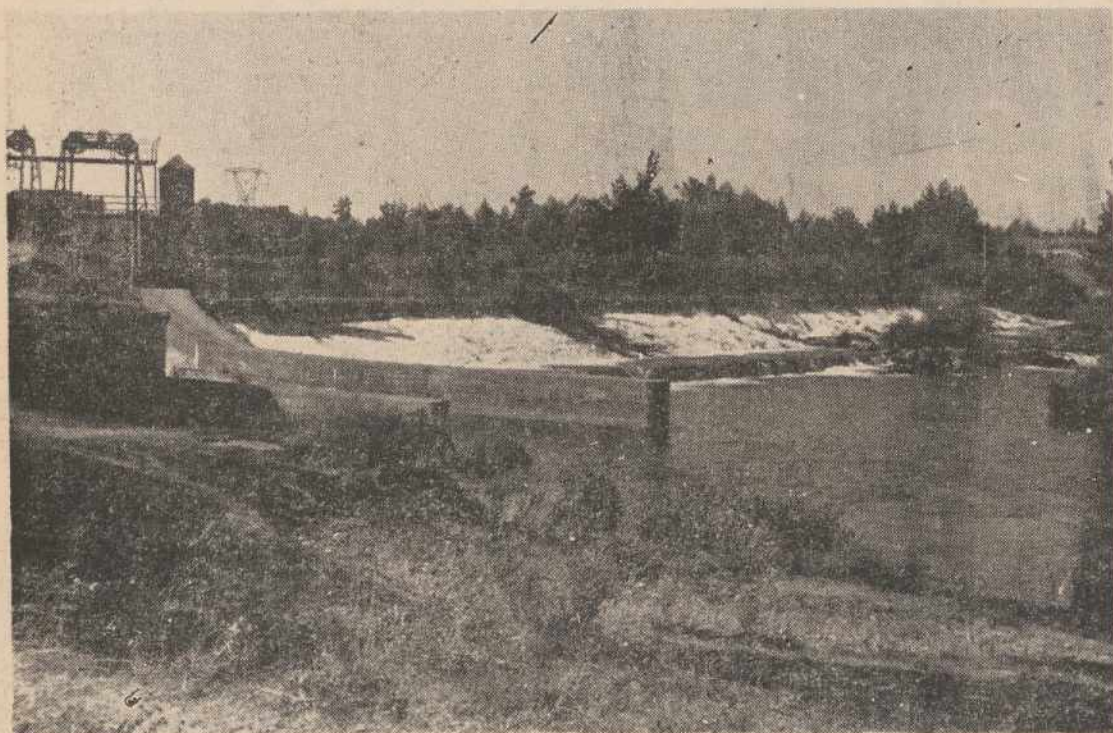
Teodoro Rivero Ruiz

Distribuidor oficial número 3407/8

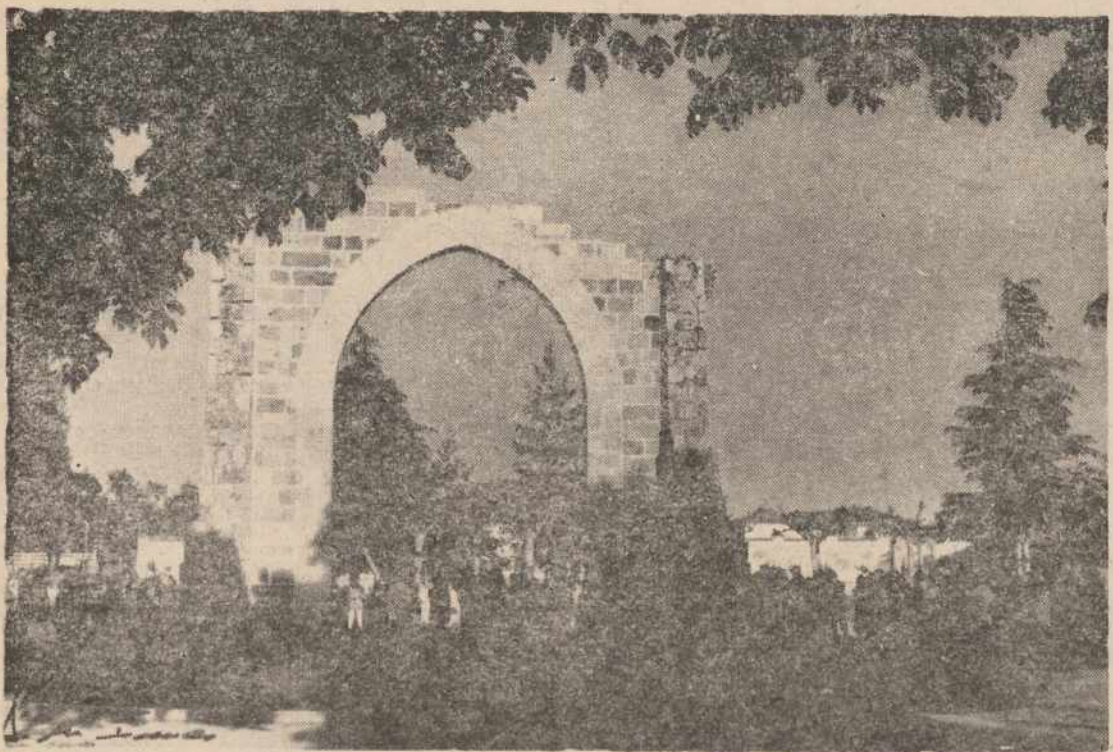
Teléfono 13 00 16
HERRERA DE PISUERGA
(Palencia)

DATOS DE AYER Y DE HOY

HERRERA, una larga historia y una pujante actualidad



Presa del Rey.—Nacimiento del Canal del Pisuerga y confluencia del Pisuerga con el Canal de Castilla.—(Foto ANTONIO)



Torreón-puerta de Aguilar, reconstruido en el Parque Municipal de Herrera.—(Foto Antonio)

PINCELADAS HISTÓRICAS

Herrera de Pisuerga tiene gran importancia en la Historia. Sin que se pueda afirmar con rigurosa veracidad histórica, se habla ya de su asentamiento en la Edad de Bronce (1800-800 a. de C.).

Lo que sí es rigurosamente cierto e histórico es que hacia el final del siglo V a. de C. llegaron a las márgenes del río Pisuerga grupos celtas procedentes de las Galias. Y es cuando se puede hablar de un asentamiento fijo, que da lugar a la aparición de la antigua Pisórac.

La ciudad de Herrera de Pisuerga fue fundada por los romanos.

En Herrera de Pisuerga tuvo su asentamiento la III Legión Macedónica. Dos miliarios que se conservan, demuestran la relación entre la antigua Pisórac celta y la actual Herrera.

Por su situación estratégica, Herrera ha sido enclave de muchos pueblos. Ha sido ibérica, celtibérica, romana, gótica, morisca, hebrea y cristiana. Tras la Reconquista, cabeza de una merindad de 40 pueblos.

Fernando IV le otorgó el título de realenga.

Herrera de Pisuerga tomó parte en las guerras de las Comunidades y de la Independencia.

El título de Ciudad le fue otorgado, en 1902, por la Reina María Cristina.

Fue, sin duda, la época visigótica la de mayor preponderancia comarcal, como lo demuestran los interesantísimos restos arqueológicos descubiertos.

Se conservan restos de las antiguas murallas.

Como más arriba se dice, en Herrera de Pisuerga estuvo instalada la III Legión Macedónica. Nos lo demuestran sin lugar a duda, las excavaciones realizadas y las que se están llevando a cabo bajo la dirección del profesor don Cesáreo Pérez González. Este verano, entre otros muchos hallazgos, se ha descubierto en la Jericó un horno. Muchos de los hallazgos descubiertos en las distintas excavaciones efectuadas se hallan en Museos Nacionales y extranjeros.

GENERALIDADES

Herrera de Pisuerga se encuentra a 850 metros sobre el nivel del mar en Alicante. Se halla situada en la falda Sur de la Cordillera Cantábrica,

nes distintas y hermanas; bañada por el Pisuerga, acariciada por las aguas del Buelo y mirándose coqueta en el espejo de sus dos canales: Canal de Castilla y del Pisuerga, (este último tiene su nacimiento en Herrera de Pisuerga).

Tiene Ayuntamiento propio y pertenece a la provincia de Palencia y a la Comunidad Autónoma de Castilla y León.

Su población sobrepasa los 3.000 habitantes, que en la época estival se duplican. Los nativos se denominan herrenses. El escudo de Herrera está compuesto de dos calderetas, que provienen del escudo de los Laras.

El término municipal abarca unas 2.300 hectáreas; clima seco y frío, caluroso, aunque no con exceso, en verano.

En 1929, se dota de agua limpia y alcantarillado a toda la población. Fue una de las pioneras de la provincia.

En 1943, se pavimentan las principales calles y plazas de la ciudad, que se complementa en los últimos años.

COMUNICACIONES

Teléfono, telégrafo y Administración de Correos. Ferrocarril Palencia - Santander, extensa red de carreteras, con líneas regulares de viajeros a Burgos Palencia y discrecional a Bilbao.

MERCADOS Y FERIAS

Los mercados y ferias herrenses siempre tuvieron renombre en la comarca. Herrera de Pisuerga celebra mercados todos los miércoles, (algunos son verdaderamente ferias) y dos ferias: la de Los Santos, (1 de noviembre), y la de San Zenón, (Segundo miércoles de julio).

ENTIDADES BANCARIAS

Los herrenses tienen a su servicio 10 sucursales bancarias, que representan a los 7 Bancos más importantes de España, así como 3 Cajas.

INDUSTRIA

Antiguas: Fábrica de chocolate, de aglomerado de carbón, de losetas hidráulicas, de conservas de pescado. Herrera de Pisuerga es núcleo declarado de expansión industrial, y está en proyecto la construcción de un polígono industrial. Es el cuarto núcleo de la provin-

cia. Las industrias modernas más importantes son las lácteas: Su nombre «Lácteos La Vaca», (la más moderna) y «Granja La Luz», y su dedicación es la fabricación de quesos de oveja y vaca, mantequilla. Ocupan ambas a unos 140 trabajadores.

Otra industria importante es «Anchoas Ramos», que da trabajo a más de 40 trabajadores. Existe una fábrica de chocolate: «Chocolates Mata».

Subestación eléctrica de importancia, de Saltos del Sil e Iberduero.

COMERCIO

Los almacenes y comercios son de abolengo y abarcan todos los ramos, destacando en alimentación los modernos supermercados.

ENSEÑANZAS

Colegio Nacional Comarcal, al que asisten unos 700 alumnos de la ciudad y de la zona; Casa de Cultura, en cuya Biblioteca hay más de 4.000 volúmenes. Tiene sala de exposiciones; salón de actos y otras dependencias. En ella tiene su sede el Centro Social, que depende de la Junta de Castilla y León.

LUGARES DE ESPARCIMIENTO

Salas de fiestas, Hostal —recientemente inaugurado—, un camping en construcción; 27 bares, 3 tabernas típicas y los más modernos «pubs». Entre los 27 bares, 10 cuentan con restaurante. Complejo deportivo, que abarca: campo de deportes, frontón, pistas de tenis y magníficas piscinas municipales, así como un parque de recreo.

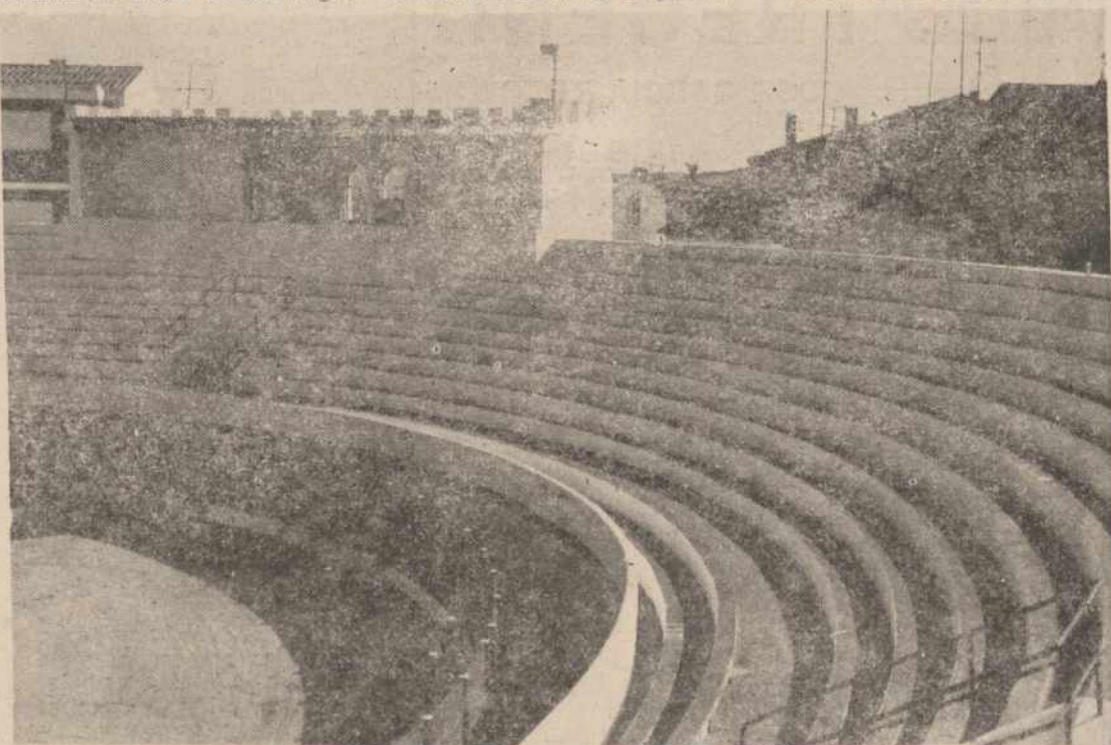
FOLKLORE

Muchas y muy importantes son las fiestas, que se celebran en Herrera, entre las que destacan la de la Exaltación del Cangrejo de Río, (primer domingo de agosto), y las patronales en honor de la Santísima Virgen de La Piedad, (tercer domingo de septiembre; este año el 21).

TURISMO

Importantísima colonia veraniega, que aumenta cada año. En las épocas de caza y pesca, afluyen cantidades ingentes de aficionados a tales deportes.

Mariano Cuadrado Calvo.



La plaza de toros de Herrera, totalmente restaurada. — (Foto ANTONIO)

BEGOÑA GARCIA PEREZ, REINA DE LAS FIESTAS

Graciela Ramos y Alicia Alonso, damas de honor

No podía faltar en este número extraordinario con motivo de las fiestas patronales de nuestra ciudad, la fotografía de la Reina de las Fiestas, la bella, simpática y entusiasta señorita Begonia Ramos Ruiz y sus no menos encantadoras, alegres y guapas damas de honor, Graciela Ramos Ruiz y Alicia Marta Alonso Martín, corte maravillosa de una afamada y egregia Reina.

Tanto la Reina, como sus Damas de Honor, representaron maravillosamente a Herrera de Pisuerga y a la juventud herrenense que democráticamente las eligió, en el XV Festival de Exaltación del Cangrejo de Río, celebrado el pasado mes de agosto.

Con tal motivo publicamos en estas mismas columnas de DIARIO-DIA una entrevista con cada una de ellas, por lo que prescindimos de hacerlo nuevamente.

Digamos —así nos lo manifestaron entonces—, que todas están encantadísimas de vivir en Herrera de Pisuerga, población encantadora y que en los últimos tiempos ha experimentado honda transformación en lo urbano, social y cultural.

Están muy contentas —fueron sus manifestaciones— de representar a su simpática y maravillosa juventud y harán cuanto esté de su parte, —lo hicieron admirablemente— por representar a Herrera como se merece.

Desean a los herrenenses y a cuantos nos honran con su presencia alegres, felices y tranquilas fiestas de Nuestra Señora de la Piedad.

Mariano CUADRADO CALVO



Begonia García Pérez, Reina de las Fiestas de la Piedad 86, en Herrera de Pisuerga.—(Foto ANTONIO)



Alicia Marta Alonso Martín, Dama de Honor.—(Foto ANTONIO)



Graciela Ramos Ruiz, Dama de Honor.—(Foto ANTONIO)

FESTEJOS TAURINOS

Cuando el presente artículo vea la luz pública, habrán aparecido ya los Programas Oficiales de las tradicionales Fiestas de la Piedad, de Herrera de Pisuerga.

Cuanto les hayan leído, habrán comprobado que es un Programa amplio, ameno y variado.

Pero hoy nos vamos a referir a los espectáculos taurinos. Digamos, ante todo y sobre todo, que la fiesta taurina, que estuvo moviéndose en nuestra población bajo un signo de inseguridad, en los últimos años ha recobrado su antiguo prestigio.

En nuestro coso taurino se han celebrado últimamente espectáculos, que han dejado complacidos a los más exigentes. Para este año hay programadas dos grandes novilladas.

La primera se celebrará el día 21 de septiembre, domingo. Está patrocinada por el Ayuntamiento y serán lidiados, banderilleados y muertos a estoque 4 hermosos novillos toros de la ganadería de Parrá Quijano, de Ciudad Real por los novilleros más destacados de la Escuela de Tauro, maquia de Madrid: Carlos Neila y Cascorrito, que matarán un novillo cada uno y los dos restantes para José María Plaza Polo.

Y la segunda novillada se celebrará el 24 de septiembre, —miércoles—, en la que Juan Carlos Collado, «Niño de la Taurina» y Alfredo Fauro, ambos de la Escuela de Tauro, maquia de Madrid, despacharán 4 novillos-toros de la ganadería López Hermanos, de Jaén.

Una gran Banda amenizará los espectáculos, que darán comienzo ambos días a las 5.30 de la tarde.

Creo que los aficionados a la fiesta nacional, podrán divertirse con estas dos novilladas, que la gran fiesta española nos depara en las Fiestas de la Piedad y que patrocina el Ayuntamiento.

M. C.

BARBERO

Avda. Eusebio S. Merino, s/n. Teléfono 13 02 50
HERRERA DE PISUERGA (Palencia)

Montaje de naves y cubiertas
REPRESENTANTE OFICIAL URALITA

Puertas - Ventanas - Persianas - Tejas de hormigón - Tejas cerámica - Falsos techos - Tablero porexpan hormigón - Ladrillos machiembrados

Cuartos de baño - Grifería - Cerámica - Azulejos - Cemento Yeso - Escayola - Viguetas - Ladrillos - Bovedillas - Bloques de hormigón - Cocinas de carbón - Cocinas calefactoras
Todo para la construcción - FERRETERIA

MAYORISTA DE PATATAS Y FRUTOS DEL PAIS

SE VENDEN MAQUINAS DE COSER

INDUSTRIALES

Varlas marcas
Disponemos de servicio técnico.

Llamar teléfonos (987)
200611 - 200800. LEON.

Herrera de Pisuerga es una población, en la que el deporte, en general, está muy arraigado y se ha practicado ya desde remotos tiempos.

La pesca, la caza, la natación, el baloncesto, el ciclismo, el fútbol sala, entre otros, son deportes que aquí gozan de predilección, si bien el fútbol, —«el deporte rey»,— es el que cuenta con más simpatías y el más practicado.

El C. D. Herrera figura en tercera división, (VIII grupo), categoría alcanzada tras la brillantísima campaña realizada por el Club en la pasada temporada.

Queremos, por tanto, en este extraordinario de fiestas patronales, dar a conocer algunos aspectos relacionados con el Club herreroense, que mira hacia el futuro. Un futuro que desea bello y generoso para las inquietudes de ahora. Pero mira desde atrás, desde un pasado lejano y casi misterioso, que en la marcha lenta de los tiempos hizo nuestra la realidad de hoy.

Y para ello, hemos solicitado una entrevista con el presidente del Club, el entusiasta y dinámico Nicolás Barrio Lozano, que fue un gran jugador.

—Amigo Colás, ¿desde cuando eres presidente del club?

—Es esta la cuarta temporada que llevo al frente del C. D. Herrera.

—En la temporada 86-87, —ya empezada—, el C. D. Herrera juega por primera vez en su larga y brillante historia en tercera división, ¿qué papel esperas que se realice?

—La afición está ilusionada; los directivos y técnicos también lo estamos y los jugadores no van a la zaga. Así, pues, aspiramos a terminar la temporada bien clasificados, ya que pensar en ascensos es una utopía. No se nos oculta que tendremos serios obstáculos, pues hay equipos de solera, de categoría y económicamente mejor que nosotros. Pero querer es poder, y nosotros queremos hacer un buen papel.

—¿Quiénes formáis la directiva?

—La directiva está formada: presidente: Nicolás Barrio Lozano; vicepresidente: Angel García de la Fuente; secretario: Antonio de la Fuente Vicente; y vocales: Santos Espinosa de la Parte, Amador García Abia, Miguel Angel Estébanez Antolín, Luis Serna Martín, Dionisio Chico Martín, Miguel Angel Barcenilla Barreda, Antonio Salvador Rodríguez, José Eladio de los Ríos García y José María González Rodríguez.

—¿Plantilla actual del C. D. Herrera?

—De los antiguos: Gena, Armando, Bermejo, Julio, Carpintero, Javi, Varona,

El fútbol tema importante en las tertulias

EL C. D. HERRERA ESTRENO CATEGORIA

● (Entrevista con su presidente, NICOLÁS BARRIO)



Una de las formaciones titulares de la actual plantilla del C. D. Herrera
(Foto ANTONIO)

Macho, Barsen, Larry, Nacho, Julián, Saldaña y Nino. Nuevos fichajes: Martín, del Palencia C. F., Sito, del Guardo; Antolín, del Guardo; Chapa, del Villada; Fernando, del Osorno; Baños, del Osorno; Manolo, del C. D. Villadiego; y Rivas, del C. D. Salesianos de Deusto (Vizcaya).

—¿La consideras suficiente?

—Como dice la copla: Todos queremos más. Pero, en mi opinión, es una plantilla, para hacer un buen papel.



NICOLÁS BARRIO, presidente del C. D. Herrera.—(Foto LUIS)

—Háblanos de la marcha del club, en lo económico y en lo deportivo.

—Como ya dije anteriormente, jugadores, técnicos y directivos estamos muy ilusionados, es muy pronto aun, ya que apenas ha dado comienzo la temporada, para hablar de lo deportivo, aunque los resultados obtenidos nos hacen sentirnos optimistas.

Económicamente, he de manifestar:

Contamos con 450 socios, de Herrera y de localidades limítrofes y esperamos llegar a los 500.

Las cuotas de asociados son:

Socio de número: 5.000 pesetas.

Jubilados y señoras: néis alguna otra actividad

2.500 pesetas.

El precio de las entradas por término medio serán:

Entrada normal: 400 pesetas.

Jubilados y señoras: 200.

El Ayuntamiento, que tanto se desvela por el deporte, nos tiene prometida una subvención de un millón de pesetas.

La Empresa Industrial, «Lácteos La Vaca», de Herrera de Pisuerga, por la propaganda en las camisetas, nos subvenciona con importante cantidad. Y justo es resaltar que la industria, el comercio y similares se están portando maravillosamente. Así da gusto trabajar.

—Además del fútbol, ¿tenéis alguna otra actividad

deportiva?

—Bien quisiéramos, pero, por ahora, no es posible.

—Hablemos un poco de los jugadores y el entrenador.

—Creo que ya está contestada esta pregunta. Su comportamiento es ejemplar.

—¿Durante tu mandato, se han hecho o pensáis hacer obras nuevas en el estadio?

—Aprovecho esta pregunta, para manifestar que el estadio herreroense reúne excelentes condiciones para la práctica del fútbol. El terreno de juego tiene unas dimensiones de 96x66 y la capacidad del estadio es de unas 3.000 personas. El césped está muy bien cuidado.

Con la ayuda económica del Ayuntamiento, que, —justo es decirlo—, nos apoya en cuanto puede, se ha hecho durante mi presidencia una caseta para árbitros y otras pequeñas reformas. Se necesita una tribuna situada frente a la que existe, pero en esto, por ahora, no podemos pensar, ya que carecemos de medios económicos.

—¿Quieres añadir algo más?

Darte las gracias a ti y a «DIARIO-DIA» por vuestra eficaz y positiva colaboración.

Y a los aficionados y, en general, a todos los herreroenses, agradecerles su colaboración, pero rogarles que sigan en la misma línea de apoyo y que asistan a los partidos, ya que su presencia es muy necesaria y en esta temporada desfilarán por nuestro campo equipos de campanillas. Los jugadores necesitan el apoyo de la afición, y creo no les ha de faltar. Espero, también, que los herreroenses recibirán y se comportarán con los adversarios con la corrección y deportividad, que les caracteriza.

Gracias, amigo Colás, por tus manifestaciones en nombre propio y en el de DIARIO-DIA. Que se logren tus deseos, que son los de todos los aficionados herreroenses.

M. C.

LA FLOR DE HERRERA

Un buen queso fabricado con leche de oveja con el paladar de los buenos quesos artesanales de hace 40 años

Teléfonos:
(988) 130496 - 130405

FABRICADO POR LACTEOS «LA VACA, S. A.»

HERRERA TURISTICA

Herrera de Pisuerga ofrece una situación privilegiada al turista. Herrera de Pisuerga goza de las bellezas de la meseta castellana y de las dulzuras de la montaña; disfruta de clima dulce en verano y de frescura en invierno por las frescuras de las aguas limpias y abundantes del Pisuerga y de los canales de Castilla y del Pisuerga y con el encanto de su paisaje; brinda innumerables embudos de Burejo, brinda fáciles excursiones de suma calidad del ambiente gratamente acondicionado por una bien reconfortante y altitante provechosa humedad; es pródiga en su flora y fauna con amplios y dilatados horizontes para el deporte cinegético de la caza selecta de pluma y pelo y embriaga con el encanto y placeroso sosiego de la pesca en las largas estivas a orillas de canales y ríos.

De otra parte, el trato ingenuo, acogedor y siempre abierto de los nativos demuestra un estilo fuertemente acusado de simpatía, elegancia y nobleza de los herrerenses, cualidad más que suficiente y poderosa para convertir a Herrera en ciudad atractiva y jubilosamente turística.

Más aún, quien haya placer

de contemplar historia o monumentos artísticos, satisfará su anhelo de conocimientos y su innata curiosidad en la contemplación de la Plaza Mayor con sus arcadas y con el arco de la Puerta Nueva, en la que se puede apreciar el escudo, rodeado con el Toisón de Oro, que concedió Carlos I, en la visita a su iglesia parroquial con su importante archivo antiguo y famoso y en la ermita de Nuestra Señora de la Piedad, imán de devoción herrerense y latir del corazón de todos sus hijos.

Quien, asimismo, se sienta atraído por el buen yantar, encontrará en Herrera cocina bien surtida, apetitosa y sana, que hará las delicias del mejor y más exigente gourmet. Es, pues, claro que Herrera ofrece encantos y relevantes atractivos al incansable y siempre itinerante turista, buceador de nuevos, relevantes y meritorios descubrimientos.

Bien comunicada por carreteras comarcales, provinciales y nacionales, Herrera se levanta sobre un altozano, enseñoreándose de vegas y de huertas, legítimo orgullo de los herrerenses que las cultivan con primor, para dominar el ferrocarril

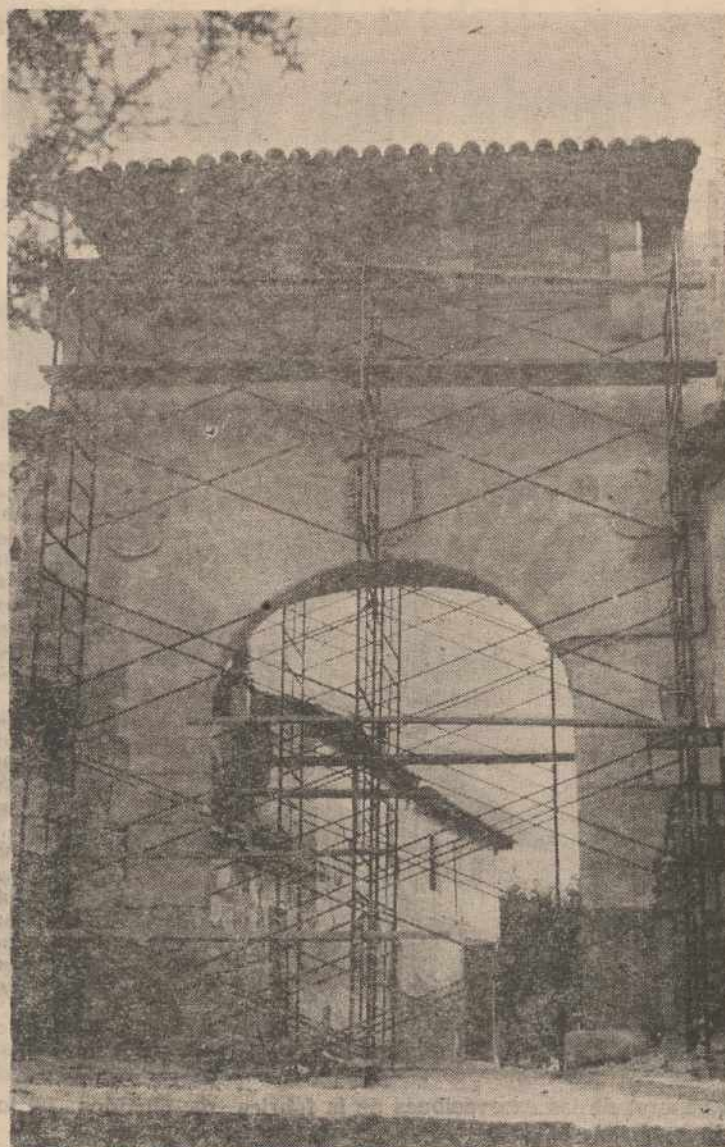
Palencia - Santander, excelente vía de comunicación que acerca enormemente la ciudad al mar de Castilla en la policroma veraniega capital de Cantabria.

El turista que haya viajado una vez tan sólo a Herrera se habrá sentido gratamente impresionado. Herrera tiene un encanto maravilloso de atractivo encantador que convence, subyuga y apasiona.

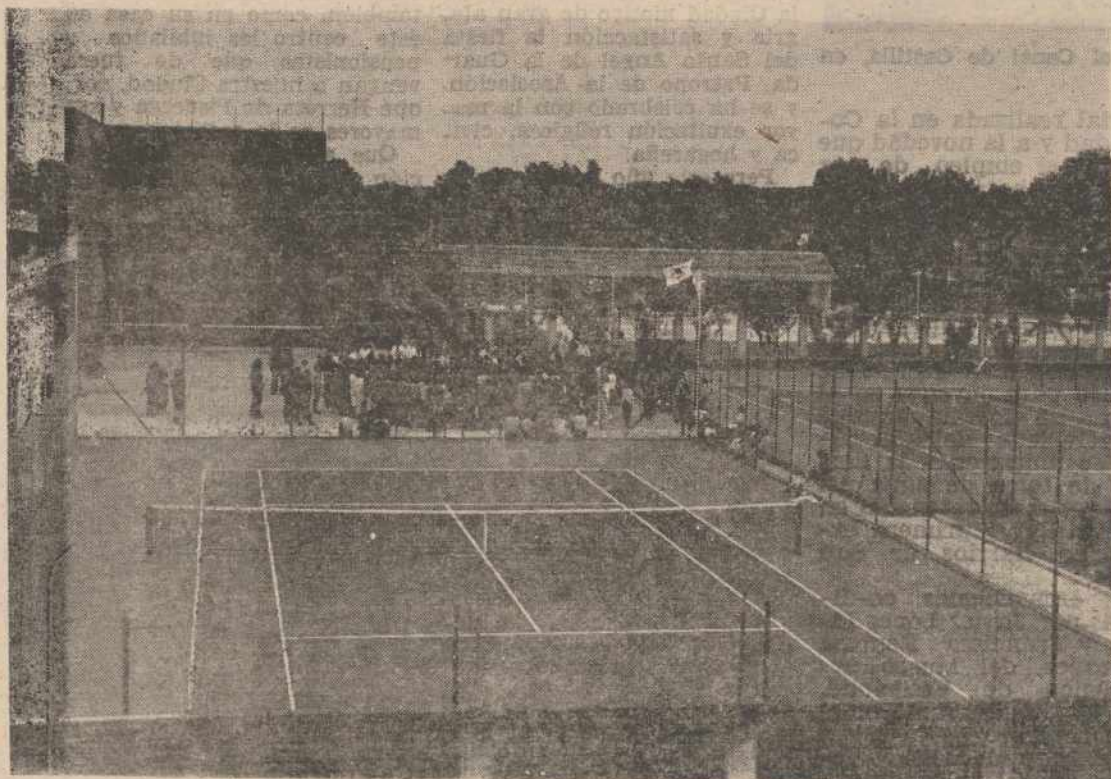
El perfume de las flores, —flores de la huerta y del jardín—, se mete tan adentro de la ciudad que aquí se hermanan maravillosamente la ciudad y el campo, y el sahumerio del campo siente celos del perfume vaporoso de la ciudad y uno y otra convierten en dulce y dulce estancia y presencia del venturoso turista.

No siempre se tuvo en cuenta en la vida turística la piedad o espiritualidad de un pueblo; con todo, Herrera de Pisuerga tiene un carácter especial eminentemente religioso.

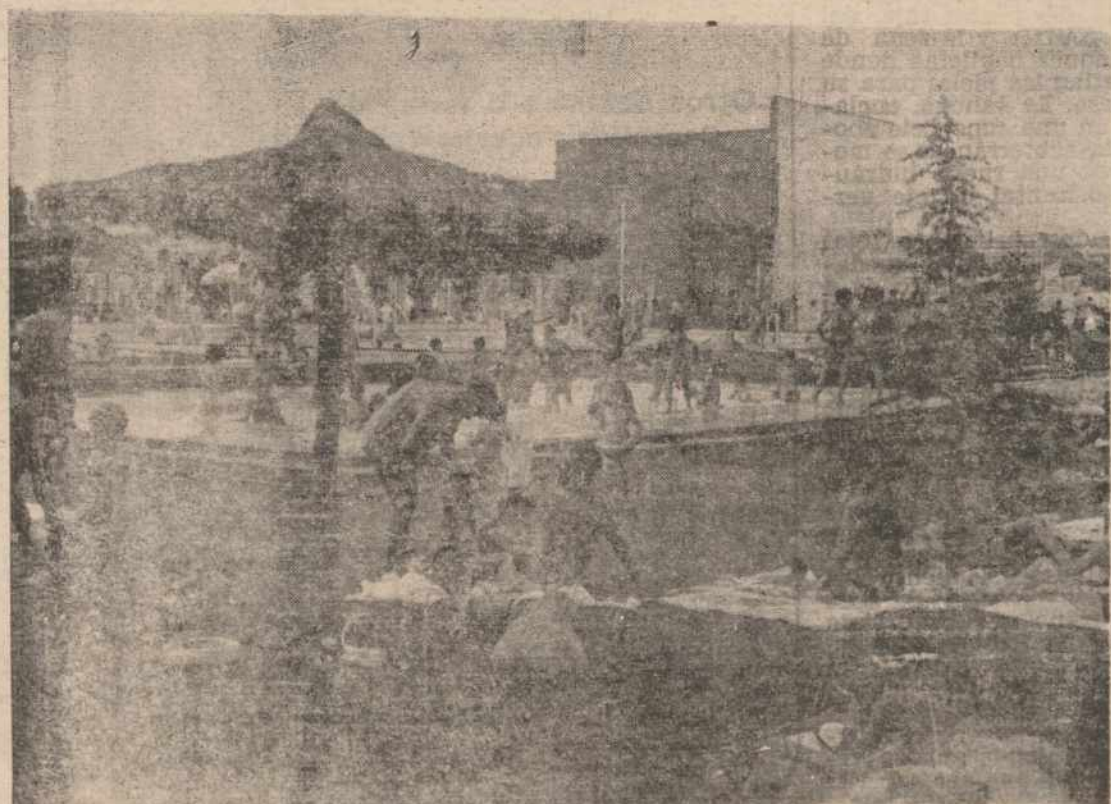
La vida de Herrera discurre sobre el trono de misericordia y compasión, que es Nuestra Señora de la Piedad, y sus fiestas patronales son también las fiestas de la Virgen, que dan comienzo con la procesión de



Después de más de un siglo y con la ayuda de Diputación Provincial el Ayuntamiento restaura la Puerta Nueva, único monumento de las históricas murallas herrerenses (Foto ANTONIO)



Pistas de tenis del complejo deportivo "El Parque".—(Foto ANTONIO)



Ciudad Deportiva de Herrera de Pisuerga, Piscinas municipales.—(Foto ANTONIO)

subida de la venerada imagen desde su ermita al templo parroquial, donde se celebra un solemn novenario y concluye con la fervida y concurridísima procesión de retorno de Nuestra Señora de la Piedad al Santuario el primer día de las fiestas.

El día de la ermita de la Piedad es el paseo más concurrido de los herrerenses en todas las épocas del año, y las visitas a la Virgen enmarcan la existencia de todos sus hijos bien nacidos.

La devoción mariana la de los hijos de Herrera de Pisuerga, devoción mariana que expande alegría y configura a los herrerenses protegidos con la bendición de la Madre que pone confianza en el corazón generoso de estos abiertos, abnegados y piadosos castellanos. Devoción mariana que ahora es explosión de júbilo y de alegría; ahora, cuando las fiestas de la Piedad irradian fervor, entusiasmo y regocijo. Devoción mariana que han aprendido los herrerenses junto al Santuario y junto a la Madre de la Piedad y que ha dejado luz en los corazones de los herrerenses y nostalgia de un más allá en las plazas y calles de la ciudad.

Por eso Herrera abre sus brazos y sus puertas a los festejos y a los atractivos verbenos en estos días gratos y apacibles; y los fuegos de artificios y las lidias en la plaza

de toros son la proyección de la alegría y del contento que irradia el convencimiento de que la Madre de la Piedad, a cuya ermita, —cofre de los corazones de los herrerenses—, han acudido gozosos y confiados sus hijos, derrama bendiciones siempre y en todo momento.

Fiestas de Herrera de Pisuerga en honor de su Excelsa Patrona, la Santísima Virgen de la Piedad, devoción filial de una ciudad que todo lo espera de la Virgen, en cuyo honor se muestra jubilosa y sus hijos se divierten alegres y satisfechos y proyectan por doquier la inmensa satisfacción de sentirse fervientes cristianos y sinceros y generosos caballeros.

Turista: Si has venido a Herrera de Pisuerga, sobre todo en algunas de sus fiestas, nada tengo que decirte; cuanto voy a manifestarte, sería pálido esbozo de lo que conoces y de lo que en tu corazón amas; si aún no has visitado Herrera, ven, estoy seguro de que me agradecerás la invitación y quedarás con regusto de bien y de encanto.

Las fiestas patronales de Herrera de Pisuerga son ocasión propicia, para girar una visita a la población, que con ambiente de ciudad acogedora, con su clima benéfico y saludable, es oasis de paz de deleite y bienestar.

Mariano Cuadrado Calvo.

EXCAVACIONES
Y OBRAS

TRANSPORTES

HORMIGONES EN:
HERRERA DE PISUERGA
TELÉFONO 13 00 88
Y GUARDO
TELÉFONO 85 14 01

GARRIDO, S. A.

Dos de Mayo, 12; 2.º — Tfno. 29 20 34 — 47004-VALLADOLID

Campo de Trabajo Canal de Castilla

Descubierta una fábrica de curtidos del siglo XVIII, en Herrera de Pisuerga



Vista general de las excavaciones de la fábrica de curtidos, junto al Canal de Castilla, en Herrera de Pisuerga

El descubrimiento de una fábrica de curtidos del siglo XVIII que empleaba la técnica del batán para el zurrado de cueros ha propiciado la ubicación, este verano, por parte de la Junta de Castilla y León del Campo de Trabajo "Canal de Castilla" en el término municipal de Herrera de Pisuerga.

El batán fue descubierto, el pasado mes de abril, por Javier López Linaje, del Consejo Superior de Inves-

tigaciones Científicas, merced a un inventario de Juan de Omar, uno de los primeros directores de las obras del Canal, y a partir, también, de una cita de Jovellanos que situaba la instalación a la altura de la séptima exclusiva del Canal de Castilla.

Las excavaciones llevadas a cabo en el Campo de Trabajo revisten especial importancia debido a que se trata de la primera excavación de arqueología in-

dustrial realizada en la Comunidad y a la novedad que supone el empleo de esta técnica de batán en el zurrado de cueros ya que normalmente esta máquina hidráulica era utilizada para el tratamiento de paños. Según explica el director del Campo, Miguel Ángel Becerril, éste es el segundo año que se ubica un Campo de Trabajo para jóvenes en el Canal de Castilla aunque las actividades del año pasado se limitaron a la limpieza de toma de agua del Canal, primera retención en Alar del Rey y primera exclusiva en Barrios de San Quirce.

Las excavaciones, co-dirigidas por Javier López Linaje y Francisca Represa Fernández, del Museo Arqueológico de Valladolid, han dado como resultado el descubrimiento de la tahona donde se molía la corteza de encina empleada para el tratamiento de las pieles, el enlace entre un cuernago seco y el actual que todavía funciona (conexión de sillería de piedra roja del siglo XVIII) y la zona de los noques o piletas donde se metían las pieles para su limpieza. La tahona, enclavada en una superficie abovedada subterránea, se movía por una rueda hidráulica horizontal de eje vertical.

El descubrimiento total de las instalaciones quedará completado dentro de 4 o 5 años aunque parece difícil que pueda localizarse el batán propiamente dicho ya que, según parece, fue reutilizado en el siglo XIX por una fábrica de harinas cuyas ruinas se encuentran ubicadas junto a la excavación.

Los más de 80 jóvenes de diversa nacionalidad que han contribuido con su trabajo al descubrimiento del batán realizaron durante este verano una cuadrícula de 5x5 metros en la zona de la tahona y una cata de profundidad de 4 m. que dio como resultado el descubrimiento del enlace del cuernago por donde antaño venía el agua que abastecía al batán.

UN LOGRO DE ESTE AÑO

EL HOGAR DEL PENSIONISTA, LA GRAN OBRA SOCIAL QUE HONRA A HERRERA

Si: el Hogar del Jubilado y del pensionista es, sin duda alguna, la gran obra social de 1986 en Herrera de Pisuerga, una espléndida realidad de la que alborozadamente nos hacemos eco en este extraordinario para que la noticia sea conocida por todos los herrenses, tanto los que residen en nuestra Ciudad, como los que se hallan fuera y, también, por toda la provincia.

Se ha construido en el Paseo de los Tilos, en lo que fuera Colegio de las Madres Compañonistas.

Reúne las condiciones que demandan estos Centros Sociales y a él están afiliados más de 400 jubilados y pensionistas.

SOLEMNE INAUGURACION

¡Qué júbilo tan inmenso inundó el pasado día 1 de Marzo el espíritu y el corazón de los herrenses especialmente de sus mayores!

Cierto que todos los años ha sido para los encuadrados en el club y para los moradores de la Ciudad motivo de gran alegría y satisfacción la fiesta del Santo Ángel de la Guarda, Patrono de la Asociación, y se ha celebrado con la mayor exultación religiosa, civil y hogareña.

Pero este año hemos tenido un motivo especial, una razón poderosísima que nos ha obligado a todos los herrenses a sentirnos más alegres, más reconocidos y jubilosos.

—¡Lo habíamos esperado tanto tiempo!... Lo habíamos anhelado con tanta ilusión! ¡Lo ansiábamos tan intensamente!

Y el día 1 del pasado mes de marzo, fiesta del Patrono del Club de Ancianos, nuestros anhelos han sido una consoladora realidad; nuestra ilusión, una vivencia tangible; y nuestra ansia, una satisfacción plenamente cumplida.

Autoridades Provinciales, Locales, el Presidente Nacional de «DATE», (Defensores Artistas de la Tercera Edad), la casi totalidad de los afiliados al Club y más de trescientos herrenses de todas clases y categorías asistieron a los solemnes actos de su inauguración, que concluyeron con un vino Español, obsequio del Club, a autoridades, afiliados y público en general.

Que los jubilados y los pensionistas de nuestra Ciudad lo disfruten muchos años, que lo disfruten, también, los que les sigan en el camino de su existencia; que se sientan, también, como en su casa en este centro los jubilados y pensionistas que de fuera vengan a nuestra Ciudad, por que Herrera de Pisuerga y sus mayores se lo merecen.

Que a esta magna realización social, siga la instalación de la Residencia para nuestros ancianos.

El Presidente del Club de Ancianos.

LA PIEDAD

LUGAR PINTORESCO



ESTACION DE SERVICIO • Tfn. 13 01 22

— oOo —

HOSTAL 2 estrellas • Tfn. 13 01 22

— oOo —

RESTAURANTE 2 tenedores
Tfn. 13 01 92

— oOo —

CAFETERIA • Tfn. 13 02 00

ESTAS CUATRO INDUSTRIAS SE COMPLACEN EN ATENDER
CON EL MAXIMO INTERES A SUS CLIENTES.

EL DIARIO PALENTINO

Administración
Mayer, 57
C. P. 34001

EL DIA
DE PALENCIA

Teléfono 74 04 17
Apartado 17
C. P. 34080

B-34-000315

BOLETIN DE SUSCRIPCION TARIFA

PALENCIA (Capital)
(Reparto a domicilio) . . . 1.250 pts. mes,
IVA incluido

PALENCIA (Provincia) y resto de España
(Correo especial). 1.250 pts. mes,
IVA incluido
+ gastos Rbo.

Otros destinos o forma de envío
Consulten a nuestro departamento difusión

D.

Calle N.º Piso

Localidad

Provincia Teléfono

Se suscribe a «EL DIARIO PALENTINO»
EL DIA DE PALENCIA»

por: ☐ TRIMESTRE
☐ SEMESTRE
☐ AÑO

Cuyo importe envío por ☐ Letra
☐ Cheque Bancario
☐ Giro Postal
☐ Reembolso

Envíe este Boletín: a n/ Departamento de DIFUSION
Apartado 17 - 34080 PALENCIA
o llame a nuestro Tfn. 740417

Estamos, desde ya mismo, ante otra de nuestra tras populares fiestas y esta vez el calendario hace que coincida con un fin de semana, y lo que ello puede influir en permiti una masiva asistencia a los distintos actos previstos en el programa de festejos. Saben muy bien nuestros lectores que nos referimos a S. Mateo y la Virgen de Valdesalce. Sin duda que si hay un atractivo principal, éste gira en torno a la invariable devoción a nues-

tra Virgen. Desde el pasado viernes en que se trasaldó la imagen del santuario a la Iglesia Parroquial, la afluencia a

diario, para celebrar la novena, vuelve a ser excepcional, quizá ligado a nuestra débil condición humana que tantas

necesidades tiene como para pedir gracias constantes, aunque en esta ocasión —como en otras— también haya, «de dentro», razones para el agrado.

conservación que exige la Ermita y su entorno, amén de otros «detalles»... ¿Verdad que nos encanta ver todo bien limpio y atendido, y esparzarnos en la hermosa pradera? Sería también muy bueno que hubiese capacidad económica y técnica para sanear la maltrecha olmeda, pavimentar el camino, acercar la energía eléctrica y, en general, devolver la gran belleza del valle. Entonemos todo el «mea culpa» y agradezcamos en su justa medida el esfuerzo de quienes, en silencio, siguen manteniendo lo que a todos tanto nos gusta: Valdesalce.

TORQUEMADA

El domingo, Romería de Valdesalce

ES FACIL SER COGRADE

Si, sinceramente creemos que, para los tiempos que se viven, es extraordinariamente fácil ser Cofrade de la Virgen de Valdesalce. Nos explicamos. Miren ustedes, esta Cofradía tiene siglos de historia; a ella están ligados más de seiscientos miembros sin excluir un centenar largo de niños y un numeroso grupo de otras poblaciones en una amplia comarca. Todos ellos —o en su inmensa mayoría— por estos días, se dan cita ante la imagen de su especial devoción, ocasión propicia para cumplir con el «compromiso económico» exigido para el sostenimiento de la Cofradía: Cien «lustras» pesetillas y... ¡a esperar a otro año!, para si la fe y devoción se mantiene, pagar de nuevo otras pesetillas y agarrarnos con frenesí al manto o a las andas, a la vela o al cirio y... ¡venga a pedir lluvias para nuestros campos, salud, paz, felicidad eterna...! etc., etc. Seguro que nuestra querida Virgen también pedirá, y puede que alguna cosilla material con la que nuestra fe demuestre no estar reñida con un equilibrado desprendimiento, económico acorde, por ejemplo, con las inmediatas necesidades de

PROGRAMA DE FESTEJOS

VIERNES 19: Cross popular a las 18.30. Desfile-concurso de carrozas a las 21. Verbena a las 23.

SABADO 20: Pasacalles. Juegos infantiles a las 12.00. Homenaje a nuestros mayores a las 6 de la tarde en Sala Saml.

Fin de novenario y procesión con la Virgen a las 20.30. Verbena a las 23.00 seguida de baile-concurso de disfraces para mayores.

DOMINGO 21: Pasacalles. A las 11.30 Romería a Valdesalce, seguida de misa solemne, procesión, con actuación de los Danzantes de la localidad. A continuación actuarán en la pradera los grupos locales de Danzas. Continuará con bailes, comida de campo y juegos y concursos en la pradera.

—A las 20.00, verbena infantil y entrega de premios a los vencedores en el concurso de ajedrez.

Verbena a las 23.00, acompañada de quema de fuegos artificiales acuáticos junto al puente viejo y toro de fuego que concluirá con traca final.

R. Miguel

UNA SOLUCION PARA CADA NECESIDAD.



Todos los tractores John Deere se adaptan tanto a trabajos de carretera como de campo, gracias a las transmisiones sincronizadas.

La "Power-Synchron" es una transmisión inmejorable que proporciona 16 marchas de avance y 8 de retroceso.

Las 540 r.p.m. de la toma de fuerza se consiguen por debajo de 2.050 r.p.m. del motor, con lo que se logra una reducción en el consumo de combustible en los trabajos con equipos accionados por este mecanismo.

Relación de compresión 17,4:1 que facilita el arranque en días y zonas frías.

Los frenos hidráulicos de disco en baño de aceite y la dirección hidráulica, contribuyen a un transporte eficaz en los caminos estrechos en bosques y son garantía de seguridad.

Infórmese en su Concesionario John Deere.



En John Deere la calidad es equipo standard.

COMERCIAL ZAMORANO, S. L.

Polígono Industrial
Ntra. Sra. de los Angeles
C/ Levante, parcela 22.
Tel. 72 12 12
PALENCIA

ANTONIO DEL BARRIO HIGUERA

Avda. Eusebio Salvador Merino, 61.
Tels. 13 00 40 - 13 01 28
HERRERA DE PISUERGA (Palencia).

SUCURSAL: SALDAÑA. Tel. 89 00 60

Desde LA VALDAVIA

Mucha animación en la Virgen del Rabanillo

El pasado domingo día 14, se celebraba la festividad de la Virgen del Rabanillo, en el santuario de su mismo nombre y que pertenece al Ayuntamiento de Tabanera de Valdivia y en el que, según informes, suelen colaborar los Ayuntamientos de Ayuela y Valderrábano para la celebración de sus fiestas. El día no se había presentado con muy buena cara, ya que había amanecido nublado y con amenaza de lluvia, pero la lluvia no hizo acto de presencia y el día ha quedado bastante bueno, siendo muchos los fieles que se dieron cita a la hora de la santa misa, que era concelebrada por tres sacerdotes y presidida por los señores alcaldes de Tabanera, don Honorino Fontecha, por el de Ayuela, don Rutilio Fernández, y por el de Valderrábano, don Santiago Fernández, y era amenizada también con música sacra por un excelente grupo musical de Valmaseda. Una vez terminada la santa misa, se celebró la tradicional procesión, durante la cual, uno de los feligreses ofreció un cordero a la Virgen, cuyo cordero sería subastado a la tarde, después del santo rosario y sus beneficios íntegros para la Virgen. Una vez terminada la función religiosa, se ofreció un baile vermout, amenizado por este grupo musical, que, una vez más, ha quedado demostrado que la música de viento es bastante superior a la música de cuerda, al menos este grupo musical ha actuado de forma extraordinaria y aquí no hay trampa ni cartón, no hacen falta, ni micros, ni altavoces ni nada de nada todo a puro pulmón y esto lo han demostrado también, durante las verbenas del sábado y del domingo, que han estado inmensurables. les felicitamos de verdad y también a los romeros asistentes.

Una vez más, insistimos en que la Virgen del Rabanillo, debe de ser la Patrona de La Valdivia y dedicarle todos los años, el día 14 de septiembre, para su festividad y festividad también, en toda La Valdivia. Su santuario, su paisaje y La Valdivia, se lo merece. Los correspondientes alcaldes de La Valdivia, tienen la palabra.

FELICITACION

Felicitamos a la pareja de la Guardia Civil, que ha ordenado el tráfico en el santuario, lo han hecho tan estupendamente, que cualquier coche que quiera salir en cualquier momento, podía hacerlo de forma correcta y sin molestar a nadie, muy bien, señores, en pocos lugares se ve este orden y la verdad es que había mucho vehículo.

M. BRAGA VILLA

ASTUDILLO

EXITO EN LOS FESTEJOS TAURINOS

Como fue previamente anunciado en carteles y programas, se celebraron durante los días 12, 13 y 14, los acontecimientos taurinos de las fiestas de la Santa Cruz. La plaza portátil estaba instalada en una era cerca del casco urbano.

El empresario ha sido un vallisoletano, Salvador Angel, el cual mediante pliego y concursado, se había comprometido a llevar a cabo esta empresa.

El día 12 tuvo lugar el espectáculo cómico-aurino para niños y mayores que resultó divertido. Don Rerre y su cuadrilla en la lidia del novillo, hizo de todo: D. Tancredo, mo-farse del bicho... pasándosele bien el público.

Sábado día 13.

En primer lugar actuó el rejoneador Gregorio Muñoz, «El Rubio», ya conocido por nuestros aficionados pues es la tercera vez que actúa en esta plaza.

Al «Rubio» en su actuación, se le nota que está puesto, hizo alardes de doma y equitación las jacas con las que actuaban tenían muy buena presencia siendo todas aptas para el



toreo a caballo.

Gregorio Muñoz, en el novillo que le correspondió, puso banderillas largas en todo el morrillo, banderillas cortas y rejoncillos, siendo muy aplaudido por los espectadores. Le alargó un poco la faena al novillo y se le cerró en tablas. A pesar del empeño que puso, ayudado por los peones, consiguió, a fuerza de insistir sa-

carlo de las tablas. Obtuvo aplausos a su dilatada y meritoria faena.

Lidiándose a continuación dos novillos. El primero correspondió a José Antonio Herrero, «Joselete», de Alicante, perteneciente a dicha Escuela Taurina.

El muchacho no se encajó con el novillo, y después de sufrir una voltereta, se descompuso, y no encontraba forma de estar quieto delante de la cara del animal. No podemos juzgarle, aunque, artísticamente se le notan maneras. Recibió aplausos a la voluntad.

El segundo novillero se trataba de José Angel Méndez, que sustituía al anunciado en el cartel. Natural de Salamanca.

Lo recibe bien con el capote con verónicas y rematada con media. Animado el muchacho brinda al público, el novillo va bien por los dos lados, lo recibe con doblones, se le saca al centro del ruedo, derechazos y pectorales quedándose muy quieto, con muy buenas maneras. Manoleínas, desplantes y pases rodilla en tierra. Matando bien, y concediéndosele las dos orejas, saliendo a hombros por la puerta grande, muy emocionado. Enhorabuena muchacho si sigues quedándote quieto y toreando como hoy, puedes ser torero.

Domingo, día 14.

En primer lugar actuó David Valenzuela, recibiendo al eral con unas verónicas apretadas, sonando los primeros aplausos de la tarde. Este novillero pone banderillas y las puso con conocimiento de causa y muy bien.

Con el trapo da derechazos, pero sin llegar a acoplarse con el animal, adornos, desplantes y algún natural suelto. Mata bien y se le conceden dos orejas, siendo protestadas por parte del público y tirando el novillero una al suelo, con la otra la vuelta al ruedo.

En su segundo le recibe con un farol rodilla en tierra y torea de pie a la verónica. Al muchacho se le ve con ganas de agradar. Pone, con su compañero Girón, sendos pares de rehiletes siendo muy ovacionados ambos.

Es cogido Girón al poner un par de banderillas, mermando-le facultades para el novillo que le tocaría en suerte.

Valenzuela, con la muleta, da derechazos, molinetes, desplantes, llevándole al novillo toreando y matándole. Buena faena la de este muchacho, que no tuvo la suerte de matar al animal, concediéndosele la vuelta al anillo.

Actúa, en segundo lugar, Oscar Cruz Girón, hijo de «Curro Girón» y familiar de toda la dinastía de los Girónes de Carracas (Venezuela).

Físicamente se parece a su progenitor aunque un poco más alto. Está bien con el capote y con las banderillas ejecuta bien la suerte, aunque alguna se cae por no clavarse en la carne. Con el trapo instrumentó varias series de derechazos, molinetes, desplantes, revoleras, espaldas...

Pincha sin saltar, intenta varias veces cae el animal.

Recibe aplausos. En el segundo que le corresponde, cojea Girón pues le había cogido, como decíamos anteriormente. Con la seda juega bien los brazos, y actúa muy bien. Está puesto el novillero y con la franela para temple, manda y lica... haciendo una faena de antología y que muy



pocas veces se vé en los pueblos. Tuvo la mala suerte de no acertar a la primera con la espada, no obstante, por su meritoria labor, se le concedió una oreja.

Durante los tres festejos taurinos, después de los espectáculos, se soltaron vaquillas para los aficionados, dando sus tos, revolcones y carcajadas, no teniendo que lamentar ninguna desgracia. Los mozos se lo pasaron bien y el público también.

En el palco presidencial las novilladas estuvieron presididas por la reina de las fiestas, María Salvador Martínez, y sus damas de honor: Lucía, Ana, Carolina y Yagone. Todas ellas guapísimas, simpáticas y

con ganas de complacer al personal en su cometido.

La novillada del día 14 fue presenciada por el presidente de la Diputación, don Jesús Mañueco, alcalde y autoridades de la M. N. Villa de Astudillo. Los novillos, que han actuado durante los tres días, eran de la ganadería de don J. A. Martín Gavilán, de Valladolid, negros zainos y, todos han dado muy buen juego, resultando con casta y bravura, buenos en todos los tercios.

Y nada más, hasta otro año y que tengamos toros. Ha habido algunas pequeñas deficiencias, hemos quedado enterados, pero lo damos por alto.

Carlos NEBREA.

Todas las SEMANAS PAGINAS ESPECIALES DEL CAMPO

**Cualquier cosa,
puede ser causa
de un accidente ocular.
Vigile sus juegos...
sus ojos...**



Es un consejo de la
CAMPAÑA DE PROTECCION OCULAR.

**ASOCIACION
DE UTILIDAD PUBLICA.**



Dr. ANTONIO RIAZA LOPEZ

CIRUGIA ORTOPEDICA Y TRAUMATOLOGIA

REHABILITACION

C/ Valentín Calderón, núm. 8, 3.º D — Tfno. 74 74 17

Consulta previa petición de hora

EL IMPERIO DEL CRIMEN (-IV-) UNA SOCIEDAD PARALELA CON NOSTALGIA ITALIANA



Uno de los capos mafiosos más conocidos, Paul Castellano (con gafas) en una de las detenciones que le hicieron

Mafia, Cosa Nostra y derivados. Ese es, al parecer, el principio del quid. Por supuesto que ambas sociedades ya existían en Italia antes de que los primeros emigrantes arribasen a la costa norteamericana, en los años últimos del siglo XIX. América, América, tierra promisoría del oro.

Norteamérica, casi estrenada su independencia lo ofrecía todo. Los desheredados de la vieja Europa, sobrecargada demográficamente, con una injusticia social a gritos, se lanzaron al mar con su hambre y su henchida ilusión de prosperidad recién nacida.

Nuevo Mundo, nueva vida. La más nutrida representación era italiana, aunque hubiese polacos, irlandeses, franceses, germanos.

CON ELLOS SE IBA ITALIA

Aquellos emigrantes se llevaron Italia con ellos. Se llevaban sus costumbres, su idioma, sus ritos sociales. Formaron una sociedad paralela a la italiana donde los principios mafiosos se convirtieron pronto en una nostalgia de rito y muerte. El oro bajaba de los ríos e inundaba las calles. Los hijos de aquellos primeros desheredados, ya eran americanos aunque hubiesen sido educados en la nostalgia de la vieja Italia, en sus costumbres, en la profundidad de sus modales. Conservaban el hambre de sus padres y la ansiedad de oro, de riqueza de la tierra nueva. Hablaban inglés pero se entendían en italiano.

Y en italiano escribían a la vieja tierra de Sicilia o de Nápoles reclamando refuerzos. El gansterismo ya estaba en marcha (en el principio, la ex-

torsión, el juego clandestino, la prostitución, la usura), pero la estructura requería, ellos lo sabían bien, de células agrupadas, de «familias».

Con la nueva generación, la de los italonorteamericanos, los negocios se extendieron más allá de la sociedad paralela italiana. El más listo, el más fuerte, se quedaría con la mayor parte del dinero. La promulgación de la Ley Seca desató la avaricia. El oro era mucho más del que se había pensado. Y si había más, era necesario repartir menos. Cientos de pistoleros ensayaban cada día. Eso sí, las más de las veces, si era posible, ateniéndose a los ritos. «El beso de la muerte», «el banquete», «la corona de flores mortuoria»...

GANSTERISMO MODERNO

Viejos tiempos que trajeron estos tiempos, sólo ha cambiado lo que tenía que cambiar. La informática acabó con los viejos contables de manguitos. La corrupción se ha hecho más sutil. Se mata menos en los niveles altos, el pistolón se ha quedado, en última instancia, para los peones del gansterismo.

El gansterismo moderno tiene una nómina de miles y miles de personas subdivididos en especialidades. La base del negocio, la droga y armas, no lleva trazas de ser la mina bicéfala que se agota.

Si Norteamérica sigue ostentando una aparente primacía se debe, como siempre, a su capacidad del país enorme, a sus cientos de millones de habitantes, a su poderío en la política y en la economía, a ese afán de leyenda —en ocasiones justo—, que le nace de su cine, de su concepto del dinero y a la psicología especialísima de la estructura de su raíz.

Lo norteamericano se nota más, desde la hamburguesa al narcotráfico, pasando por los viajes a la luna. Pero el gansterismo de nuestros días se ha esparcido por el mundo como un enorme tanque de mantequilla derramada.

ITALIA EN SEGUNDO LUGAR

Italia, en segundo lugar. O en primero, depende de cómo se mire la cuestión. No sólo como cepa, que también en la proporción que males y bienes tienen que ver con la demografía.

Por supuesto, seguimos hablando del crimen S. A., de crimen organizado, que no de la delincuencia común a salto de mata.

Resulta que el crimen organizado es en Italia la empresa más importante, y sus ingresos, astronómicos.

Acaso también a Italia, don-

El pistolón se ha quedado para los peones del gansterismo.

El delito obtiene en Italia más de 100 millones de dólares de beneficio anual.

Más de un millón de «empleados» trabajan para el crimen organizado.

de la estructura mafiosa conserva un poder que se presume inatajable. Donde no llega la corrupción, llega la bomba o la serie de balazos. Camorra o Mafia, o Cosa Nostra.

De cuando en cuando, los periódicos de todo el mundo publican la noticia, casi perdida entre la marabunta de tanta guerra y hambre y política, de un juez, un policía, un periodista que llegaron demasiado lejos en su afán de conocimiento.

UN MILLON DE «EMPLEADOS» EN ITALIA

En conexión multinacional o sin ella, en Italia existen, según se ha estipulado por el Censis, más de un millón de empleados que trabajan para el crimen organizado.

El Censis es el Centro de Investigación para las Inversiones Sociales Italianas, una en-

tidad que goza del merecido prestigio científico, y que, anualmente publica su dossier, en el aspecto que nos ocupa, verdaderamente escalofriante. El mismo Instituto, calcula por lo bajo, que el crimen maneja al año unos beneficios de cien mil millones de dólares.

BENEFICIOS DE NOVENTA POR CIENTO

Algunos datos, resultan claramente asombrosos. Por ejemplo, el beneficio neto de la «Organización» que viene a ser del noventa por ciento. Cien mil millones de dólares de ganancia anual en Italia, cifra a la baja como quedó dicho, y que, ya advertido por el Censis, no incluye ningún cálculo estimativo sobre otras ganancias más subterráneas y secretas, como pueden ser aquellas que no tienen relación con los

«servicios».

También en Italia, se tiene en cuenta el estudio de mercado, la oferta y demanda nacional, que genera para el delito cifras escalofriantes de lirras.

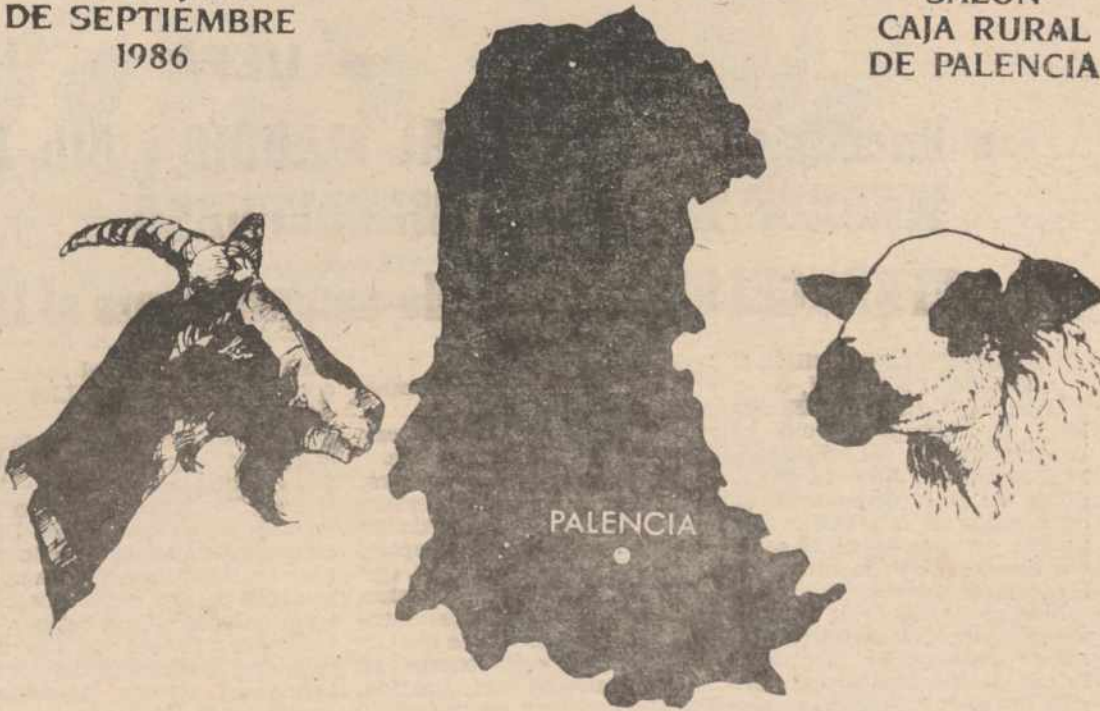
De nuevo la especial psicología del entorno en lo que se refiere a la mencionada área de «servicios». De lo latino a lo eslavo o a lo escandinavo, existe su distancia. Así por ejemplo, la prostitución es en Italia uno de los capítulos más importantes del gansterismo. En el pasmoso balance, el Censis sólo ha tenido en cuenta doce áreas de oferta —demanda y servicios, de los que hablaremos en el siguiente capítulo de esta serie.

Por Mario HERNANDEZ
ESTEVEZ
EFE Reportajes.
V.—LA PROSTITUCION,
EL NEGOCIO
NUMERO DOS

XI JORNADAS CIENTIFICAS DE LA SOCIEDAD ESPAÑOLA DE OVINOTECNIA Y CAPRINOTECNIA

22, 23 y 24
DE SEPTIEMBRE
1986

SALON
CAJA RURAL
DE PALENCIA



Organiza:

EXCMA. DIPUTACION PROVINCIAL DE PALENCIA
SOCIEDAD DE OVINOTECNIA Y CAPRINOTECNIA

Patrocina:

EXCMA. DIPUTACION PROVINCIAL DE PALENCIA



Uno de los grandes mitos del hampa fue Dillinger

JORNADA EUROPEA UNA DE CAL Y OTRA DE ARENA

● COPA DE EUROPA

Tarde desafortunada del Real Madrid que perdió 1-0 ante el Young Boys suizo

YOUNG BOYS, 1;
REAL MADRID, 0
Berna, 17. (Efe). — La fuerza física del Young Boys suizo, en una tarde desafortunada del Real Madrid, dio a aquéllos el triunfo por 1-0 (1-0), en partido correspondiente a los dieciséisavos de final, ida de la Copa de Europa, disputado en Wankdorf, ante 32.000 espectadores.

Young Boys: Zurduchen; Witter, Conz, Baumann; Bamert, Jeitzner, Zuffi (Siwek, 80 m.), Gertschen; Prytz y Lunde (Suter, 80 m.).

Real Madrid: Buyo; Chendo, Solana, Salguero, Camacho; Michel, Martín Vázquez, Juanito, Gordillo; Butragueño y Hugo Sánchez.

Árbitro: Casarin (Italia). (Tarjetas amarillas a Solana (40 m.), Bammert (70 m.).

Gol:
1-0. M. 2: Cabezazo de Bammert, libre de marcaje.

La mejor preparación física del Young Boys de Berna y una mala coordinación en el Real Madrid propició que el equipo blanco haya debutado en Copa de Europa con una derrota, aunque mínima.

El Young Boys marcó prácticamente cuando acababa de empezar a rodar el balón, en un regalo de la defensa madridista, que dejó rematar a placer a Bammert. A partir de ese momento los españoles fueron a remolque y, aunque dominaron no se tradujo en nada positivo ante la meta de Zurduchen.

El balón fue de una portería a otra en el primer tiempo y el guardameta madridista Buyo salvó a su equipo de algún otro gol, principalmente en una gran parada a los seis minutos, a cabezazo del goleador Bammert.

El Real Madrid no tuvo apenas ocasiones claras, principalmente porque Butragueño estuvo en exceso individualista, cuando tuvo el balón en los pies en las inmediaciones del área suiza. El Young Boys pudo irse al descanso con otro gol, tras un disparo de Zuffi, a los 30 minutos, que se estrelló en un poste.

En la segunda parte el Real Madrid mejoró, pero continuó sin coordinar su centro del campo y su ataque. Atacó más, pero no pudo convertir ninguna de sus ocasiones, salvo en el minuto 59 cuando Hugo Sánchez llevó el balón a la red, tras pase de Butragueño, pero Casarin anuló el tanto por fuera de juego del mexicano.

El adelantamiento en las líneas blancas, en busca del empate, propició algunos huecos en la insegura defensa blanca, aunque Buyo resolvió con acierto algunas intervenciones de los delanteros suizos, principalmente de Lunde, que se mostró como el más activo de los jugadores amarillos.

BEENHAKKER
«ESTIMULO» AL
YOUNG BOYS

Los gritos de estímulo que el entrenador del Real Madrid, Leo Beenhakker, dio hoy a sus jugadores en el descanso del partido lograron estimular a los del Young Boys para ganar, declaró el autor del gol suizo, Urs Bammert.

«Cuando entramos en los vestuarios durante el descanso del partido y nuestro entrenador Mandziara intentó explicarnos la táctica a seguir en el segundo tiempo, fue imposible escucharle y se tuvo que callar ante los gritos e insultos que escuchábamos de Beenhakker a

sus jugadores, y eso a pesar de que había una habitación vacía de por medio», manifestó.

Según Bammert los «estímulos» del entrenador madridista causaron efecto en los jugadores suizos que «supimos que teníamos que emplear el doble de energía, lo que hicimos y por eso acabamos el partido completamente fatigados».

El entrenador madridista había declarado a los periodistas españoles al final del encuentro, que no estaba contento del juego de su equipo porque había salido a jugar con miedo «algo que no se puede hacer frente a un equipo de la categoría del Young Boys».

RESULTADOS
PSV Eindhoven (HOL), 0; Bayern Munich (RFA), 2.
Oporto (POR), 9; Rabat Ajax (MAL), 0.
Avenir Beggen (LUX), 0; Austria Viena (AUT), 3.
Juventus (ITA), 7; Valur Reykjavik (ISL), 0.
Estrella Roja (YUG), 3; Panathinaikos (GRE), 0.
Beroe Stara Zagora (BUL), 1; Dinamo Kiev (URS), 1.
Young Boys (SUI), 1; Real Madrid (ESP), 0.
Anderlecht (BEL), 2; Gornik Zabrze (POL), 0.
Brondby (DIN), 4; Honved Budapest (HUN), 1.
Besiktas (TUR), 2; Dinamo Tirana (ALB), 0.
Apollon Nicosia (CHP), 1; Helsinki (FIN), 0.
Rosenborg (NOR), 1; Linfield (IRL), 0.
Oergryste (SUE), 2; Dinamo Berlin (RFA), 3.
Shamrock Rovers (EIR), 0; Glasgow Celtic (ESC), 1.
Paris St. Germain (FRA), 2; Vitebsk (CHE), 2.
Steaua Bucarest, actual campeón, exento.

● UEFA

● Buenos resultados de At. MADRID y Ath. BILBAO ante WERDER BREMEN y MAGDEBURGO

● El BARCELONA sólo pudo empatar ante el flojo FLARMUTARI

ATLETICO DE MADRID, 2;
WERDER BREMEN, 0
Madrid, 17. (Efe). — El Atlético de Madrid derrotó al Werder Bremen de Alemania Federal por 2-0 (0-0) en partido de ida de la primera ronda de la Copa de la UEFA, disputado esta noche en el estadio Vicente Calderón ante unos 50.000 espectadores.

Atlético de Madrid: Elduayen; Tomás, Ruiz, Arceche, Clemente (Salinas, 46 m.); Julio Prieto, Setién, Landáburu, Sergio; Uralde y Llorente.

Werder Bremen: Burdinski; Kutzof (Schindwein, 64 m.), Suer, Rulander, Otten; Schaaf, Votava, Mohlmann, Meier (Burgsmüller, 80 m.); Voller y Neubarth.

Árbitro: Bruno Galler (suizo). Tarjetas amarillas a Sergio, Arceche y Voller.

Goles:
1-0 m. 48: Uralde, tras cabezazo de Julio Salinas.

2-0 m. 70: Arceche, de cabeza, a centro de Enrique Setién.

La mala fortuna y las extrañas decisiones del colegiado suizo Galler —sorprendentemente mundialista— impidió hoy al Atlético de Madrid, que realizó un soberbio encuentro, el haber resuelto la eliminatoria en este encuentro de ida.

El dominio «colchonero», en las dos mitades del partido, fue abrumador y las oportunidades en algunas fases se sucedieron casi ininterrumpidamente.

Por el contrario, el actual subcampeón de la Bundesliga sólo evidenció mucha altura en sus jugadores y, eso sí, un gran portero, que en la primera parte, desbarató las múltiples ocasio-

siones que tuvieron el batallador Uralde y el rápido Llorente en sus botas.

En el minuto 31 se produjo el primer —y prácticamente único— disparo a puerta del Werder Bremen que, ya en la segunda mitad, nada pudo hacer para detener el aluvión de fútbol atlético, que llevaba mucho más peligro desde que entrara en juego Julio Salinas.

El balón en ese período no se apartó casi nunca del área germana y, en dos ocasiones, el público reclamó penalty por derribo a Uralde (58 m.) y empujón a Salinas (66 m.). La inhibición del árbitro en estas jugadas y otras sorprendentes decisiones que casi siempre perjudicaron a los locales fueron los motivos de que el resultado no fuera más abultado.

ATHLETIC DE BILBAO, 2;
MAGDEBURGO, 0
Bilbao, 17. (Efe). — El Atlético de Bilbao rompió su sequía goleadora al batir en dos ocasiones 2-0 (0-0) la meta del Magdeburgo, de Alemania Oriental, en partido de ida de los treintadosavos de final de la Copa de la UEFA, disputado esta noche en San Mamés, ante unos 30.000 espectadores.

Athletic de Bilbao: Biurrun; Gómez, De la Fuente (Urquiza, m. 68), Liceranzu, Goikoetxea; Patxi Salinas, Endika (Luis Fernando, m. 62), Gallego; Sarabia, Urtubi y Argote.

Magdeburgo: Heyne; Schoessler, Stahmann, Döbelin, Siersleben; Cebulla, Bonan (Bardick, m. 62), Steinbach; Wuckel; Halata y Kirchner.

(Continúa en la pág. siguiente.)

● RECOPA

La ROMA derrotó 2-0 al ZARAGOZA

POCA PREDISPOSICION OFENSIVA DE LOS PUPILOS DE LUIS COSTA

ROMA, 2;
ZARAGOZA, 0

Roma, 17. (Efe). — La Roma, que llevaba más de 350 minutos sin marcar un gol, le hizo esta noche un 2-0 (1-0) al Zaragoza, en partido de ida correspondiente a los dieciséisavos de final de la Recopa, disputado en el Olímpico romano, ante 49.442 espectadores de pago y unos 60.000 en total.

Roma: Tancredi; Gerolin, Righetti (Lucci, 67 m.), Baroni, Nela; Bergreen (Desideri, 46 minutos), Giannini, Boniek, Ancelotti; Pruzzo y Di Carlo.

Zaragoza: Cedrún; Casuco, Fraile, Juliá, García Cortés (Pinada, 78 m.); Güerri, Herrera, Señor, Juan Carlos (Mejías, 69 minutos), Yáñez y Rubén Sosa.

Árbitro: Kirtschen (Alemania Democrática). Tarjetas amarillas a Gerolin (17 m.), Giannini (47 m.), Fraile (68 m.) y Juan Carlos (70 m.).

Goles:
1-0. M. 24: Falta que saca Di Carlo, desde 40 metros y marca.

2-0. M. 58: Marca Gerolin, en jugada personal, por bajo.

A los dos minutos de partido Rubén Sosa tuvo la gran ocasión de cambiar la historia del partido entre el Roma y el Zaragoza. En esos ciento veintiseis segundos el Olímpico con sus 60.000 personas que enmudecieron ante la casi virtual caída de la puerta de Tancredi.

Pero tras esa sorpresa, el medio campo romano, sin ser un dechado de virtudes, comen-

zó a triangular con el polaco Boniek, el capitán Ancelotti y el sorprendente «reserva» Di Carlo, que en el último momento desbancó al joven Baldieri.

La gran figura del campo fue para el lateral izquierdo Nela, que siempre dominó su franja y que aprovechando los profundos pases de Ancelotti y Boniek, en dos ocasiones, provocó el descalabro de la defensa maña, cuando se proyectó hasta la línea de fondo y lanzó sus peligrosos centros.

Sobre la media hora vino el primer gol romano. Un tanto que vino desde larga distancia, a raíz de un tiro libre que Di Carlo, con bastante potencia —más que precisión— logró vencer las manos del guardameta Cedrún.

A partir de los 35 minutos, el medio campo zaragocista se asentó, porque Señor organizó mejor. Y así tuvo más peligro la presencia del uruguayo Rubén Sosa, el hombre más peligroso de la delantera española y, también, el más claro objetivo de las violentas entradas de algunos defensores italianos, principalmente de Gerolin y Righetti.

Al comenzar la segunda parte, el cambio del sueco Eriks son fue muy importante, porque sacó al danés Bergreen que no trascendió para nada en el partido, por el joven Desideri quien, con más dinámica que el vikingo, reforzó el contragolpe clásico del equipo italiano.

Gerolin hizo el segundo tanto romanista, al desbaratar una defensa insegura del Zaragoza. El gol reflejó la poca predisposición ofensiva de los españoles, que dispusieron de muy pocas ocasiones de reducir el marcador.

RESULTADOS

Rapid Viena (AUT), 4; Brujas (BEL), 3.
Roma (ITA), 2; Zaragoza (ESP), 0.

Nentori Tirana (ALB), 1; Dinamo Bucarest (RUM), 0.
Aberdeen (ESC), 2; Sion (SUI), 1.

Waterford (EIR), 1; Girondins Burdeos (FRA), 2.

Malmoe (SUE), 6; Apollon Limassol (CHP), 0.
Bursaspor (TUR), 0; Ajax Amsterdam (HOL), 2.

Zurrieq (MAL), 0; Wrexham (GAL), 3.

Valkeakosken Haka (FIN), 2; Torpedo Moscú (URS), 2.

Olympiakos Pireo (GRE), 3; Union Luxemburgo (LUX), 0.

Stuttgart (RFA), 1; Spartak Trnava (CHE), 0.

Gentoran (IRL), 1; Lokomotiv Leipzig (RDA), 1.

Vasas Budapest (HUN), 2; Velez Mostar (YUG), 2.

Tréados aver:
Pitkavik (ISL), 0; Katowice (POL), 3.

1903 Copenhagen (DIN), 1; Vitebsk Sofia (BUL), 0.

(Viene de la pág. anterior)

Arbitro: D'Elia (Italia). Mostró tarjetas amarillas a Liceran y Goikotxea, del Athletic y a Siersleben y Bardick, del Magdeburgo.

Goles:
1-0. M. 55: Gallego, de volea cruzada.
2-0. M. 60: Gómez, también de volea.

Rompió el Athletic de Bilbao su sequía goleadora y por fin consiguió marcar más de un gol en un partido: dos al Magdeburgo tal y como quería el entrenador local, José Angel Iribar.

La primera parte fue pródiga en ocasiones para los rojiblancos que tuvieron muchas oportunidades ante el marco de Heyne pero unas veces la mala fortuna en el remate y otras el cancerbero y la férrea disciplina de la defensa alemana hicieron que se llegase al descanso con el empate inicial a cero goles.

En la segunda mitad, el Athletic salió lanzado en busca de algún gol que le permitiera afrontar el partido de vuelta en Alemania con tranquilidad y, a los doce minutos, un defensa sacó por dos veces consecutivas el balón en la misma línea de gol.

Finalmente el constante agobio y presión a que sometieron los jugadores bilbaínos al contrario durante los quince primeros minutos de la segunda parte dieron su fruto con dos goles en cinco minutos y de factura casi similar: potentes voleas tras el rechace de un contrario.

A raíz de la consecución de los goles del Athletic, el Magdeburgo adelantó sus líneas y cambió la defensa por zonas y en línea de la primera parte al

marcaje individual, buscando acortar la diferencia, cosa que no consiguieron.

FLAMURTARI, 1;
BARCELONA, 1

Vlora (Albania), 17. (Efe). — El Barcelona empató «in extremis» 1-1 (0-0) ante el Flamurtari albanés, en el primer partido correspondiente a su eliminatoria de treintaidosavos de final de la Copa de la UEFA de fútbol, disputado en Vlora, ante 15.000 espectadores.

Flamurtari: Letbello; Pedro Ruci, Tahó, Iliari, Zipi; Ziu (Musho, 85 m.), Feko, Ziaj, Vasil Ruci; Bubei y Gjoreda.

Barcelona: Zubizarreta; Gerardo, Migueli, Moratalla, Manolo; Urbano, Víctor (Fradera, 79 m.), Pedraza, Marcos (Esteban, 79 m.); Lineker y Hughes.

Arbitro: Michel Scerri (Malta). Tarjeta amarilla a Urbano.

Goles:
1-0. M. 65: Vasil Ruci, en jugada personal, abre el marcador.

1-1. M. 85: Centro de Gerardo y Esteban remata a la red.

El Flamurtari, que consiguió un inesperado empate a uno ante el Barcelona, estuvo a punto incluso de ganar el partido, puesto que el gol del equipo español no llegó hasta los últimos minutos del partido.

COPA DE LA UEFA

El primer tiempo fue de dominio alterno y los dos equipos dispusieron de escasas oportunidades para batir a los guardametas contrarios.

A los 21 minutos Zubizarreta intervino con seguridad para atajar un remate desde fuera del área del goleador Vasil Ruci, y luego un remate de Hughes, a centro de Migueli, salió ligeramente desviado.

También se desvió un cabezazo de Lineker, a centro de Urbano, cuando se llevaban 43 minutos de juego y antes de que Vasil Ruci desperdiciara una buena oportunidad, también por no acertar en el remate.

La segunda parte se inició con un ligero dominio del Barcelona, que ejecutó dos saques de esquina seguidos, pero los azulgranas en ningún momento llegaron a concretar su superioridad sobre el entusiasta equipo albanés.

Después de inaugurar el marcador a los 65 minutos, en una jugada en la que Vasil Ruci se lo hizo todo, el Flamurtari dispuso de dos ocasiones para consolidar su ventaja, primero en una cesión de Bubei sobre Ziu, que tiró a las manos de Zubizarreta y, posteriormente, en un remate de Gjoreda bien detenido por el guardameta español.

Cuando el Barcelona ya había introducido sus dos cam-

bios, llegó pasado el minuto 85, el tanto del empate, conseguido por Esteban que acababa de entrar en el campo, en sustitución de Marcos.

El árbitro señaló el final del encuentro cuando faltaban casi dos minutos y medio para cumplirse el tiempo reglamentario. El Barcelona lanzó seis saques de esquina, tres en cada tiempo, justamente el doble que los ejecutados por el conjunto albanés, en esta primera confrontación de la historia entre un equipo español y uno de esa nacionalidad.

RESULTADOS

Lens (FRA), 1; Dundee United (ESC), 0.

Akranes (ISL), 0; Spórting Lisboa (POR), 0.

ATH. BILBAO (ESP), 2; Magdeburgo (RDA), 0.

AT. MADRID (ESP), 2; Werder Bremen (RFA), 0.

Pecsi Munkas (HUN), 1; Feyenoord (HOL), 0.

Sparta Praga (CHE), 1; Victoria Guimaraes (POR), 1.

Hearts (ESC), 3; Dukla Praga (CHE), 2.

Nantes (FRA), 0; Torino (ITA), 4.

Kalmar (SUE), 1; Bayer Leverkusen (RFA), 4.

Dinamo Minsk (URS), 2; Rába Eto Gyor (HUN), 4.

Sigma Olomouc (CHE), 1; IFK Goteborg (SUE), 1. Coleraine (IRL), 1; Brandenburgo (RDA), 1. Legia Varsovia (POL), 0; Dnepropetrovsk (URS), 0. Glasgow Rangers (ESC), 4; Ilves Tampere (FIN), 0. Bayer Uerdingen (RFA), 3; Carl Zeiss Jena (RDA), 0. Linz (AUT), 1; Widzew Lodz (POL), 1.

Beveren (BEL), 1; Valerenga (NOR), 0.

Ofi Cheta (GRE), 1; Hajduk Split (YUG), 0.

Flamurtari (ALB), 1; BARCELONA (ESP), 1.

Fiorentina (ITA), 1; Boavista (POR), 0.

Hibernians (MAL), 0; Trakia Plovdiv (BUL), 2.

Swaroski Tirol (AUT), - Sredez Sofia (BUL), (suspendido).

Inter Milan (ITA), 2; Aek Atenas (GRE), 0.

Sportul Studenesc (RUM), 1; Omonia Nicosia (CHP), 0.

Univertit Craiova (RUM), 2; Galatasaray (TUR), 0.

Rijeka (YUG), 0; Standard Lieja (BEL), 1.

Nápoles (ITA), 1; Toulouse (FRA), 0.

Spartak Moscú (URS), 0; Lucerna (SUI), 0.

—Jugados ayer:

Groningen (HOL), 5; Galway (EIR), 1.

Jeunesse D'Esch (LUX), 1; Gante (BEL), 2.

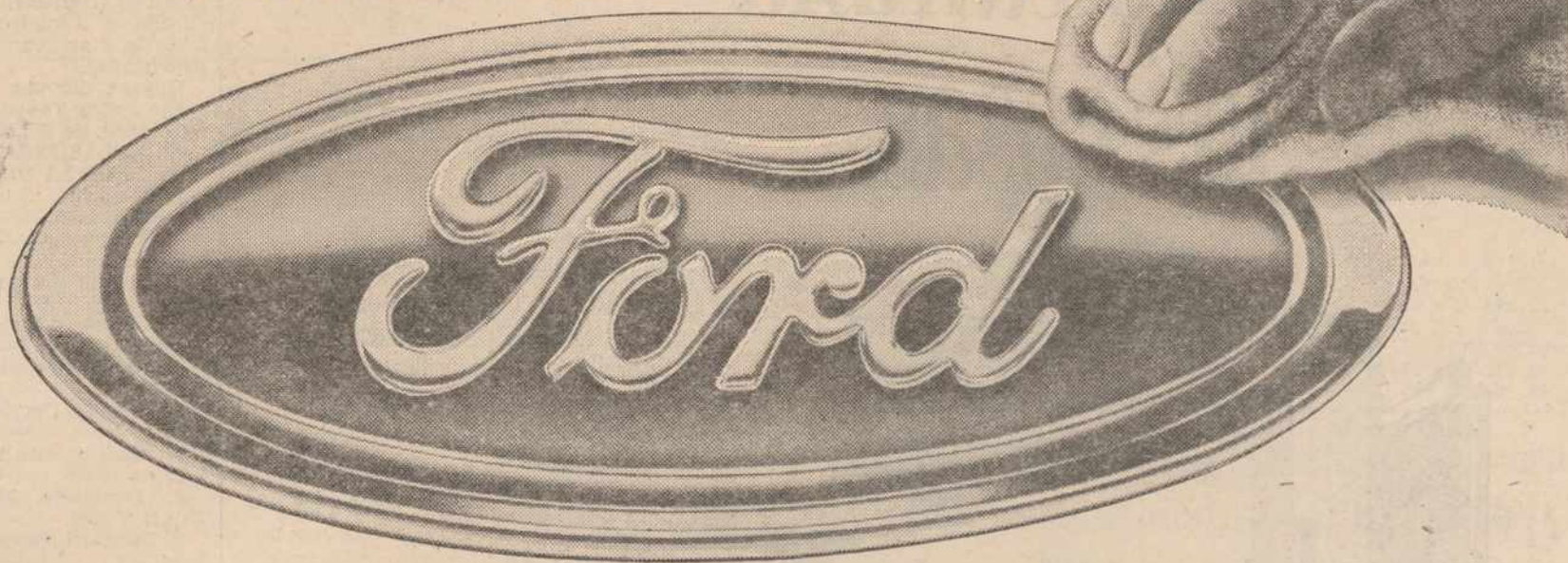
Neuchatel Xamax (SUI), 2; Lyngby (DIN), 0.

Borussia M'Gladbach (RFA), 1; Partizan (YUG), 0.

PARTIDOS DE VUELTA

Los partidos de vuelta de la primera eliminatoria, en las diferentes copas de Europa de fútbol, se disputarán el próximo uno de octubre.

Garantizamos las reparaciones. Para toda la vida.



La Red de Concesionarios Ford tiene confianza absoluta en la calidad de los productos que vende, así como en las personas, piezas y reparaciones que realiza. Por eso puede ofrecerle una garantía así. Única, como su Ford.

La Red de Concesionarios Ford tiene

Con la **Garantía de Por Vida**, si usted ya ha pagado una reparación, su Concesionario Ford le garantiza, según contrato, que jamás volverá a pagarla, ni en piezas ni mano de obra, mientras disfrute de su Ford.

Esta nueva garantía de su Concesionario Ford se suma a la garantía normal de **un año sin limitación de kilometraje**, a la garantía

opcional de hasta 4 años de Seguridad Mecánica Ford y a la garantía de seis años contra la perforación por corrosión de la carrocería dadas por el Fabricante. Sólo quien está muy seguro de la calidad de sus reparaciones puede ofrecer una garantía para toda la vida.

Para más información, pregunte en su Concesión Ford.



Diseño y Calidad

Las mejores garantías del mercado.

Mundial de HOCKEY

España, Portugal e Italia golearon

ESPAÑA, 9-BRASIL, 2
Sertaozinho (Brasil), 17
(Efe).—España derrotó esta noche por 9 a 2 (5-1) a Brasil, en el último encuentro de la quinta jornada del XXVII Campeonato Mundial de Hockey sobre Patines, que se disputa en Sertaozinho, estado de Sao Paulo.

Los goles de España fueron marcados por Torner, en el minuto 10, Ayarts, en

13. Venteo, en el 28 y 34, y Pujalte, en el 30 mientras que los de Brasil fueron de Santos, minutos 19 y 40.

Jugaron:
España: Huelves, Zabalia, Torner, Pujalte y Ayarts; después Alabart, Venteo, Bordas y Polo.

Brasil: Guedes, Duque, Junior, Casado y Gomes; después Santos, Brandao y Cavalaro.

Dirigió el encuentro, Fe-

rreira, de Portugal, que mostró cartón amarillo al español Alabart y al brasileño Duque.

PORTUGAL, 5-
ARGENTINA, 1

Sertaozinho (Brasil), 17
(Efe).—Portugal ha derrotado esta noche por 5-1 (1-0), a Argentina, en el encuentro de la quinta jornada del XXVII Campeonato Mundial de Hockey sobre

(Continúa en la pág. siguiente.)

TOUR DEL PORVENIR

CUBINO, del ZOR-BH, ganó la octava etapa

DOMINIO DE LOS CORREDORES HISPANOS EN EL "TOUR CHICO"

Luz Ardiden (Francia), 18.
(Efe).—El español Landelino

Cubino se adjudicó, en solitario, la octava etapa del Tour del Porvenir-CEE de ciclismo, disputada entre Pau y Luz Ardiden de 133,5 kilómetros de recorrido en los que invirtió 4 horas, 6 minutos y 3 segundos.

Por su parte, el ciclista norteamericano Roy Knickman, que llegó en decimotercera posición a 4:49 de Cubino, continúa líder de la prueba.

El hombre del Zor-BH con su victoria de hoy ha ratificado el dominio de los corredores españoles en este Tour Chico y prueba de ello es que de ocho etapas disputadas hasta el momento, en cinco el triunfo ha sido para ciclistas hispanos.

Landelino Cubino, que debutó en la presente temporada como profesional y hace unas semanas se anotó su primer triunfo importante al vencer en la Clásica Vuelta a Los Puertos-Tres Cantos, cimentó la victoria de ayer en las primeras rampas de Luz Ardiden, a unos 14 kilómetros de la línea de meta.

El ciclista español demarró con fuerza en la subida a Luz Ardiden —hace dos años la victoria en este mismo lugar fue para Delgado—, haciendo inútiles los intentos de neutralización por parte de los compañeros del líder Knickman que sufrió su primer desfallecimiento en la subida al Aubique, por cuya cima ya perdía tres minutos con respecto a un primer grupo de cabeza, en el que viajaba Cubino.

Esta primera etapa de alta montaña tras su periplo por las llanuras de la Península Ibérica, supuso una dura prueba para los corredores que aspiran al triunfo final y prueba de ello es el vuelco que ha sufrido la clasificación general provisional.

Hoy se disputa la novena etapa entre Tarbes y Plaisances Touch, de 123,5 kilómetros.

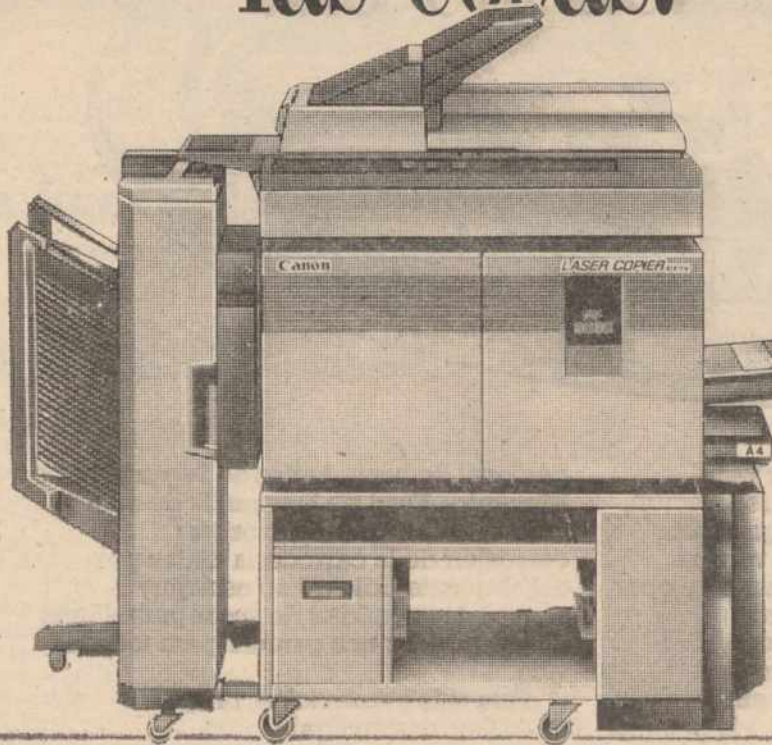
CLASIFICACION DE LA ETAPA

1. Landelino Cubino (Esp.-Zor-BH), 4:06:03.
2. Patrice Esnault (Fra.), a 42.
3. Janusz Kuum (Nor.), a 2:29.
4. Miguel Indurain (Esp.), a 3:04.
5. Camillo Passera (Ita.), a 3:13.
6. Jacques Decrion (Fra.), a 3:15.
7. Alexi Grewall (USA), a 3:15.
8. Fernando Martinez (S. Esp.), a 3:26.
9. Bernard Richard (Fra.), a 3:34.
10. Jerome Simon (Fra.), a 3:51.

CLASIFICACION GENERAL

1. Roy Knickman (USA), 28-51:17.
2. Miguel Indurain (Esp.-Reynolds), a 5:25.
3. Alexi Grewall (USA), a 5:44.
4. Landelino Cubino (Esp.-Zor-BH), a 5:54.
5. Janusz Kuum (Nor.), a 5:58.
6. Patrice Esnault (Fra.), a 6:06.
7. Bernard Richard (Fra.), a 6:43.
8. Jacques Decrion (Fra.), a 7:10.
9. Jerome Simon (Fra.), a 7:35.
10. Camillo Passera (Ita.), a 10:29.

Si lo prefiere,
puede llamar
"xerocopias"
a nuestras fotocopias.
Eso no cambia
las cosas.



Las Cópiadoras Canon son líderes en el mercado. Desde hace tiempo. Por muchas razones: por fiabilidad, por costes, por diseño, por sencillez. Por rapidez, por silencio, por limpieza. Por Costes. Por servicio. Por la perfección de sus copias. De todas sus copias. Aún hoy, mucha gente llama a las copias "xerocopias". Pero eso no cambia las cosas.



NOVENTA Y SEIS

CANON ESPAÑA, S. A.

VALLADOLID. Conde de Ribadeo, 3. 983-25 72 00

SALAMANCA. 1.º de Mayo, 5. 923-24 20 76

PALENCIA. Ramírez, 3. 988-75 12 09

ZAMORA. Alfonso de Castro, 13. 988-52 52 48

El próximo domingo

XIII Marcha controlada del Club de Montaña Fuentes Carrionas

Otra vez llegó septiembre aliviando los calores con bienvenida agua que esperamos se detenga un poco el domingo día 21 para poder celebrar con brillantez la XIII Marcha Fuentes Carrionas 86.

Nuestra marcha con no más de cuatro horas en recorrido partirá del refugio Espiguete, del club que lleva dicho nombre, en Cardaño de Arriba, donde se efectuarán las inscripciones por patrullas ya que es marcha controlada.

Abriendo la marcha partirán el montañero guía acompañado de los controles números dos y tres para establecerse en los puestos de paso que luego se mencionarán. El montañero guía irá marcando el recorrido por el que vamos luego a pasar todos los participantes hasta llegar nuevamente al lugar de partida.

El recorrido según el sentido de la marcha es como sigue:

En el refugio Espiguete se toma el camino que por su margen izquierda sube río arriba hasta hallar un puente sobre el arroyo de Valcabe que habremos de pasar hacia su margen izquierda. Durante unos metros continuaremos por senda entre rocas que da a una praderas por las que se conservan señales del viejo camino; estamos ante dos pequeños valles, el que desciende por nuestra derecha formado por el arroyo Montañillos y el de frente izquierda Valcabe. Valcabe arriba tenemos de frente la cumbre piramidal de nuestro objetivo más alto, Pico Murcia 2.341 m. Poco antes de comenzar la ascensión por sus escarpadas lade-

ras está instalado el control número 2, lugar denominado del chozo, donde nuestras paletas habrán de ser firmadas. Por donde se abre la senda y la señal de la marcha ha sido colocada buscaremos arribar a la cumbre. Al momento de abandonar el arroyo Valcabe nuestras cantimploras habrán de llenarse de agua ya que desde aquí hasta la llegada al refugio no la vamos a encontrar.

Para los participantes infantiles al llegar al segundo control en el chozo se habrá terminado la subida, sabemos que sus facultades son suficientes como para continuar, pero la prudencia aconseja que desde este lugar tomen el regreso al punto de partida.

La cumbre del Pico Murcia es un bello mirador desde donde se domina tanto el circo de Fuentes Carrionas como los picos de Europa si el día está claro. En la cima se realizará el tercer control. El descenso en un principio fuertemente empinado, se verá al pronto compensado con la loma suave que da a la poste en el cerro del Sillar y poco a poco nos deparará junto al refugio en el punto de partida.

Y al final un trofeo para todos: cada participante federado recibirá un pequeño recuerdo así como los tres clubs con mayor número de participantes inscritos. No se considera ni se tiene el ánimo de entregar obsequios con fines competitivos, sólo es un objeto con el que se expresa el deseo de que nos recuerden, sobre todo aquellos que vienen de lejos.

NUMISMATICA Y DEPORTE

CANADA EMITE NUEVAS MONEDAS DE SU SERIE OLIMPICA



—El esquí de fondo y el esquí artístico son el motivo representado en las monedas. La emisión completa comprende diez piezas en plata de ley.

—El objetivo de la colección es la ayuda al deporte amateur. El anverso de todas las monedas representa deportes invernales.

La Real Casa de la Moneda del Canadá emitirá la quinta y la sexta moneda de la serie destinada a conmemorar los Juegos Olímpicos de Invierno.

El programa del Gobierno canadiense comprende 10 monedas de plata de ley, que representan otros tantos deportes olímpicos de invierno. Las monedas están destinadas a conmemorar los Juegos Olímpicos de Invierno en 1988, que se celebrarán en la ciudad de Calgary (Canadá).

Las dos monedas que estarán disponibles dentro de pocos meses, hasta llegar a la celebración de los Juegos Olímpicos de Invierno.

OBJETIVO: AYUDA AL DEPORTE AMATEUR

LA COLECCION
COMPRENDERÁ
DIEZ PIEZAS

El programa conmemorativo de los deportes olímpicos, cuyo lema es «En busca de la Excelencia», refleja la dedicación de los atletas olímpicos, así como la calidad artística de las monedas. La Real Casa de la Moneda del Canadá ha recibido numerosos elogios por el realismo de sus diseños, que fueron sometidos al escrutinio de las diferentes federaciones deportivas.

Las cuatro monedas que ya se han puesto a la venta representan el esquí de descenso, el patinaje de velocidad, el hockey y el biatlón. Las cuatro últimas monedas, que se emitirán en 1987, estarán dedicadas al patinaje artístico, curling, saltos y bobsleigh.

VEINTE DOLARES
POR UNA MONEDA
DE PLATA

Las monedas de la serie olímpica son de curso legal y tienen un valor nominal de 20 dólares. Es la primera vez que la Real Casa de la Moneda del Canadá acuña monedas de plata canadienses con un valor

nominal tan elevado. Para subrayar mejor la calidad excepcional del trabajo artístico, las monedas se han acuñado solamente en calidad proof (fondo brillante y relieve mate). Cada una de ellas tienen una pureza de 0'925 y contiene una onza troy de plata. En los cantos llevan una inscripción alegórica y en el reverso, la efigie de la Reina Isabel II y el año de emisión.

EUROPA PRESS

MUNDIAL DE AJEDREZ

KARPOV ganó la decimoséptima partida y anima el campeonato

Leningrado (Unión Soviética), 18 (Efe).—El soviético Anatoli Karpov, con blancas, ganó ayer la decimoséptima partida por el título mundial de ajedrez al abandonar el actual campeón, su compatriota Garri Kasparov, en el movimiento 31.

Kasparov aventaja a Karpov por 9,5 puntos por 7,5, después de esta partida, disputada en la ciudad soviética de Leningrado. Kasparov necesita 12 puntos para adjudicarse la victoria.

Los abogados de SCHUSTER piden responsabilidades al BARCELONA y a la FEDERACION NACIONAL DE FUTBOL

Madrid, 18 (Efe).—Alberto Mesanza, abogado del despacho de Jacinto Soler Padrós, que lleva la representación de Schuster en el contencioso que este mantiene contra el Barcelona, presentó ayer por la tarde sendos escritos dirigidos al Consejo Superior de Deportes (CSD) y al Comité Superior de Disciplina Deportiva (CSDD).

Los dos recursos, idénticos en su redacción, aunque dirigidos a diferentes organismos, solicitan que se abra expediente disciplinario al Fútbol Club Barcelona y a la Real Federación Española de Fútbol, por haber consentido la baja federativa del futbolista alemán como jugador de la primera plantilla del Barcelona. En los escritos se hace una relación exhaustiva de las faltas cometidas por el Barcelona y la Federación, según la versión de los abogados de Schuster, en la concesión de la baja federativa y se hace la especificación de que se debe dar pronta respuesta a estos recursos, ya que se podría solicitar por los adversarios del Barcelona, tanto en las competiciones nacionales como en las internacionales, la anulación de todos los partidos por alineación indebida de Gary Lineker.

Mundial de HOCKEY

(Viene de la pág. anterior)

Patines, que se disputa en Sertaozinho, localidad del estado de Sao Paulo.

Los goles portugueses fueron realizados por Hugo, minutos 16, 37 y 38. Nunes, en el 29, y Realista, en el 30, mientras que para Argentina marcó José Martinazzo, en el 39.

Jugaron: Portugal: Pais, Realista, Alves, Hugo y Bruno; después Nunes, Trinidad y Leste.

Argentina: Hidalgo, Luz, Rubio, D. Martinazzo y J. Martinazzo; después Agüero y Maldonado.

Dirigió el encuentro, Trott de Inglaterra, que mostró cartón amarillo a los argentinos Agüero, Luz y Rubio, y al portugués Realista.

CLASIFICACION GENERAL

El XXVII Campeonato Mundial de Hockey sobre Patines, luego de disputada la quinta jornada, quedó así:

Máximos Realizadores: Con once goles: Hugo (Portugal).

Con diez: Alves (Portugal).

Con nueve: Torner (España) y Bernardini (Italia).

Los resultados de la quinta jornada fueron los siguientes: Estados Unidos venció a Chile, Angola a Francia, por 5 a 2, Italia a Inglaterra, por 12 a 1, Portugal a Argentina, por 5 a 1, y España a Brasil, por 9 a 2.

Hoy jueves, se disputarán los encuentros: Inglaterra-Estados Unidos, Francia-Chile, Argentina-Angola, España-Portugal y Brasil-Italia.

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	Ptos.
1.-Portugal	5	5	0	0	39	9	10
Italia	5	5	0	0	30	4	10
3.-ESPAÑA	5	4	0	1	29	12	8
4.-Brasil	5	3	0	2	14	17	6
5.-Argentina	5	2	0	3	19	17	4
Inglaterra	5	2	0	3	10	31	4
Estados Unidos	5	2	0	3	6	13	4
Angola	5	2	0	3	11	14	4
9.-Francia	5	0	0	5	9	29	0
Chile	5	0	0	5	5	26	0

Las ganancias derivadas de la venta de estas monedas en más de 20 países se destinarán a ayudar a los atletas amateurs y a costear parte de los gastos de construcción de las instalaciones olímpicas de Calgary.

La Real Casa de la Moneda del Canadá inició su programa internacional en septiembre de 1985. Las monedas se emiten de dos en dos, a intervalos de seis meses, hasta llegar a la celebración de los Juegos Olímpicos de Invierno.

EL TEMA ES EL
ESQUÍ DE FONDO
Y ARTISTICO

Aunque el esquí de fondo constituye un deporte recreativo muy popular entre las personas de todas las edades, en las competiciones atléticas se le considera uno de los deportes que exigen un máximo de resistencia desde el punto de vista físico. La moneda que representa este deporte fue diseñada por Ian Stewart, de la Memorial University de Terranova.

El esquí artístico, por el contrario, es un deporte relativamente reciente que se introducirá en los Juegos Olímpicos de 1988 a título de demostración. Este deporte, que incluye montículos, saltos y ballet, delectará seguramente a todos los espectadores. La moneda fue diseñada por Walter Ott, el que fuera jefe del equipo de grabadores y director artístico de la Real Casa de la Moneda del Canadá.

ESTE FIN DE SEMANA EN EL PABELLON... Y CON ENTRADA GRATUITA

Torneo «Ciudad de Palencia-86» de Fútbol-Sala

LOS PARTICIPANTES, DE LUJO:

MARSANZ (Torrejón), ALERTA (Santander), RUEDA (Ponferrada) y CAJAPALENCIA

* EXCEPTO EL EQUIPO ORGANIZADOR
LOS DEMAS PERTENECEN A LA
DIVISION DE HONOR

* LOS MADRILEÑOS, CON DOS
SELECCIONADOS ABSOLUTOS EN
SUS FILAS

En el Pabellón Municipal de los Deportes de la capital se va a disputar este fin de semana el Torneo «Ciudad de Palencia-86» de fútbol-sala.

PARTICIPACIÓN DE LUJO

Organizado por el conjunto local Cajapalencia, que la próxima temporada militará de nuevo en la primera división regional, reunirá a varios de los equipos más representativos de esta especialidad a nivel nacional. Así, junto a los anfitriones, estos serán los participantes:

—Creaciones Marsanz, de Torrejón de Ardoz. Es el actual campeón de las comunidades autónomas de Madrid y Castilla-La Mancha. Esta temporada se clasificó en tercera posición en la denominada Copa de España detrás de los «intratables» Interviú y Toledo. A pesar de contar con plaza para militar en la división de honor, el Marsanz ha renunciado a ello... eso que tiene en sus filas a dos seleccionados absolutos: Cano y Lucas.

—Alerta, de Santander. Esta campaña jugará en la división de honor con todos los «grandes» del fútbol-sala. Es campeón de las Comunidades de Cantabria y País Vasco.

—Rueda, de Ponferrada. «Viejo» conocido de la afición palentina por haberse enfrentado a nuestro representante en la fase de ascenso a división de honor, categoría que los leoneses consiguieron y de la que harán uso este año. Son campeones de Castilla y León.

PRESUPUESTO Y CALENDARIO DE ENCUENTROS

El presupuesto de este completo Torneo asciende a 400.000 pesetas. De ellas, 220.000 han sido subvencionadas por distintas casas comerciales de la capital mientras se espera la ayuda económica prometida por Ayuntamiento y Diputación para cubrir el total de los gastos. Hay que tener en cuenta que no se piensa cobrar entrada en ninguna de las jornadas, por lo que no existe otro tipo de ingresos.

El calendario de encuentros: —Sábado, 20.— A las 6.30 de la tarde, Marsanz-Alerta. A las 20 horas: Cajapalencia-Rueda de Ponferrada.

—Domingo, 21.— A las 11 de la mañana, tercer y cuarto puesto. A las 12, gran final a la que seguirá sobre las 2 de la tarde la entrega de trofeos por parte de las autoridades y finalmente un vino español servido en el colegio «Miguel de Cervantes».

EL CAJAPALENCIA

Lógicamente, si con anterioridad hemos nombrado a los

participantes y su pequeño «currículum», no podíamos olvidarnos de «nuestro» Cajapalencia, auténtico «alma» del Torneo y máximo exponente del fútbol-sala palentino.

Por ese motivo, y para ahondar un poco más en la actualidad del conjunto capitalino, anoche charlábamos brevemente con su entrenador Mariano Gómez «Manín».

—Manín, en primer lugar, nuestra enhorabuena para Cajapalencia por esta feliz iniciativa...

—Muchas gracias.

—¿Por qué un Torneo de estas características a estas alturas de pretemporada?

—Sencillamente, como manera de promocionar este deporte cada día más mayoritario. Está claro que para nosotros ha supuesto un esfuerzo organizativo inimaginable, pero va a merecer la pena. En el Pabellón se darán cita equipos de una calidad técnica incuestionable que harán la delicia de los aficionados que, además, tendrán acceso gratuito a los graderíos. Por si esto fuera poco, a los chavales se les regalarán llaveros, bolígrafos y caramelos.

—Hablemos del Cajapalencia, ¿cómo van los entrenamientos?

—A mediados de agosto comenzamos una serie de sesiones de trabajo que interrumpimos posteriormente con motivo de las ferias de San Antolín. Ahora, desde el 7, estamos trabajando diariamente y a tope. Así seguiremos hasta el sábado para posteriormente bajar mínimamente el ritmo de cara a afrontar con garantías esa temporada que se iniciará el 4 de octubre.

—¿Las novedades?

—Han causado baja Aguilar Gallego, Casares y Julio, mientras Jicara está en la «mili» y Picuri se incorporará de inmediato. En el capítulo de fichajes destacan Heliodoro (Villada), Javi (San Antonio), Villa (Construcciones Villaverde) y Manolo Pastor. (Santa Bárbara). Con Villa aún no podemos contar ya que está lesionado.

—¿La plantilla?

—Con esas novedades, queda así: Jicara y Javi, porteros; Martín, Curro, Roberto, Villa, Pastor, Heliodoro, Sito, Picuri y Manín. Estamos a la espera de fichar otro portero.

—Y habrá que confiar en que ningún jugador dé la «espantada» a media temporada como sucediera en el pasado campeonato...

—Es un riesgo que existe y que no puede descartarse a priori. En un equipo siempre puede surgir algún problema por falta de titularidad etc. Pero los recién fichados sorprende maja que estoy seguro no plantearán esos problemas tan desagradables.

—¿La próxima campaña?

—El objetivo es claro: pro-



Equipo del Cajapalencia de fútbol-sala. De izda. a dcha., de pie: José Antonio (delegado), Javi, Villaverde, Martín, Roberto y Miguel Ángel (presidente). Agachados: Sito, Pastor, Curro, Picuri y Manín. — (Foto LUIS)

clamarnos campeones. Lo que pasa es que luego pueden mandar las circunstancias.

—Por último, ¿el trofeo de este fin de semana?

—Sabemos que es difícil e incluso arriesgado por la calidad y superioridad de los rivales, pero la afición sabrá entenderlo. El favorito es sin duda el Marsanz. Nosotros nos

conformaríamos con llegar a la final. Y podemos lograrlo a poco que nos acompañe la fortuna ante el Rueda, equipo al que conocemos perfectamente.

—ooo—

Por nuestra parte sólo resta desear todo el éxito del mundo a estos deportistas cuyo único objetivo estriba en

promocionar el fútbol-sala y ofrecer espectáculo este fin de semana. Esperemos por tanto que los palentinos respondan a las llamadas del Cajapalencia y este deporte en alza.

Recuerden: la entrada es gratis. Más facilidades, imposible...

Carlos M. SANTOYO



COPA DEL REY

Resultados de la primera eliminatoria

Madrid, 17. (Efe).—Resultados de los partidos jugados hoy, correspondientes a la primera eliminatoria de la Copa del Rey de fútbol:

Avilés Ind., 0; Gijón, 4.
Laredo, 2; Santander, 4.
Huesca, 0; Osasuna, 1.
Mollerussa, 1; Sabadell, 2.
Manlleu, 4; Españaol, 4.
Jilcitano, 1; Murcia, 2.
Ponferradina, 0; Valladolid, 2.
Córdoba, 0; Sevilla, 2.
Coria, 0; Betis, 2.
Pilas, 0; Cádiz, 0.
Maspalomas, 1; L. Palmas, 4.
Hospitalet, 1; Mallorca, 4.
Vivero, 0; Celta, 4.
Portonovo, 1; Coruña, 1.
Gran Peña, 0; Lugo, 1.
Caudal, 0; Oviedo, 1.
Santurce, 1; Sestao, 2.
Teruel, 1; Logroñés, 3.
Gerona, 2; Barcelona At., 3.
Manresa, 6; Figueras, 2.
Villarreal, 2; Valencia, 2.
Burriana, 0; Castellón, 1.
Alcoyano, 4; Nules, 0.
Onteniente, 2; Alcira, 1.
Gandia, 2; Mestalla, 0.
Conquense, 1; Castilla, 0.
Eldense, 2; Hércules, 0.
Albacete, 1; Elche, 0.
Salamanca, 7; Torero, 0.

Granada, 0; Málaga, 1.
Ronda, 1; Almería, 0.
Ad. Ceuta, 2; Huelva, 2.
Linense, 1; Jerez, 1.
San Andrés, 1; Tenerife, 4.
Mahonés, 0; Poblense, 3.
Fabril, 0; Endesa, 3.
Mosconia, 1; Langreo, 2.
Oberena, 1; Osasuna P., 2.
San Andrés, 2; Tarrasa, 3.
Valdemoro, 2; Leganés, 1.
Villarrobledo, 1; Aguilas, 1.
Bigastro, 1; Torreveja, 1.
Leonesa, 2; Segoviana, 1.
Marbella, 4; Baza, 1.
At. Malagueño, 0; Martos, 0.
Sanluqueño, 3; Pozoblanco, 0.
Utrera, 1; Sevilla At., 0.
Lanzarote, 0; L. Palmas At., 1.
Tenisca, 0; Mensajero, 0.
Badia, 2; At. Baleares, 3.
Constancia, 0; Ibiza, 1.
Don Benito, 3; Moralo, 1.
Cacereño, 0; Montijo, 2.
Extremadura, 2; Badajoz, 1.

Jugados con anterioridad:

Alondras, 1; Orense, 2.
Durango, 1; Eibar, 1.

Hoy:

Alavés - Bilbao Ath.

At. Madrileño - R. Vallecano.
Cultural León - Burgos.
Basconia - Erandio.
Baracaldo - Amorebieta.
At. Monzón - Arnedo.
Valdepeñas - R. Madrid.

Calificados para la segunda eliminatoria: Valladolid Promesas (retirada Palencia), Eibar (penalties), Orense, Valladolid, Lugo, Sestao, Logroñés, Castellón, Onteniente, Tenerife, Langreo, Osasuna Promesas, Valdemoro, Celta, Coruña (penalties), Salamanca, At. Malagueño (penalties), Mallorca, Mensajero (penalties), Santander, Osasuna, Murcia, Oviedo, Barcelona At., Manresa, Conquense, Endesa, Aguilas (penalties), Torreveja (penalties), Leonesa, At. Baleares, Ibiza, Gijón, Sabadell, Españaol (penalties), Sevilla, Betis, Las Palmas, Villarreal (penalties), Alcoyano, Gandia, Eldense, Albacete, Málaga, Ronda, Poblense, Tarrasa, Marbella, At. Sanluqueño, Utrera, Don Benito, Montijo, Extremadura, Linense (penalties), Cádiz (penalties), Ad. Ceuta (penalties), y Las Palmas At.

Madrid 18 (Efe).—El español medio gastó en junio 9.450 pesetas en productos agro-alimentarios que compró mayoritariamente en la tienda minorista tradicional, dijo ayer el ministro de Agricultura, Pesca y Alimentación, Carlos Romero.

Carlos Romero presentó los primeros resultados del panel de consumo de productos agroalimentarios que ha comenzado a elaborar su Ministerio.

El ministro precisó que en junio, primer mes del que se dispone de datos completos, el volumen individual de gasto en alimentación representó un coste global de 360.000 millones de pesetas.

Indicó que el consumidor medio español tomó durante el mes de junio un total de 9,8 litros de leche, 9,3 kilos de frutas frescas, 8,9 kilos de hortalizas, 5,2 kilos de pan y 4,3 kilos de carne.

Consumió asimismo 2,40 litros de aceite, 1,48 kilos de pescado fresco o congelado, 1,10 kilos de azúcar, 830 gramos de arroz y 780 gramos de legumbres secas, así como dos litros de vino y dos docenas de huevos.

Carlos Romero informó asimismo que, de todos sus gastos de alimentación, el español medio destina a carnes el 26,1 por ciento, a frutas, el 9,7 por ciento, a hortalizas y patatas, el 7,6 por ciento, a pescados el 7,3 por ciento, a pan el 6,4 por ciento y a productos lácteos el 13 por ciento, del que más de la mitad va a la leche fresca.

Las zonas en que el gasto mensual es más elevado son Galicia, con 10.750 pesetas y Cataluña, con 10.570 y las de menos consumo Murcia, con

PARA COMER DURANTE EL MES DE JUNIO

El español medio gastó 9.450 pesetas

Las compras se hacen mayoritariamente en las tiendas tradicionales

6.550 y Canarias, con 7.240 pesetas.

Las cifras se incrementan en un 7,2 por ciento en las áreas metropolitanas, donde la media está en las 10.140 pesetas y oscila entre las 10.140 pe-

setas del área de Barcelona a las 9.230 del área de Sevilla.

El ministro de Agricultura señaló también que el panel permite saber que estos productos fueron comprados en un 53,44 por ciento en las

tiendas tradicionales, en un 25 por ciento en autoservicios y supermercados y en un 2,21 por ciento en hipermercados, mientras que la venta ambulante y domiciliaria representa un 1,66 por ciento y el au-

toconsumo el 2,14 por ciento.

Estos resultados varían según las áreas de consumo y los tipos de productos y están sujetos a posibles variaciones estacionales que se pondrán de manifiesto cuando se conozcan las cifras anuales.

Carlos Romero manifestó que los paneles de consumo que han comenzado a realizarse permitirán disponer de datos estadísticos reales sobre las cantidades de productos agroalimentarios que consume el español medio cuánto se gasta en ellos y donde los compra, con los que se podrán elaborar informes de periodicidad mensual, trimestral o anual.

Subrayó que estas informaciones permitirán en el futuro conocer la trayectoria de la dieta alimentaria española para poder evaluar las tendencias y por tanto, corregir errores y ajustar la oferta a la demanda.

El Ministro de Agricultura puntualizó que el muestreo se basa en encuestas diarias a 2.500 familias de toda España sobre el consumo de 100 productos básicos y esta dividido en ocho zonas geográficas y cinco áreas metropolitanas (Madrid, Barcelona, Valencia, Sevilla y Bilbao).

El director general de política alimentaria, Mariano Maravero, puntualizó que los datos de panel han detectado que los españoles consumen menos carne en zonas metropolitanas que rurales.

Señaló que se ha detectado asimismo una gran diferencia entre los datos de Canarias y los del resto de la península e incluso entre las zonas canarias dedicadas al turismo y las rurales.

SERRA compareció ante la Comisión de Defensa del Congreso

Aseguró que el tema de los militares de la UMD se resolverá pronto

Madrid, 18. (Efe). — El ministro de Defensa, Narciso Serra, aseguró ayer en el Congreso de los Diputados que el Gobierno dará una solución definitiva "bien pronto" a la expulsión del Ejército de los miembros de la extinta Unión Militar Democrática (UMD).

Serra compareció por la tarde, durante más de cuatro horas, ante la Comisión de Defensa del Congreso para explicar la política de su Departamento, que calificó de "continuista", en los próximos años.

El ministro de Defensa, sobre la UMD, únicamente avanzó que "el Gobierno se ha com-

prometido a la solución definitiva de quienes en su día fueron expulsados de las Fuerzas Armadas por su pertenencia a esta extinguida organización", que el Ejecutivo trata actualmente las líneas de solución y que podrá exponerlas "bien pronto".

"En esta legislatura las actuaciones del Ministerio vendrán marcadas por actuaciones de gestión, más que por modificaciones del marco legislativo en el ámbito de la defensa", dijo Serra.

Los proyectos más reseñables citados por el ministro de Defensa fueron la elaboración de

una nueva Directiva de Defensa Nacional por el presidente del Gobierno el próximo mes de octubre y la potenciación operativa de la figura del jefe del Estado Mayor de la Defensa y de cada uno de los jefes de Estado Mayor de cada uno de los tres Ejércitos.

También citó la creación de un voluntariado especial y la reestructuración de élite de las Fuerzas Armadas, tales como la Brigada Paracaidista, la Legión y la Infantería de Marina, a fin de hacerlas "más eficaces y complementarias".

(Continúa en la pág. siguiente.)

hecho entre todos.



la sanidad en marcha.

Un objetivo primordial de Castilla y León: la salud de la comunidad. Hemos dado pasos decisivos para el desarrollo de la atención sanitaria, creando Zonas Básicas de Salud, invirtiendo en moderna infraestructura, e impulsando la asistencia rural.

La Junta ha participado y lo seguirá haciendo, aportando ideas en los Consejos de Salud y trabajando con vocación. En Castilla y León queremos el mayor bienestar para todos. Y lo estamos logrando con muy buena salud.

Una región en marcha



JUNTA DE CASTILLA Y LEÓN

COMISION DE JUSTICIA E INTERIOR

BARRIONUEVO califica de falsa la ocultación de datos a la Justicia

EL GOBIERNO INTENSIFICARA LA POLITICA DE REINSENCION

Madrid, 18. (Efe). — El ministro del Interior, José Barrionuevo, calificó ayer de «absolutamente falso» que se hubieran negado datos a la juez de Bilbao, María Isabel Huerta, que solicitó recientemente la comparecencia de noventa guardias civiles.

Barrionuevo hizo esta afirmación ante la comisión de justicia e interior del Congreso donde compareció, a petición propia, para explicar la aplicación de la ley antiterrorista en los últimos siete meses.

Otro motivo de su comparecencia en el Congreso fue el responder a las preguntas de grupos de la oposición sobre la citada incomparecencia de guardias civiles y el caso de la presunta desaparición de «El Nani».

El responsable de Interior hizo una detallada exposición de los acontecimientos que provocaron las preguntas formuladas por Izquierda Unida, Euzkadi Euzkera y el CDS sobre el apoyo prestado por el Gobierno a la incomparecencia de guardias civiles ante la autoridad judicial.

Los hechos que provocaron esta acción judicial tuvieron lugar en 1981 tras la denuncia presentada por supuestas torturas, por parte de la Guardia Civil, a Tomás Linaza, en aquellas fechas detenido en el cuartel de la Salve de Bilbao.

Barrionuevo, tras citar y leer los oficios cursados entre la juez María Elisabeth Huerta y la dirección general de la Guardia Civil, dijo que el alto mando de la Benemérita «ha facilitado siempre todas las diligencias que se le han pedido».

Para Barrionuevo la no comparecencia de los guardias civiles «no pretende incumplir una orden del juez sino que trata de suscitar una serie de con-

sideraciones que pueden ser aceptadas de oficio».

Consideró el ministro que la orden cursada por el Gobierno «al principio del cumplimiento de los jueces está inocua», ya que, la orden de la juez Huerta «es contraria a derecho y está viciada de ilegalidad».

La oposición parlamentaria consideró que se ha quebrantado la legalidad en el apoyo del Gobierno a la incomparecencia de los guardias civiles.

Todos los partidos políticos mostraron su inconformidad ante la información del ministro del Interior y consideraron que la acción del Gobierno supone un error político y que jurídicamente reviste carácter de delito.

La maratónica sesión informativa, que duró ocho horas y media, se inició con el informe del ministro sobre aplicación de la ley antiterrorista y dar los últimos datos que, en su opinión, apuntan a una reducción de las acciones terroristas.

Barrionuevo invitó a quienes se encuentran refugiados en Francia a que regresen «si desean hacerlo» y anunció que el Gobierno está dispuesto a mantener e intensificar la política de reinserción.

El responsable de Interior señaló que el Ejecutivo «ha reiterado a las autoridades francesas la necesidad de que varías decenas de residentes en Francia, cuyos nombres hemos facilitado, sean puestos en la frontera, en la seguridad de que no serán objeto de ninguna actuación policial ni judicial».

En los últimos siete meses, dijo al que se refería su informe al Congreso, la actividad terrorista sigue disminuyendo, dijo el ministro, así como las acciones de ETA en el País Vasco.

Pese al avance en la lucha antiterrorista en el País Vasco y Navarra, Barrionuevo reconoció que las acciones policiales no han tenido el mismo resultado en Madrid.

EL CASO DE «EL NANI»

En respuesta a una pregunta del diputado de Euzkadi Euzkera, Juan María Bandrés, el ministro del Interior elogió la actuación de la Policía para poner al descubierto cualquier posible irregularidad en la desaparición de Santiago Corella «El Nani».

Tras destacar que están en proceso judicial los expedientes abiertos, Barrionuevo aseguró que «si estos hechos han podido ser descubiertos es por una actuación muy decidida de la Policía para poder sanear su propio cuerpo».

Esta afirmación la efectuó el ministro en relación a los expedientes por presunta corrupción de miembros de la Policía, en que se ve envuelto un joyero de Santander y en los que aparece presuntamente implicados algunos funcionarios de la desaparición de «El Nani».

Santiago Corella desapareció en la noche del 12 al 13 de noviembre de 1983 al huir, al parecer, cuando acompañado de funcionarios de Policía realizaba un reconocimiento en busca de armas.

Juan María Bandrés y el diputado de IU, Enrique Curiel se mostraron especialmente duros en sus críticas hacia el ministro a quien culpaban de falta de información al autorizar la aplicación de la ley antiterrorista a Santiago Corella.

Barrionuevo manifestó que la aplicación de la ley antiterrorista no sólo se hace contra las bandas terroristas sino también contra los grupos armados de delincuentes.

Solicitud de extradición



PAU (Francia). — José María Bereziartua «Txema» presunto miembro de la organización terrorista ETA, que se encuentra refugiado en Francia desde 1973, aparece custodiado por dos gendarmes en el Juzgado de Pau donde se sigue el caso de extradición solicitado por España. El famoso abogado J. Vergés se encarga de su defensa. — (Telefoto EFE-AP)

Desestimado el recurso de las autoescuelas contra el Director General de Tráfico

Madrid, 18. (Efe). — La Audiencia Territorial de Madrid rechazó un recurso de las autoescuelas contra el director general de Tráfico, José Luis Martín Palacín, por presunta introducción ilegítima en el ámbito del honor, aunque liberó a los apelantes del pago de las costas judiciales.

La Federación Nacional de Autoescuelas y su presidente, Ignacio Sanz, habían presentado un recurso de apelación ante la Audiencia Territorial contra una sentencia de un juzgado madrileño que desestimó su demanda contra Martín Palacín, por afirmar que existían determinados tipos de «piratería» en el sector de autoescuelas.

La demanda fue presentada tras las manifestaciones hechas el 27 de junio de 1984 por el director general de Tráfico, en su comparecencia ante la Comisión de Justicia e Interior del Congreso para informar sobre el nuevo Reglamento de Autoescuelas, que fueron divulgadas por los medios informativos.

La Federación Nacional de Autoescuelas e Ignacio Sanz consideraron que estas manifestaciones eran atentatorias para su honor y solicitaron en su demanda sendas indemnizaciones de cinco millones de pesetas.

El titular del Juzgado de Primera Instancia núm. 9 de Madrid, en una sentencia dictada el 25 de mayo de 1985, desestimó la demanda interpuesta contra Martín Palacín e impuso a los demandantes el pago de las costas del juicio.

La sentencia dictada ahora por la Audiencia Territorial, a la que ha tenido acceso Efe, deja sin efecto la imposición de las costas del juicio a los demandantes, pero confirma el resto de los pronunciamientos de la sentencia apelada.

En sus fundamentos de derecho se señala que, según el texto literal de la intervención de Martín Palacín ante la comisión del Congreso, éste «no se refirió a práctica alguna deshonrosa, que imputase a la Federación o a su presidente, sino que apuntaba a casos de intrusismo profesional que la Federación y su presidente admiten que se dan».

Subraya que los medios de comunicación recogieron «aspectos parciales de la intervención del demandado con titulares más o menos llamativos, sin que quepa atribuir a éste (...) la autoría de las frases o titulares que aparecen en los textos periodísticos».

SERRA

(Viene de la pág. anterior)

Serra precisó que la promulgación de Nueva Directiva de Defensa Nacional ha sido aconsejada tras la anunciación presidencial del Decálogo sobre Seguridad y la celebración del referéndum sobre la OTAN, que definió la postura española respecto a la seguridad occidental.

Los representantes de los diferentes grupos parlamentarios respondieron al ministro en su turno de preguntas. Izquierda Unida-Euzkera Catalana, representados por Ramón Tamames, acusó al ministro de no «hablar de los verdaderos problemas de la defensa» en su exposición y criticó el decreto ley que permite a los miembros de la Junta de Estado Mayor permanecer en su puesto por decisión del Gobierno incluso después de pasar a la

edad de retiro.

Serra dijo que ésta era una práctica usual en los países occidentales y justificó la decisión en la eficacia que un equipo desarrolla cuando planifica su actividad para un período de tiempo suficiente no sujeto a edades de retiro.

El portavoz de la agrupación PDP, Javier Rupérez, calificó de «prolija y vanal» la intervención del ministro de Defensa «que no habla de las cuestiones básicas» y dijo que Serra se había convertido en un jefe profesional de las Fuerzas Armadas.

Serra rechazó estas imputaciones y respondió a las preguntas de los representantes de los diferentes grupos parlamentarios (CDS, Minoría Catalana y AP), que solicitaron numerosa información sobre temas puntuales del Departamento.

PARA NO DESORIENTAR A LA OPINION PUBLICA

FRAGA pide a los «críticos» que no desacrediten al Partido

Madrid, 18. (Efe). — El presidente de AP, Manuel Fraga, pidió ayer a los «críticos» que cumplan los estatutos y que no desorienten a la opinión pública ni desacrediten al partido.

Fraga dijo que los «críticos» de AP son «un grupo muy pequeño, perfectamente conocido, y al que nunca se le negó ni se le negará libertad de palabra dentro del partido, pero al que, naturalmente, hay que rogarle que cumpla los estatutos y no sirva para desorientar a la opinión y desacreditar al partido fuera de él».

El líder aliencista hizo estas afirmaciones poco antes de viajar a Maguncia (RFA), donde asistirá a la reunión anual de la Asociación Atlántica.

De Olarra, suspendido de militancia, Manuel Fraga aseguró que «es una persona que, con sus antecedentes, va se sabía que no era estable. Ha e tiempo —añadió— que estaba buscando otros caminos y es muy dueño de tomarlos, pero ya no puede hablar por AP».

Carlos Manglano y Gabriel Camuñas, incluidos entre los «críticos», se sumaron ayer al rechazo de la sanción impuesta a Luis Olarra manifestada ya por los miembros de este sector Jorge Verstrynge y Carlos Ruiz Soto.

Otros dirigentes del partido, entre ellos el vicepresidente Alfonso Osorio y el secretario general, Alberto Ruiz Gallardón, declinaron comentar la sanción impuesta a Olarra, el segundo expediente, hasta ahora, tras el cese de Verstrynge.

Sobre la crisis interna que vive su partido, Fraga comentó que en AP «no hay tensión» y que «las cosas se miden no por lo que dicen sus interesados, sino por su propio tamaño».

Considera el líder aliencista que ningún partido político puede aceptar que su pequeña minoría «hable, grite y vocifere todos los días en los periódicos» y que los «críticos» serán

tratados «en la medida en que se conformen con los estatutos».

Fuentes de la dirección aliencista aseguraron que la aceptación de los estatutos y de los acuerdos de la junta directiva nacional del partido, que el pasado día 9 aprobó por unanimidad una moción de apoyo al liderazgo de Fraga sigue siendo las condiciones para que el comité de disciplina no siga actuando contra los «críticos».

«Todos los que no cumplan los estatutos o se van a otro partido o no tienen cabida en AP», dijeron a Efe las mismas fuentes, que recordaron que «se saneará a aquéllos» que no acepten los estatutos.

«En la medida en que la disidencia —precisó Fraga— se convierta en una cuestión de ambición personal y de mecanismo contra el partido, habrá de ocuparse de ello, pero yo, en contra de lo que se ha dicho, he llevado siempre esos temas con una enorme paciencia y tolerancia y solamente en casos de absoluta necesidad y ejemplaridad he pedido que actuase el comité de disciplina».

Carlos Manglano, que dijo no entender ni compartir la decisión de suspender de militancia a Olarra reiteró a preguntas de Efe: «Si me expulsan del partido se me obligaría a irme al Grupo Mixto. «Lo que no voy a hacer, en ningún caso, es irme a casa».

El también «crítico» Gabriel Camuñas calificó la sanción a Olarra de «decisión grave y políticamente errónea» y recordó que el empresario vasco fue elegido democráticamente hace ocho meses en el VII Congreso Nacional de AP.

Camuñas lamentó que no se haya tenido en cuenta el ruído de Jorge Verstrynge, materializado ante la última junta directiva nacional de AP, de que no se expedientase a nadie más y se fuera a un clima pacificador en el seno del partido conservador».

Madrid, 18 (Efe).—El ministro de Justicia, Fernando Ledesma, afirmó hoy en el Congreso que "el desarrollo y profundización de los derechos humanos" es su objetivo en la próxima legislatura.

En su exposición al Congreso de los planes de su departamento, Ledesma defendió "una política para los sectores sociales más desprotegidos, frente a los planteamientos liberales que quieren arruinar el Estado".

El titular de Justicia, compareció en la comisión correspondiente, apeló a un Estado "social y de igualdad, que penetre en todos los ámbitos, atiende a los marginados y fomente la participación" como eje de su política en los próximos cuatro años.

En este terreno de los derechos humanos y atención a los más desprotegidos, Fernando Ledesma aseguró que "no queremos que nadie nos gane".

Advirtió Ledesma que "no olvido la seguridad, a la que concedo el mismo valor pero no frente a otros, sino compatible con las exigencias de una sociedad democrática".

Tras un somero balance de las reformas emprendidas en la pasada legislatura y recordar que "tenemos un sistema de Justicia con más garantías que nunca", Fernando Ledesma enumeró las inmediatas pautas legislativas de su Ministerio.

Reconoció la necesidad de un incremento presupuestario para la administración de Justicia, y subrayó que del presupuesto de 1987 "solamente la partida destinada a Juzgados y Tribunales es similar a la cifra de todo el Ministerio en 1982".

Un avance del sistema penal con reformas del Código respectivo, introducción del Jurado y una nueva configuración del Ministerio Fiscal "que lo sitúe más cerca de la investigación y de los ciudadanos", fueron medidas anunciadas por Ledesma.

La creación y puesta en marcha de la Policía Judicial, modificación del Derecho de Gracia y una nueva concepción de la Justicia Penal de Menores, serán también objetivos del Ministerio de Justicia en el próximo cuatrienio.

En el marco de la reforma penitenciaria, y dentro de la validez de la actual Ley, el ministro anunció una mayor dotación de funcionarios, mejora de servicios sanitarios y elaboración de un Decreto de depósitos municipales por inter-

El Ministro de Justicia compareció hoy en el Congreso

OBJETIVO, LOS DERECHOS HUMANOS

Anunció reformas del Código Penal, la introducción del jurado y nueva configuración del Ministerio Fiscal

no que permita la solución de sus problemáticas.

La mejora del control judicial penitenciario y la remisión a las Cortes de un proyecto para la implantación de una fiscalía espe-

cial para la represión del tráfico de drogas, figuran en el paquete de medidas de Justicia.

Ledesma avanzó también un próximo Estatuto Jurídico para las Fundaciones,

un proyecto de Ley de adecuación del derecho de sociedades al de la CEE y la conclusión de algunos convenios como el económico pendientes con la Santa Sede.

Especial incidencia hizo el ministro en la reforma de la administración de Justicia y anunció una Ley de Bases para la implantación de un nuevo sistema procesal en España que, según Ledesma, "significa el paso de un sistema procesal liberal del siglo XIX a otro Social y de Derecho".

Los avances en la informatización de la tarea Judicial, Reglamento del Centro de Estudios Judiciales y el desarrollo de la Ley de supresión de tasas judiciales, ya remitida al congreso, para el abaratamiento de bloque legislativo de Justicia en esta legislatura.

Tras la exposición del ministro, se produjo un receso en la sesión, tras el cual se inició el turno de preguntas de los portavoces parlamentarios.

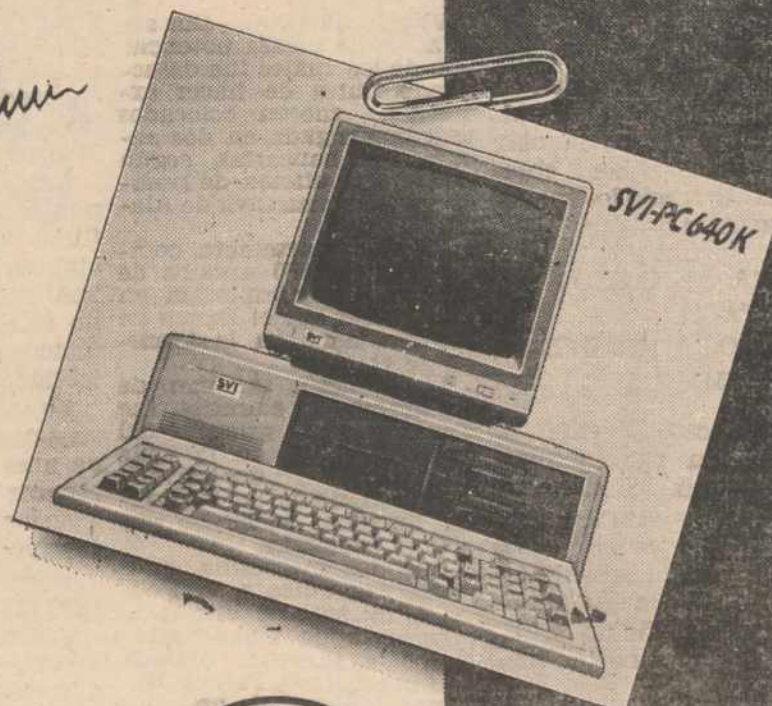
EMPRESARIOS, PROFESIONALES,

RECIENTE TITULADO NECESITA ENCHUFE.

SVI SPECTRAVIDEO. Título PC. Licencia
Microsoft® Compatible 100%.

Colaborador ideal para ser más competitivo.
Auténtico "Personal Computer" que rompe
la barrera del precio: desde 158.000 Ptas. (sin IVA),
que incluye AGENDA ELECTRONICA, BASE
DE DATOS Y PROCESADOR DE TEXTOS, para
ponerse a trabajar inmediatamente.
Entrevistas en establecimientos de informática,
horas de comercio.

Se adjunta Curriculum



PROTO SVI ESPAÑA
Avda. de la Constitución, 260. Tel. (94) 675 75 99.
TORREJÓN DE ARDOZ (Madrid)
Delegación en Cataluña:
Avda. Pau Claris, 165-3º. Tel. (93) 215 52 50.
08037 BARCELONA
Delegación Noroeste:
Urbanización Galicia, 123. Tel. (981) 62 40 85-25 23 88
Samoedo-Sada, LA CORUÑA.



PROTO GRUPO DE EMPRESAS



El Presidente de Italia COSSIGA en Madrid

Madrid, 18 (Efe).—El presidente de la República Italiana, Francisco Cossiga, llegó hoy al mediodía a Madrid, procedente de Roma, en visita privada de tres días.

Cossiga fue recibido al pie del "DC-9" de la Aerolínea Militar Italiana por el ministro español de Asuntos Exteriores, Francisco Fernández Ordóñez; el jefe de la Casa Real, marqués de Mondéjar, y el embajador de Italia en Madrid, Rainero Vanni.

El presidente italiano almorzará con el Rey Juan Carlos y esta tarde se entrevistará con el presidente del Gobierno, Felipe González, y también tiene previsto mantener encuentros con los presidentes del Congreso y Senado.



ORTEGA CANO y ESPARTACO, paseados a hombros en Salamanca

ALMOHADILLAS EN LA CUARTA DE FERIA DE VALLADOLID

Valladolid, 17 (Efe).— Los tercios de banderillas despertaron el único interés de la cuarta corrida de la feria de Valladolid, que acabó en una lluvia de almohadillas del público al ruedo para protestar por las pésimas condiciones de los toros lidiados.

Los toros de Alcurrucen estuvieron bien presentados, pero fueron mansos y hicieron muy pocas fuerzas. Todos silbados en el arrastre, sobre todo el quinto.

Luis Francisco Esplá, pitos y aplausos.

José Nelo «Morenito de Maracay», ovación en ambos.

El Soro, aplausos en los dos de su lote.

La corrida se puso «cuesta arriba» desde el primer toro, al que Esplá no quiso banderillar, pese a la petición del público, pues dadas las condiciones del animal apenas le pudo hacer un breve trasteo. En el cuarto, lo más sobresaliente de Esplá fueron las banderillas, que clavó con espectacularidad.

«Morenito de Maracay» banderilleó con lucimiento a sus dos astados, sobresaliendo también en el toro de capa al primero de los suyos. El quinto, inválido, fue lidiado en medio de una fenomenal bronca del público a la presidencia por no devolverlo al corral.

«El Soro», espectacular con las banderillas, cosechó en este tercio los mayores ovaciones del público.

ORTEGA CANO Y ESPARTACO, PASEADOS A HOMBROS EN SALAMANCA

Salamanca, 17 (Efe).— José Ortega Cano y Juan Antonio Ruiz «Espartaco» cortaron dos orejas cada uno y fueron paseados a hombros en la sexta de feria de Salamanca, mientras que «El Niño de la Capea» también cortó una oreja.

Se lidiaron toros de la ganadería de Aldeanueva, de Salamanca, nobles y con aceptable juego ante el caballo, aunque flojos de remos.

Pedro Moya «Niño de la Capea»: Aplausos y oreja.

Ortega Cano: Dos orejas

y ovación con saludos desde el tercio.

Espartaco: Oreja y oreja. «El Niño de la Capea» se enfrentó al peor lote, en el día de su 34 cumpleaños. En el primero se lució con pases sobre la derecha. Mató de media estocada y descabello.

En el cuarto estuvo porción, aunque sin reposo. Pinchazo sin soltar y estocada tendida.

Ortega Cano realizó una artística faena en los medios al segundo de la tarde, después de haberse lucido con la capa. Destacaron series cortas de derechazos profundos y largos. Estocada volcándose.

Al quinto, que brindó a Julio Robles, le cuidó con mimo, debido a la debilidad de la res, a la que toreó con

Vitoria Dos artefactos contra sucursales bancarias

Vitoria, 18 (Efe).— Dos artefactos de escasa potencia, uno de los cuales fue desactivado antes de hacer explosión, fueron colocados esta madrugada en dos sucursales bancarias, según informó la oficina de prensa del Gobierno Civil de Álava.

El primer artefacto, compuesto por 500 gramos de cloratita, hizo explosión en la sucursal que el Banco de Vizcaya tiene en la Avenida de Gartzéiz.

El segundo, también de 500 gramos de cloratita, fue colocado en la sucursal del Banco Central en la calle Coronación y desactivado por artificieros de la Policía Nacional antes de que hiciera explosión.

Una voz masculina, anónima, comunicó a la Policía Municipal de Vitoria la colocación de ambos artefactos explosivos; avisada de inmediato la Policía Nacional, fue enviado un equipo de artificieros.

Los daños materiales causados en ambas entidades han sido escasos, según una primera evaluación y en cuanto a la autoría de estos hechos, las fuentes oficiales recordaron que por el tipo de explosivo empleado, podría tratarse del denominado grupo «Irautza».

gusto. Pinchazo y estocada.

Juan Antonio Ruiz «Espartaco», en su primero, se impuso al toro a fuerza de genio y sacó derechazos aceptables, en faena construida sobre series largas. Estocada recibiendo.

En el que cerraba plaza, faena vibrante sobre ambas manos, para rematar con una serie rodilla en tierra y desplantes en redondo que levantaron la plaza. Pinchazo sin soltar, media y descabello.

El Ecijano, de la cuadrilla de Espartaco, fue obligado a saludar por los dos pares que colocó al último de la tarde.

En la plaza de toros de «La Glorietta» se colocó el cartel de «No hay billetes».

EXPEDIENTE A TOREROS POR SUSPENSION DE LA CORRIDA

Burgos, 18 (Efe).— El Gobierno Civil de Burgos ha abierto un expediente para determinar las presuntas responsabilidades de los espadas José Ortega Cano, José Antonio Campuzano y José Antonio Carretero en la suspensión de una corrida que debió celebrarse el martes en Aranda de Duero.

Al parecer, los diestros se negaron a torear en Aranda de Duero alegando que el ruedo estaba muy encharcado debido a las lluvias que habían caído por la mañana.

La suspensión estuvo a punto de provocar un conflicto de orden público, ya que los aficionados estimaban que aunque el ruedo no estaba en óptimas condiciones, si permitía la celebración del festejo.

La autoridad gubernativa acusa a los tres toreros de abandonar la plaza sin esperar a firmar el acta de suspensión, lo cual es preceptivo en estos casos.

Ortega Cano y Campuzano, tras ser localizados a las afueras de Aranda de Duero, fueron conducidos a comisaría para prestar declaración, tras lo cual abandonaron la localidad.

José Antonio Carretero, que figuraba en el cartel en sustitución de Joselito, no pudo ser localizado ya que emprendió viaje a Madrid nada más abandonar la plaza.

BOLSA Y FINANZAS

Cotizaciones de los mercados de valores e instrumentos financieros, jornada facilitadas por el BANCO DE ESPAÑA.

AGENCIA EFF

Correspondiente al día 18 de septiembre de 1986

BOLSA DE MADRID

Madrid, 18. (Efe).— La jornada de la bolsa de Madrid se desarrolló hoy dentro de un clima de sosiego, con pequeños avances en distintos grupos del mercado, aunque de forma moderada, con lo que se situó en una línea de prudencia y equilibrio a la expectativa de mejoras más sustanciales.

En el grupo de petróleos, Española de Petróleos sube 2 y Petromed repite; en el eléctrico los avances fueron de 1 para Hidroeléctrica del Cantábrico, 5 para Endesa, 13 en Viesgo 0'50 en Hidrola y 0'25 en Sevillana.

Catalana baja 2, Reunidas de Zaragoza 3, Fuerzas Eléctricas de Cataluña 0'25, Hidroeléctrica de Cataluña 3'50 y repiten cambio Unión Fenosa e Iberduero.

Aguas de Barcelona baja 11, en su grupo, y en metálicas básicas, Altos Hornos sube 0'25 Forjas Alavesas 7, Olarra 9, Tubacex 1 y Nueva Montaña 0'25.

En materiales de construcción, Cementos Alba sube 9, Cristalería Española 4, Financiera y Minera 5 y Portland Valderribas 20, con bajas de 2 en Asland y de 13 en Uralita.

En químicas, Cros baja 4 Española del Oxígeno 2 y Explosivos 3, con avance de 1 en Energías e Industrias Aragonesas.

En automóviles, Fasa sube 15 repitiendo cambio Tudor y con baja de 3'25 en Motor Ibérica.

En material de transportes, Auxiliar de Ferrocarriles sube 6'75.

En alimentación, Unesa y Azucarera bajan 5; El Aguila 7 y Savin 35 y en construcción, Dragados baja 5 y Fomento de obras repite cambio.

En comercio, Finanzauto sube 4 y en inmobiliarias Encinar sube 5, Urbis 6 y Vallehermoso 3, con baja de 10 en Vacesa y de 40 en Urbanizadora Metro.

En el grupo de bancos repitieron cambio Bilbao, Central, Hispano y Vizcaya, con bajas de 12 en Banesto y de 20 en Popular y avance de 5 en Santander.

Telefónica subió 1'25. Bolsa equilibrada. El índice, con una subida de 0'35 puntos se situó en 192'95.

COTIZACIONES DE HOY Unión Eléctrica 99 =

BANCOS		MINERAS	
Banco Bilbao	1.250=	Duro Felguera	507-3
Bankinter	899-3	Ponferrada	76+0'50
Banco Central	830=		
Banesto	645-12	MONOPOLIOS	
Banco Exterior	410+15	Campsa	430=
Banco Fomento	445+20		
Banco Hispano	470=	QUIMICAS	
Banco Popular	1.285-20	Cros	142-4
Banco Santander	840+5	Explosivos R. T.	201-3
Banco Valencia	350+15	E. Petróleos	348'50+2
Banco Vizcaya	1.590=	ALIMENTACION	
Banco Zaragozano	550+25	El Aguila	295-7
		G. Azucarera	490-5
		Ebro	1.310-60
ELECTRICAS		VARIOS	
H. Cantábrico	219 +1		
Hidrola	116'50=	Telefónica	181'75+1'25
Fecsa 1.000	78'75-0'25	Sarrió	376-6
Iberduero	166'50=	Snice	153'50+7'50
E. Reunidas Z.	158-5	Petromed	666=
Sevillana	122'25+0'25		

BOLSA DE BILBAO

Bilbao, 18. (Efe).— El índice general de la bolsa de Bilbao ha registrado hoy un incremento de 1'22 puntos y ha quedado situado en 236'85.

BOLSA DE BARCELONA

Barcelona, 18. (Efe).— El indicador general de la bolsa de Barcelona experimentó hoy un incremento de seis centésimas, por lo que queda establecido en 201'15 puntos.

BOLSA DE VALENCIA

Valencia, 18. (Efe).— La bolsa de Valencia ha subido hoy un punto, con lo que el índice general ha quedado fijado en 192'28.



La policía
uniformada no
se sumará
a los actos
de su patrón

Madrid, 18 (Efe).—La Asociación Nacional de Policía

Uniformada (ANPU) ha decidido no sumarse a los actos de su patrón, el día 1 de octubre, «en protesta por el trato discriminatorio que reciben por parte de la Dirección General de la Policía», informó ayer a Efe un portavoz de «ANPU». El representante de la citada Asociación explicó que «ANPU» recoge al 90 por ciento de la oficialidad de la policía uniformada, al 60 de la suboficialidad y a un gran número de efectivos de la escala básica.

TERRORISMO

PARIS SE REPONE DE otro GOLPE MORTAL

Ayer murieron 5 personas y hubo 50 heridos

Paris, 18 (Efe).—La capital francesa se repone hoy del quinto golpe del terrorismo árabe en sus calles, que en nueve días ha causado ocho muertos y más de 160 heridos, muchos de ellos de gravedad.

Cuatro de las 52 personas que resultaron heridas en el atentado de ayer, miércoles, frente a los grandes almacenes Tati en el céntrico barrio parisense de Montparnasse continúan en situación crítica.

Los partes médicos de los hospitales de la capital francesa donde se encuentran indican que los cuatro han sido sometidos a prolongadas intervenciones quirúrgicas.

El balance de esa nueva acción terrorista en París, la quinta desde el pasado 8 de septiembre, arroja también un saldo de cinco muertos, el peor de todos los atentados que ha habido en la capital gala este año.

La información dada a conocer hoy señala que otras cuatro personas siguen en grave estado, mientras que diez recibieron heridas serias y las 34 restantes de mediana o escasa importancia.

Las consecuencias de ese hecho, ocurrido a las 17.23 hora local (15.23 GMT) se ven reflejadas hoy en los titulares y fotos en las portadas de los periódicos parisenses.

Sin embargo, los calificativos de los primeros no llegan a superar el impacto de los testimonios recogidos en la calle de Rennes por los reporteros gráficos.

Sus fotografías muestran los cuerpos de muertos y heridos cubiertos de sangre, que en algunos casos se puede ver en las manos y la ropa del personal médico y policial que llegó al lugar del atentado.

La policía continúa buscando a los individuos, jóvenes y con bigote, que conducían el automóvil desde donde fue arrojado el artefacto y las sospechas se dirigen nuevamente hacia el Cercano Oriente.

Los atentados de este mes en París se los han atribuido simultáneamente el Comité de Apoyo a los Arabes y del Oriente Medio y los Combatientes del Derecho y la Libertad.

El primer grupo, que comenzó a actuar en febrero de este año, asumió, además, la responsabilidad del fracasado atentado terrorista el pasado día 4 en la estación de Lyon, en el suroeste de París.

Sean los Combatientes, desconocidos hasta este mes, o el Comité los autores del nuevo atentado, los observadores comienzan a plantearse preguntas en forma insistente.

Las Fracciones Armadas Re-

volucionarias Libanesas —cuyo Jefe Europeo, Georges Ibrahim Abdalla, está en prisión en Francia— no son un grupo con una estructura tan importante.

Tampoco parece serlo el Comité que con sus bombas reclama la liberación de Abdalla y otros dos terroristas presos en cárceles francesas.

¿Quién está detrás de ellos? se interrogan. ¿Cómo es posible que resulten ineficaces las excepcionales medidas de seguridad que se han adoptado? De momento, no parece haber respuesta.

El primer ministro Chirac convocó nuevamente ayer miércoles, al Consejo de Seguridad Interior y el hermetismo oficial sobre esta nueva reunión es absoluto.

El Jefe de Gobierno habló telefónicamente con el presidente Francois Mitterrand, quien está en Indonesia en visita oficial, y el silencio sobre la conversación también es total.

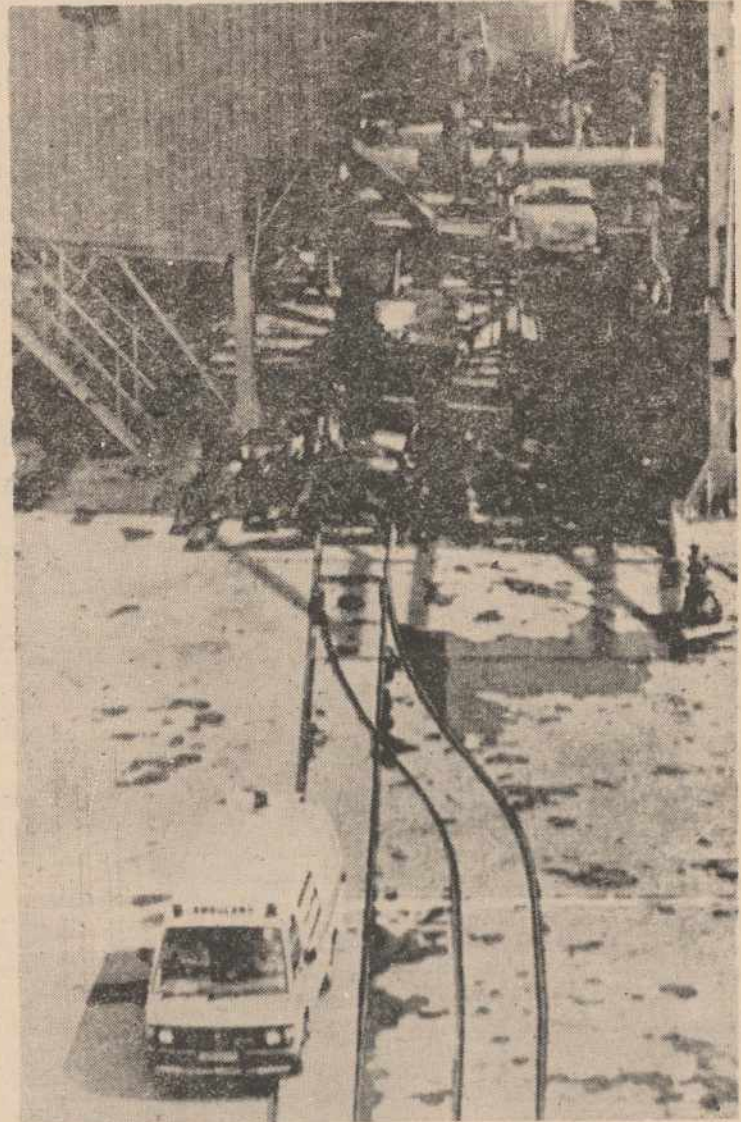
Mitterrand envió un mensaje en el que hace un llamamiento para luchar con firmeza contra el terrorismo dentro del respeto a las reglas democráticas.

El primer ministro Jacques Chirac ha reclamado que se refuerce la custodia de los Ministerios, las residencias del Presidente y del Jefe de Gobierno, el Parlamento y el Ayuntamiento.

Además de esas medidas de seguridad en edificios oficiales se vigilarán los colegios, según se ha informado hoy en la capital francesa.

SUDAFRICA

177 muertos en la catástrofe minera



SUDAFRICA. — Una ambulancia transportando víctimas sale de la mina de oro de Kinross, tras el incendio que ha provocado la muerte de 177 mineros y no hay esperanzas de rescatar con vida a otros siete mineros que siguen sin aparecer. Este es uno de los peores accidentes registrados en la historia minera de Sudáfrica. El incendio provocó la propagación de gases tóxicos que afectaron a la mayoría de los mineros que estaban trabajando —(Telefoto EFE-REUTER)

ONU

Presidente de la 41 Asamblea



NACIONES UNIDAS.—Humayun Rasheed Choudhury, ministro de Asuntos Exteriores de Bangladesh y recientemente elegido presidente de la 41ª asamblea general de la ONU, durante la rueda de prensa que ofreció en las Naciones Unidas tras su elección.—(Telefoto EFE-AP)

NUEVA EMISION AÑO 1986

Viernes 26 de Septiembre



Fechas de amortización
25 de Septiembre de 1987 (364 días)
25 de Marzo de 1988 (546 días)

Las peticiones de Pagares deberán ser presentadas en el Banco de España antes de las 12 de la mañana del martes 23 de Septiembre.

El pago se hará el viernes 26 de Septiembre hasta la una del mediodía en la oficina del Banco de España donde se presentó la petición.

Si la compra se realiza a través de un intermediario financiero, el comprador debe calcular la antelación necesaria para que aquél cumpla los horarios y días indicados (una hora antes en Canarias).

El valor mínimo de un Pagare es de 500.000



plaz., pero se adquiere por una cantidad apreciablemente menor porque los intereses se descuentan en el momento de la compra.

En la emisión del 12-9-86 el tipo de interés medio ponderado fue:

A 12 meses: 6,596%. A 18 meses: 7,791%

Información:

- En Bancos y Cajas de Ahorros.
- En la Caja Postal de Ahorros.
- En todas las oficinas del Banco de España.
- En todas las Sociedades Mediadoras del Mercado de Dinero (SMMD).
- En las Juntas Sindicales de las Bolsas de Comercio y en los Agentes de Cambio y Bolsa.
- En los Corredores Colegiados de Comercio.
- En otras entidades delegadas del Tesoro.



Alquileres

SE ALQUILA nave de 200 m² en Avda. de Madrid. Teléfono 744852.

ALQUILO apartamento de dos dormitorios. Sin amueblar. Tel. 744043.

ALQUILO nave de 540 m², 7,50 de altura. Tfno. 744043.

ALQUILO local entreplanta 20 m² en C/. Estrada, 16. Tel. 744043.

ALQUILO local de 20 y 60 m². Céntricos. Propio almacén. Tel. 744043.

ALQUILO almacén y oficina completamente instalado. Avd. Madrid. 729684.

ALQUILO piso. Tfno. 743305

ALQUILO piso céntrico exterior, servicios centrales. Tfno. 720921.

ATENCION, alquilase piso céntrico, amueblado, para estudiantes en Casas del Hogar. Teléfono 725628.

SE ALQUILA céntrico apartamento, sin amueblar, en General Franco, 7. Frente a Banco España. Dos habitaciones, cocina - comedor y baño. Apto para vivienda, oficina o estudio. Información Tfno. 727533.

ALQUILO vivienda amueblada. Teléfono 726250.

SE ALQUILAN naves de 700 a 2.000 m², con luz y agua. Teléfono 722232.

SE ALQUILA casa amueblada, calle Santiago, 33; primero.

ALQUILO piso amueblado en Palencia, para chicas estudiantes. Informes. Teléfono 983-355574.

ALQUILO cochera, calle Romanceros, 1. Tfno. 720616.

ALQUILO piso amueblado. Teléfono 745489.

ALQUILO piso zona Catedral. Teléfono 745569, para estudiantes.

NECESITAMOS piso en alquiler sin muebles. Tfno. 772862.

SE ALQUILA piso. Teléfono 745661.

Automóviles

SANSE concesionario oficial FIAT-LANCIA. Procedentes de cambio, seguimos con nuestra compra-venta de vehículos seminuevos. Disponemos stock seleccionado. María Molina, 3. Teléfono 725541.

VENDO Chystrler, 2 litros automático. Oportunidad, aire acondicionado, servodirección. Tel. 721282, noches.

VENDO Simca 1200. Teófilo García. Santa Cecilia del Alcor.

Compras

AURUM. Compramos oro, plata, monedas, papeletas Monte. Precios interesantes. Don Sancho, 1; segundo.

Enseñanzas

SE NECESITA profesora EGB y BUP, tardes, casa. Teléfono 742957.

MUJER ¿Estás preparada para futuro? Piénsalo y hazte estilista o peluquera. Infórmate en CEM. Dos de Mayo, 13; entresuelo. Valladolid. Teléfono 983-398812. Centro colaborador del INEM número 3.002

ACADEMIA de peluquería y estética Fernández. Matrícula abierta. Batán de San Sebastián, 2.

PELUQUERIA-Estética. Título oficial. Enseñanza gratuita. Colegio-Residencia Miguel de Cervantes. Pintor Oliva, 5. Tfno. 724349. Palencia.

APRENDA a escribir a máquina en ACADEMIA MECANO-GRÁFICA DE LOS BUEIS; 1, Travesía Víctorio Macho. Clases por la tarde, a partir de las 4. Teléfono 745160.

SE DAN clases de EGB. Teléfono 720776.

Fincas

HISPOGAR. Mayor, 2, entreplanta. Teléfono 752775. Venta y alquiler pisos, locales, oficinas, etc.

VENDO pisos de 120 y 63 m² útiles. Protección Oficial. Tel. 744043.

GRAN OCASION: vende Mercedería Perfumería Laura, por jubilación Plaza F. Franco, 20.

SE VENDE piso. Tfno. 745501.

VENDO piso, todo soleado. Zona Eras del Bosque. Tel. 748274.

VENDO piso calle Mayor. Cuatro Cantones, 234 metros, todo exterior, servicentrales. Tfno. (983) 330847.

SE VENDE piso, 107 m. útiles. Teléfono 750377.

VENDO edificio comercial y despachos. Centro calle Mayor, en sótanos. 900 metros cuadrados de estructura construidos; por construir 400 y cubierta. Extraordinaria inversión, de gran futuro, como inmueble comercial. Precio razonable. Facilidades pago convenir. Informes mañanas, teléfono 741167.

VENDO 24 Has. Ibero Seco. Melchor González.

VENDO casa y tenadas, con pastos. Villabermudo de Ojeda. Baltasar Reguero.

VENDO finca de recreo en el Monte de Palencia. Teléfono 772303.

SE VENDE casa en Grijota, razón Tfno. 767030.

VENDO piso, Venta de Baños. Pablo Picasso, 2; quinto B. Facilidades de compra. Interesados en la misma dirección.

VENDO piso, calefacción central, María Molina, 4; quinto B.

SE VENDE magnífica oficina de 150 m² en céntrica zona comercial de Palencia Tfno. 750100. Horas de oficina.

SE VENDE piso a estrenar de 126 m² útiles. Tfno. 750100. Horas de oficina.

VENDO piso en Casas del Hogar, 15; renovado. Llamar teléfono 722169.

VENDO piso céntrico, muchas mejoras. Tfno. 742654.

VENDO fincas en Palencia capital, de 6 Has. Tfno. 722434.

COMPRO piso céntrico hasta 14 millones, pago contado. Información Tfno. 747167.

VENDO piso zona Agentes Comerciales, 4 dormitorios, buenos jardines, barato. Teléfono 747168.

VENDO piso Martín Calleja, con amplia terraza, centrales. Información. Tfno. 747168.

VENDO piso en el Salón, soleado, pocos gastos de comunidad, 95 m². Tfno. 720594.

Ganados y aves

VENDO rebaño de ovejas, 50 emparejadas con lechazos de salida, 100 abocadas y resto cubiertas, juntas o en lotes; finca Valparaíso. Saldaña.

VENDO 16 vacas de leche. Sembrador municipal Venta de Baños.

VENDO cerdos destete, Relea. Arenillas de Nuño Pérez.

VENDO 40 ovejas, preñadas. Teléfono 772694.

VENDO terneros comiendo. San Antonio, huerta. Tfno. 743028.

SE VENDEN cabras, Fernando Martín. Cascón de la Nava.

VENDO 80 corderos, Toño. Villarabé.

VENDO 2 vacas dando leche o cambio por terneras. Teléfono 833106.

VENDO 120 ovejas. Ladis Nicols. Valles de Valdavia.

VENDO 200 corderos cebados, 100 ovejas vida. Alonso. San Martín del Valle.

VENDO 4 vacas, novillo y novilla carne, 2 chotos comiendo. Esteban Martín. Mazariegos.

VENDO 10 ovejas emparejadas. Jesús Moro. Fuentes de Nava. Teléfono 842068.

VENDO 5 vacas dando leche y una abocada a parir. Antonio Campos. Villasarracino. Teléfono 887267.

Hospedajes

SE ALQUILAN camas o pensión completa a estudiantes. Avda. Santander, 39. 750692.

ADMITO huéspedes, pensión completa. Tfno. 751980.

SE ALQUILAN camas. Teléfono 748751, para estudiantes.

ALQUILO habitación, calle Diego Lainez, 13; segundo A.

COMPARTO piso. Tfno. 722662.

ADMITO chica a pupilo, céntrico. Tfno. 749652.

SE COMPARTO piso o habitaciones y alquiler apartamento. 751201.

Maquinaria y Reparaciones

POR renovación de maquinaria, vendo John Deere 31-40 DT y Clayton 80-60. Muy pocas horas y en buen estado. Teléfono 75 29 68.

VENDO descoronadora remolacha, nueva, finca Valparaíso. Saldaña.

VENDO arado tridisco Torpedo. Tfno. 728422.

Trabajo

SE OFRECE pastor (padre e hijo). Juntos, o por separado. Con mucha experiencia. Teléfono 987-413009.

UNA PERSONA seleccionamos para jefe de equipo en ventas, hombre o mujer, con deseos de ganar dinero, respaldados por empresa sólida y producto de interés, nuestros jefes de equipo superan las 180.000 pesetas mensuales. Escribir indicando teléfono de contacto al Apartado 2.151 de Santander, la entrevista se hará en Palencia.

ASUNTO NUEVO: Ganará en casa hasta 3.006 ptas. diarias. Escribir a INICO, apartado 1.209. San Sebastián

URGE contratar oficiales-as de primera y segunda para Burgos, con experiencia en peluquería - estheticienne. Interesados Tfno. 947-264579.

SE OFRECE fontanero rapidez y economía. Tfno. 133387.

NECESITO chofer para máquina Retro excavadora, con experiencia. Tfno. 790509.

SE NECESITA asistenta de 4 a 9. Llamar al Tfno. 744543.

SE HACEN trabajos pintura y escayola, Palencia y provincia. 749059.

SE OFRECE chica mañanas, cuidar niños. Tfno. 772964.

CHICA se necesita, razón: República Argentina, 20; tercero, mañanas.

SE REPARAN tejados y se colocan canalones e impermeabilizantes en cubiertas, terrazas y albañilería en general. Teléfonos 751093 y 744238.

SE NECESITA asistenta. Teniente Velasco, 14; tercero B.

SE NECESITA chica para Madrid, poca familia, buen sueldo. Tfno. 749307 - 750033.

SE NECESITA chica experiencia niños, e informes. Teléfono 730710.

NECESITO asistenta, labores de casa, sabiendo cocina, buen sueldo. Tfno. 744025.

SE NECESITA chica. Teléfono 750920.

Traspasos

DE PARTICULAR a particular: traspaso o vendo drogueria-merceria. Tfno. 720049, domingos y días festivos. Aviso Juan de Balmaseda, número 7.

TRASPASO cafetería London, frente Huerta Guadán. Informes: cafetería Mónaco.

SE TRASPASA bar c/. Magisterio. Tfno. 751546.

SE TRASPASA bodega - bar, frente piscina climatizada. Teléfono 742416.

SE TRASPASA local en Venta de Baños, muy barato, cocina mostrador, escaparate y bodega. Tfno. 772007.

INMOBILIARIA A. P. I. Oportunidad, por traslado se traspasa librería muy bien acondicionada, con prensa, único en la zona, mucha clientela, traspaso económico, poca renta. Información: Martín Calleja, 9.

Varios

LA MANERA ROSA... muebles, electrodomésticos, antigüedades, construcción, establecimientos, oficinas, todo, etc. Teléfono 750956. El segundo precio.

IMPAGADOS. Gestionamos su recuperación extrajudicialmente. Nivel nacional. (34) 4436782.

VENDO arados trisurcos y reversibles, molino eléctrico de pienso 8 C. V. y cachorros mastines. Tfno. 833005.

GRAN mesa reuniones, consejos, comedor, etc.; ovalada, de 3.500X1.690 cm., tapa nogal, bastidor acero inoxidable, se vende. Tfno. 746833.

Vehículos

VENDO camión frigorífico 4.000 Kg. preparado para carne. Finca Valparaíso. Saldaña.

VENDO tractor John Deere, modelo 21-20. Tfno. 844672.

VENDO Pegaso 4 ejes basculante, con tarjeta y derechos. Teléfono 743008. Llamar a partir 9 noche.

SE VENDE furgoneta Citroen AXS, 400, en buen estado. Teléfono 751070.

SE VENDE tractor Barreiros 70-70. Tfno. 844369.

Ventas

CEREALES

NORIEGA, S. A.

Disponemos: vezas y titarros siembra. Consulten, teléfonos 817172 y 817229. Osorno.

VENDO cachorros mastines de 1 mes. Tfno. 895123.

VENDO 3.000 Kg. trigo, Capito R-2. Tfno. 895049.

VENDO escopeta repetidora, Fobar, como nueva. Teléfono: 728918, llamar tardes.

VENDO caja, chasis con diferencial, útil para un remolque para tractor. Tfno. 722357.

VENDO titarros de siembra, Cisneros. Tfno. 844342.

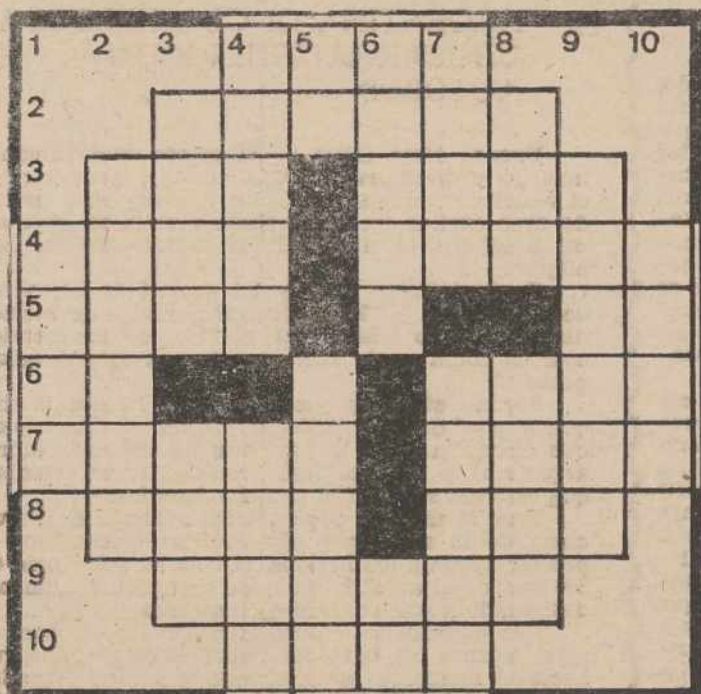
VENDO cachorro pastor alemán. Tfno. 742888.

VENDO 2.800 kilos titarros para siembra. San Román de la Cuba, José María Areños.

VENDO 2 dormitorios, nuevos, económicos. Tfno. 728776.

LOS ANUNCIOS DE ESTA SECCION SE ATENDERAN EN MAYOR 67

CRUCIGRAMA



HORIZONTALES: 1: Yonta. 2: Caballo alado. 3: (al rev.)

Tanto deportivo. Juntar. 4: Fin, complemento. Ropa larga exterior. 5: (al rev.) Sepultura. Vocal. Nombre de consonante. 6: (al rev.) Infusión. Consonante. (al rev.) Cada una de las dos cubiertas de un libro. 7: Instrumento músico parecido al laúd. Especie de lecho de las aves. 8: Gaseosa aromatizada. Piedra del altar. 9: Rumiante de cuello alto. 10: Pasa la lengua.

VERTICALES: 1: Resbalar, perder el equilibrio. 2: Catálogos. 3: Ramillete de flores. Arbusto de jardín de madera muerta. 4: Prescrito por la ley. Concejal. 5: (al rev.) Nombre de consonante. Materia transparente que rodea la yema del huevo. 6: Nombre de mujer. Símbolo del amor. 7: Animal de carga. Hornillo portátil. 8: (al rev.) Devoto. Hoguera. 9: Medida agraria superficial equivalente a ocho áreas y noventa y ocho centiáreas. 10: Dicese del peso sin embalaje.

GUIA DE FAMOSOS

(Viene de la pág. 32)

Se ha estrenado hace unos días en Cuenca la «ópera prima» de Benito Rabal «EL HERMANO BASTARDO DE DIOS». El motivo de que la productora eligiese la bella ciudad para el estreno es que la película se rodó en esta ciudad y que la historia transcurre por sus calles, durante la Guerra Civil. «El hermano bastardo de Dios» es original de José Luis Coll y son sus principales protagonistas el hijo mayor de Benito Rabal, Paco Rabal, Asunción Balaguer, Agustín González, Terele Pávez, Manolo Zarzo y Juan Diego.

El estreno no tuvo la repercusión que de él se esperaba, al no acudir a él los principales actores, y también por fallos técnicos de la sala de proyección. Según nos contó Benito, la película se pasó a una velocidad anormal, terminó su proyección quince minutos antes de su verdadera duración y con ese motivo los diálogos entre los protagonistas apenas se podían entender, por la mala sonorización.

Por Max BERNALDEZ.
EFE Reportajes.

SOLUCIONES A LOS PASATIEMPOS DEL DIA ANTERIOR AL CRUCIGRAMA

HORIZONTALES: 1: Heno. 2: Pelele. 3: Sol aliG. 4: Cepa. Rapar. 5: Amer. T. Lu. 6: Li. T. Gres. 7: Otero. Reno. 8: Alar. Ama. 9: Espeso. 10: oeta.

VERTICALES: 1: Calo. 2: Samita. 3: Pope. Ele. 4: Helar. Raso. 5: El Torpe. 6: nearT. eT. 7: Olla. Grasa. 8: eiP. Remo. 9: Galena. 10: Ruso.

“OPORTUNIDAD”

Tractor FIAT «NUEVO»

145 H. P. — 4-RM.

378 horas.

AUTOPALSA

Palencia.

TELNOTICIAS

★ EL RETORNO DE VICTORIA PREGO

Vuelve con un programa de debate la noche de los jueves

Después de dos años de ausencia de los estudios de televisión, tiempo que ha dedicado a la radio, Victoria Prego volverá a la pequeña pantalla con un programa de debate, que se emitirá en la noche de los jueves por la primera cadena.

—Victoria, ¿cómo está viviendo este retorno a televisión?

—El mío es un retorno casi inevitable. Yo soy de televisión y nunca había trabajado en radio hasta hace dos años. Mi vuelta a la pequeña pantalla me parece un proceso normal. Siempre he trabajado en la «tele».

—¿Cómo ha sido su experiencia radiofónica?

—Muy buena y agradable. Me ha gustado la radio y me he encontrado muy a gusto.

«NUNCA HE TENIDO MIEDO ANTE EL INICIO DE UN PROGRAMA»

—¿En qué va a consistir su nuevo programa televisivo?

—Va a ser un debate, aunque ese no va a ser su título. Tendrá un número de personas que participarán en el programa que no excederán de tres o cuatro y durará una hora y media.

—¿Qué temas va a tratar.

—A mí lo que más me gusta es la política internacional, pero hace mucho tiempo que no me dedico a este campo. El programa va a tratar cuestiones de actualidad, aunque no del día porque un debate no es fácil hacer. Serán temas de actualidad del mes que tengan que ver con los intereses ciudadanos y no con la pura teoría política.

—Por la hora de emisión su espacio debe ser uno de los «estrellas» de la programación... ¿Le asusta esa responsabilidad?

—No me asusta esa responsabilidad. Nunca he tenido miedo ante el inicio de un programa. Me preocupa y me ocupa, pero no me asusta.

—¿Contará con muchos medios para su programa?

—Este programa los necesita y pienso que los va a tener. Pero quiero aclarar que éste no va a ser un programa millonario porque un programa en directo es siempre más barato que uno grabado.

«LA POPULARIDAD ES AGRADABLE»

—¿Cuántos años lleva en el mundo del periodismo audiovisual?

—Doce. Diez en televisión y dos en radio.

—¿Qué programa televisivo recuerda con más cariño?

—El telediario de la noche que hacía en la segunda cadena con Joaquín Arozamena. Trabajábamos rigurosamente solos y lo pasábamos muy bien. Nuestra forma de trabajar era diferente, cómoda, flexible y bastante risueña.

—Después de doce años de periodismo, ¿se encuentra cansada?, ¿tiene todavía ilusiones?

—Yo no estoy cansada. Sólo sé hacer periodismo. Pero tampoco sueño con hacer un programa especial o sonado. Sólo trato de preparar programas buenos.



VICTORIA PREGO

—¿Existe algún secreto para realizar programas de calidad?

—No hay secretos. Sólo hay que intentar hacerlos lo mejor que uno sabe...

—Dicen que su éxito radica en su naturalidad. ¿Está usted de acuerdo?

—No lo sé. Nunca me he preocupado de estudiar la imagen que yo doy en la televisión. No quiero hacer introspecciones de mi persona. Trabajo lo mejor que puedo, cuento lo que sé en determinados aspectos y ahí me paro.

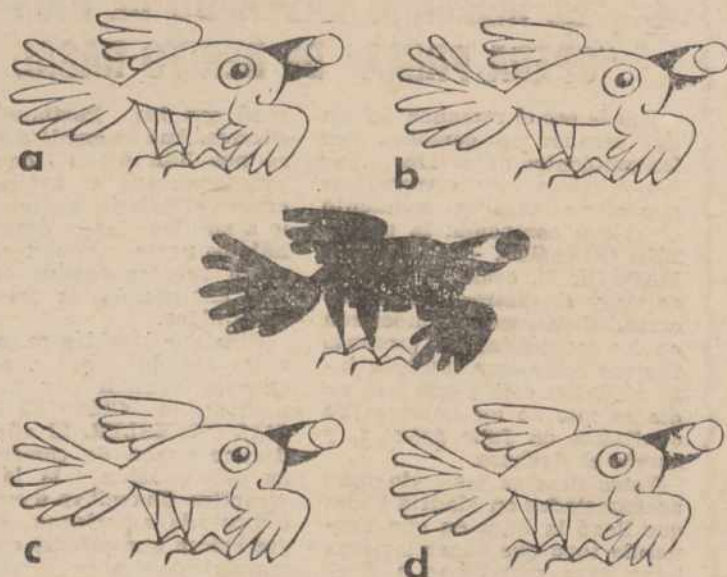
—¿Ve también la cuestión de la popularidad desde ese punto de vista?

—La popularidad ha sido en ocasiones muy agradable porque todo el mundo se ha portado conmigo de forma muy amable. A veces ha condicionado mi vida, la más elemental y doméstica, como en ir a la compra, pero no se puede decir que sea una cosa molesta.

Javier CARRION.

Europa Press Reportajes.

VISTAGRAMA



¿Cuál de los dos dibujos es igual a la silueta?

GUIA DE FAMOSOS



FERNANDO MARTIN.—(Foto EFE)

- **ROMANCE FIN DE ESTIO:
ANA OBREGON Y FERNANDO MARTIN**
- **CHAVELI A ESTUDIAR A
ESTADOS UNIDOS**
- **ISABEL PANTOJA, DONDE DIJE DIGO,
DIGO DIEGO.....**
- **¡UNA DE PIRATAS!, "BANDERA NEGRA"
LA NOVEDAD DEL CINE ESPAÑOL**
- **ESPERANZA ROY VUELVE
A TELEVISION**
- **"EL HERMANO BASTARDO DE DIOS",
"OPERA PRIMA" DE BENITO RABAL**

Puede ser el romance del fin del verano. Se comenta por los ambientes deportivos y por los corrillos cinematográficos que el noviazgo del momento es el que componen la pareja ANA OBREGON - FERNANDO MARTIN. Sí, como lo leen, la actriz y el «astro» del baloncesto. Al parecer se conocieron en Norteamérica, les presentó Toncho Nava, que también jugó al baloncesto y que hoy en día es uno de los hombres de confianza de Julio Iglesias, y surgió el flechazo.

Estos días se les vio muy acaramelados en Madrid hasta que llegó la hora en que Fernando tuvo que hacer las maletas para marcharse a Oregon, donde esta temporada ju-

gará con los Portland Trail Blazers. Ana se quedó aquí, pero nos han dicho que muy pronto cogerá el avión para cruzar el Atlántico y enseñarle a su amor las costumbres y hábitos norteamericanos, pues, como ustedes saben, Ana es una enamorada de los Estados Unidos.

Otra que también se marcha a los Estados Unidos, aunque en esta ocasión por distintos motivos, es CHAVELI IGLESIAS PREYSLER. El año académico acaba de comenzar y en esta ocasión, la joven y atractiva Chaveli va a estrenar temporada americana. Su padre quiere que estudie en Norteamérica y a su madre, la idea no le parece mal, por lo

que estando todos de acuerdo, no hay ningún inconveniente en que esto se realice. La que parece más contenta de todos es la niña, que ha manifestado, que por fin los reporteros la vamos a dejar tranquila durante todo un año. Yo de Chaveli no estaría tan seguro, pero de lo que sí estoy seguro es de que nos va a echar de menos cuando vea pasar los días, las semanas y nada la distraiga sobre las demás...

Mucho se había hablado estas semanas sobre la «guerra» declarada entre las «chiklónicas». Por una parte ISABEL PANTOJA, por la otra ROCIO JURADO. A las declaraciones —supuestas— de la primera (decía que ella era más artista que la de Chipiona), respondió la segunda afirmando que lo que dijese la «viuda» la traía sin cuidado. Ahora Isabel Pantoja parece que da marcha atrás y nos manifiesta que ella jamás atacó de esa forma a Rocio, que estaba segura de que Rocio se daría cuenta que ella nunca podría decir eso, puesto que la Chipionera sabe que ella es una gran admiradora suya y que una de las cosas que más le gustaría, sería cantar una vez en el escenario «mano a mano» con ella. De momento no tenemos la respuesta de la Jurado, pero no nos extrañaría que cualquier día viésemos a las dos formando un dúo...

Se ha estrenado en Madrid, y en otros lugares de España, la película «BANDERA NEGRA» de la que son protagonistas, entre otros, Alfredo Landa, Virginia Mataix e Imanol Arias. El film, dirigido por Pedro Olea nos cuenta una aventura de piratas en pleno siglo veinte. Es más o menos, la aventura del buque Izarra, que fue detenido hace poco más de un año en las costas africanas por contrabando y que hasta hace muy pocas semanas trajo en jaque al Gobierno español para poder liberar al capitán Pecina, que estuvo hasta condenado a muerte.

ALFREDO LANDA, el capitán del buque, nos manifestaba que en realidad la aventura del Izarra no tiene mucho que ver con «Bandera Negra», o al menos no tiene nada que ver su papel con el del capitán Pecina, «puesto que yo, nos dice, muero al final de la película y él consigue salvarse».

ESPERANZA ROY vuelve a estar de moda en los escenarios. Dentro de muy pocos días vamos a tener ocasión de verla por partida doble, puesto que la simpática actriz va a intervenir en la obra televisiva «La mujer sola», dirigida por Josefina Molina y, también en el teatro con «Una jornada particular». Esta comedia del italiano Ettore Scola la estrenará la actriz en Madrid, para a continuación recorrer toda la geografía española.

La radio sigue cercando a la televisión poco a poco con fichajes de grandes profesionales. Ahora es «Antena-3» la que se lleva a sus micrófonos a un viejo conocido de todos: JOSE LUIS PECKER, que durante casi cuarenta años perteneció a la SER y que en televisión protagonizó programas tan interesantes como «Un millón para el mejor» y «Las diez de últimas». José Luis debutará ante los micrófonos de la joven emisora esta semana, en un programa divertidísimo y de concursos como los que tenían lugar hace unos años. Es la vieja forma radiofónica que siempre ha triunfado y que nosotros estamos seguros que de la mano de José Luis Pecker lo seguirá haciendo.

(Continúa en la pág. 31)

SUCESOS

* ARGENTINA: ONCE MUERTOS AL CHOCAR UN TREN Y UN AUTOBUS

Buenos Aires. (Efe). — Al menos once personas muertas y diecinueve heridas, varias gravemente, es el resultado hasta el momento del accidente ocurrido ayer cuando un tren rápido arrolló un autobús de pasajeros en la localidad bonaerense de San Miguel.

Según informe el jefe del cuartel de bomberos de la localidad (30 kilómetros al noroeste de Buenos Aires), Antonio Walter Núñez, «uno de los heridos está en coma grado tres y varios en estado desesperante».

Según testigos presenciales de los hechos, el choque se produjo a las 13'15 gmt cuando un tren rápido que circulaba entre la provincia de Misiones (norte argentino) y esta capital, embistió a un autobús que en esos momentos cruzaba las vías.

Tras el choque, cuyo estrépito alertó a los vecinos de la zona que rápidamente comenzaron a prestar ayuda a los heridos, el tren arrastró más de 500 metros al autobús antes de arrojarlo totalmente destrozado a una costado de los rieles.

Las autoridades informaron que en el paso a nivel existen las barreras reglamentarias pero que hasta el momento se desconoce si fueron cruzadas cuando estaban bajas por el conductor del autobús.

* HALLADO EL CADAVER DE UN HOMBRE EN LAS COSTAS CEUTIES

Ceuta. (Efe). — El cadáver de un hombre fue encontrado flotando en aguas próximas a los Isleros de Santa Catalina en Ceuta, donde fue rescatado por miembros del Cuerpo Municipal de Bomberos.

El cuerpo, que tenía una cuerda atada en una de sus piernas, se encontraba ya en avanzado estado de descomposición lo que dificulta la identificación del cadáver, que según indicaron a Efe expertos forenses tendrá que hacerse por la dentadura.

Sin embargo, se especula con que pueda tratarse de Juan Majón González, de 33 años, que salió a pescar el día 2 de septiembre último en unión de un amigo, el subteniente Manuel Sierra, a bordo de una patera que apareció luego amarrada a un centenar de metros de la playa de Benítez.

Manuel Sierra fue encontrado al día siguiente, flotando en aguas cerca de las playas ceuties, sin que hasta el momento se localizara el cuerpo de su compañero.

* INTERVENIDOS 340 KILOS DE HACHIS EN UNA PLAYA ALMERIENSE

Almería. (Efe). — Fuerzas de la Guardia Civil pertenecientes al grupo operativo del plan sur para la lucha contra la droga aprehendieron, en una playa almeriense, un alijo de hachis que arrojó un peso de 340 kilos, lo que supone un total aproximado de casi 700.000 dosis.

El descubrimiento y aprehensión de la droga lo realizó la Guardia Civil en una playa de Cabo de Gata, tras el reconocimiento del lugar, uno de los puntos sospechosos en la provincia almeriense investigado regularmente para erradicar el tráfico de estupefacientes.

La inspección llevó a detectar un enterramiento en la arena que cubría un total de quince fardos, en cuyo interior se guardaba la droga, de distinta calidad y empaquetada en forma de bocadillos y tabletas, para su posterior distribución.

* TREINTA TRABAJADORES BURGALÉSES INTOXICADOS EN EL COMEDOR DE SU EMPRESA

Burgos. (Efe). — Treinta trabajadores resultaron intoxicados por ingerir alimentos en mal estado en el comedor de la empresa «Heimbach Ibérica», de Burgos.

Aunque la intoxicación se produjo hace tres días, la empresa ha ocultado el hecho hasta que ayer salió a la luz pública debido a las investigaciones de la Delegación Territorial de la Consejería de Bienestar Social de la Junta de Castilla y León.

Todos los afectados presentaron un cuadro clínico con vómitos y diarreas, aunque no fue necesaria la hospitalización de ninguno de ellos. Hasta el momento no ha podido determinarse cuál ha sido el agente que ha provocado la toxoinfección.

«Heimbach Ibérica» tiene una plantilla de 171 trabajadores y se dedica a la producción de fibras y otros productos empleados en la industria papelera.

Esta es la tercera toxoinfección alimentaria masiva que se ha producido en la provincia de Burgos durante este verano. La primera afectó a doscientos jóvenes del campamento de instrucción de la Guardia Real, en Villafraja, y la segunda a 61 internos del Centro Psiquiátrico de Oña.